



**FRANCOIS**  
INC.

930, route Bélanger  
Saint-Pascal, G0L 3Y0  
Licence # RBQ 1830-5490-22

- Fabricant (bois, mélamine, stratifié, thermo-plastique)
- Armoires de cuisine et de salle de bains
- Centre de coupe de comptoirs et comptoirs massifs Surell
- Meubles commerciaux et résidentiels sur mesure
- Escaliers

Sylvain Emond, prop.

Tél. bur. : 418 492-1666 | Tél. rés. : 418 492-9352

Le

# Placoteux

LE MERCREDI 16 DÉCEMBRE 2020

La référence dans  
Kamouraska-L'Islet

VOLUME 43, ÉDITION 51

48 PAGES

Toute l'équipe de  
Honda Degiro  
vous souhaite un  
Joyeux Noël  
et une  
Bonne Année  
2021!



SORTIE **378** AUTOROUTE 20

**MONTMAGNY**

418 248-2133

1 800 598-5644

www.hondadegiro.com



QUOTA DE POULES PONDEUSES

## Gros lot pour la Ferme ViGo

P. 3



P. 5 Proposition d'évasion à St-Pamphile



P. 20 La région brille pour une bonne cause



Avec vous  
depuis  
1953

**DUMAIS**  
Camille Dumais Inc.

Licence RBQ:  
#1185-5277-70

1005 rue Lévesque  
Saint-Pascal (Québec) G0L 3Y0  
Tel.: 418 492-2347 • Téléc.: 418 492-9603

CAMILLEDUMAIS.COM

COMMERCIAL | INDUSTRIEL | INSTITUTIONNEL | RÉSIDENTIEL



CONSTRUCTION  
**MARCEL CHAREST  
ET FILS**

T 418 492-5911 | SF 1 800 561-5911  
TÉLÉC 418 492-9705  
mcfinc.ca | infos@mcfinc.ca

997, Route 230 Est, Saint-Pascal  
ISO 9001: 2008

La puissance d'un groupe



Venez me rencontrer!  
Olivier Dionne, conseiller aux ventes  
418 714-7707



255, av. Patry, Saint-Pascal (aut. 20, sortie 465)  
418 492-3432 • 1 800 363-3432  
olivierkamouraskachrysler.com



## Profitez du temps passé en famille pour prendre soin de vous.

C'est possible que la situation actuelle suscite des émotions difficiles ou de la détresse. Pratiquer régulièrement des activités physiques que vous aimez, particulièrement en plein air, peut vous aider à aller mieux.

[Québec.ca/allermieux](https://quebec.ca/allermieux)

 Info-Social 811

Votre  
gouvernement

Québec 

# La Ferme ViGo remporte un quota de production de 6 000 poules pondeuses

Léda Villeneuve et Jean-François Goulet ont vu leur vie prendre une tournure à la fois positive et inespérée le 12 novembre dernier. Le couple copropriétaire de la Ferme ViGo de Saint-Onésime-d'Ixworth a eu la chance de remporter un quota de 6000 poules pondeuses leur permettant de démarrer leur production d'œufs de consommation dès l'an prochain.



MAXIME PARADIS

Léda et Jean-François ont remporté ce quota en participant au « Programme d'aide au démarrage de nouveaux producteurs » de la Fédération des producteurs d'œufs du Québec.

Chaque année depuis 2006, ce programme permet à de nouvelles entreprises de démarrer dans ce secteur en octroyant à un producteur une réserve de quota de 6000 pondeuses. Chaque cinq ans, deux quotas de ce type sont attribués.

Léda et Jean-François ont appliqué à ce programme à six reprises par le passé, en 2010, 2011, ainsi qu'au cours des quatre dernières années. 2020 a finalement été la bonne.

« C'était cette année ou jamais. L'an prochain, je vais avoir 40 ans et les règlements

ne nous auraient pas permis de participer. C'est un programme destiné à relèver », précise Léda.

## Travail colossal

Le prix étant colossal, le travail accompagnant la mise en candidature l'est tout autant, d'assurer le couple. Léda et Jean-François estiment avoir investi au moins 300 h dans la préparation du plan d'affaires et les différents stages réalisés chez des producteurs d'œufs afin de récolter le maximum d'informations nécessaires à leur candidature.

Le comité de sélection chargé d'évaluer chacun des dossiers soumis devait s'assurer que les projets respectaient les conditions édictées par le programme en ce qui a trait à la formation académique, la localisation de l'entreprise, l'environnement, la gestion financière et les normes et conditions de production. Les candidatures retenues se qualifiaient ensuite au tirage au sort du quota de 6000 pondeuses. Deux étaient attribués cette année.

« On veut démarrer notre production dès novembre 2021. Le bâtiment qui va abriter les pondeurs va s'élever à l'intersection du 6<sup>e</sup> rang et de la route Drapeau dans les prochains mois. On prévoit travailler selon les nouvelles normes en matière de bien-être animal », ajoute Léda Villeneuve. L'ajout de cette production d'œufs de consommation

permettra à la Ferme ViGo de diversifier sa production, elle qui était jusqu'à présent spécialisée dans la production ovine et acéricole. Cette diversification assurera aussi du travail à temps plein à la ferme à Jean-François, Léda et leur relève — ils ont quatre enfants.

L'entreprise ambitionne d'atteindre à long terme une production de 12 960 poules pondeuses. 9500 sont prévues pour le démarrage l'an prochain, 6000 issues du quota remporté

et 3500 autres qui seront en location.

« C'est très difficile de partir une production de cette ampleur dans le domaine des œufs. C'est un système sous gestion de l'offre et les opportunités d'achat de quota sont rares. Une fois qu'on sera démarrée, la Ferme ViGo sera la seule entreprise de ce type affiliée à la Fédération de producteurs d'œufs du Québec en Kamouraska », conclut fièrement la copropriétaire.



## QUOTA DE PONDEUSES

# Une chance inespérée pour la Ferme ViGo

Le quota de 6000 poules pondeuses remporté par la Ferme ViGo représente une chance inespérée pour la Ferme ViGo de Saint-Onésime-d'Ixworth. La Fédération des producteurs d'œufs du Québec (FPOQ) le confirme, très peu de quotas sont transigés annuellement pour cette production sous gestion de l'offre.

MAXIME PARADIS

La Ferme ViGo en était à sa sixième participation au « Programme d'aide au démarrage de nouveaux producteurs » (PAD) de la FPOQ lorsqu'elle a remporté l'un des très convoités quotas de production de 6000 poules pondeuses le 12 novembre dernier.

L'entreprise qui est déjà spécialisée dans la production ovine et acéricole désire démarrer sa production de poules pondeuses l'an prochain. Le quota remporté récemment

et un autre de 3500 en location leur permettront de diversifier leurs activités en intégrant 9500 pondeuses dès la première année. À terme, la Ferme ViGo vise une production annuelle de 12 960 poules.

« Il n'est pas simple de démarrer une entreprise en production d'œufs. Dans une production sous gestion de l'offre telle les œufs, il est plus difficile (de démarrer une production) puisqu'elle nécessite la détention d'un quota, et l'accès à ce quota est limité étant donné que très peu d'unités sont transigées annuellement », explique l'agente aux communications de la FPOQ Marie-Eve Landry.

Depuis la mise en place du PAD en 2006, 18 nouvelles entreprises — une par année et deux tous les cinq ans depuis 2015 — ont ainsi pu se lancer dans cette production. Tous les projets démarrés à ce jour sont de belles réussites, d'indiquer la FPOQ. Plusieurs fermes se sont même consolidées au fil du temps pour l'achat de quota supplémentaire.

« La relève des premiers bénéficiaires commence à être activement impliquée dans l'entreprise, preuve que le programme permet le démarrage d'entreprises rentables et prospères qui pourront être transférées aux futures générations », ajoute Marie-Eve Landry.

Cet élément réjouit d'ailleurs Léda Villeneuve et Jean-François Goulet, parents de quatre enfants, qui espèrent transférer la production à leur relève dans le futur. Le quota remporté le 12 novembre peut d'ailleurs leur

être transféré, de confirmer la FPOQ.

La Fédération des producteurs d'œufs du Québec regroupe l'équivalent de 175 producteurs répartis dans l'ensemble des régions du Québec. Au Bas-Saint-Laurent, neuf producteurs sont affiliés à la FPOQ, les plus près étant situés à Dégelis et Rivière-du-Loup. Par le démarrage de sa production, la Ferme ViGo deviendra la seule entreprise évoluant sous gestion de l'offre dans le domaine des œufs au Kamouraska.

## L'ISLET Arrestation pour conduite avec les capacités affaiblies

Le 5 décembre vers 20 h 30, un homme de 36 ans de L'Islet a été intercepté à L'Islet suite à un appel en lien avec sa conduite. Ce dernier a été arrêté pour conduite avec les capacités affaiblies par l'alcool. Au poste, il a échoué l'éthylomètre avec des résultats de près du double de la limite permise par la loi. Il a été libéré par citation à comparaître.

**Le Placoteux**  
L'HEBDOMADAIRE DE LA CÔTE-DU-SUD

**TOMBÉE SPÉCIALE DES FÊTES**  
Pour l'édition du **23 DÉCEMBRE 2020**  
Le jour de la tombée sera le **vendredi** 18 décembre à midi  
**Nos bureaux seront fermés du 21 décembre 2020 au 4 janvier 2021**  
**Notez qu'il n'y aura pas d'édition les 30 décembre et 6 janvier**

## Plastique agricole

La MRC de L'Islet informe qu'à compter du 1er janvier 2021, les matières recyclables de la collecte sélective seront acheminées au centre de tri de la Société Via. Le nouveau contrat de transport, de tri et de traitement des matières recyclables ne comprend pas la récupération des gros sacs de plastique d'ensilage et ils ne seront donc plus collectés par le nouveau transporteur (Concassés du Cap). En attendant de trouver des solutions durables permettant d'assurer le recyclage de ce type de plastique, nous demandons aux agriculteurs d'éviter de brûler ces plastiques et d'utiliser le service de collecte des ordures.

## Achat local

Il y en a de l'amour dans ce qui est produit, transformé et servi au Kamouraska. C'est un savoir-faire exceptionnel que les producteurs, transformateurs, artisans, commerçants, restaurateurs et professionnels développent avec passion, pour nous satisfaire. Le temps des Fêtes approche, mais cette année, nous ne pourrions nous rapprocher. Offrir le Kamouraska en cadeau nous permet de garder le contact avec ceux qu'on aime, mais aussi de bâtir une relation privilégiée avec celles et ceux qui nous offrent du beau et du bon dans notre région. Visitez [lekamouraska.com/achatlocal](http://lekamouraska.com/achatlocal).

## Nouveaux membres

Le 24 novembre dernier, le Club Lions de Saint-Pascal procédait à l'initiation de quatre nouveaux membres : Kathleen Soucy (parrain Réjeanne Chénard), Claire Ouellet (parrain Richard Caron), Brigitte Landry (parrain Carol Landry), Gilbert Anctil (parrain Réjean Raymond).



## Récuper-Action



Depuis plus de 10 ans, l'École polyvalente La Pocatière opère un centre de recyclage de pièces informatiques. Ce projet est mené de front par trois différentes classes du secteur de l'adaptation scolaire. Les élèves doivent exécuter différentes tâches afin de démanteler complètement les postes informatiques. On y récupère ainsi 23 types de matériaux, différents types de cartes : carte mémoire, carte mère, carte dispartate, etc. Il en va de même pour les différents types de métaux : aluminium, fer, cuivre, etc. En mars dernier, étant donné la situation de la pandémie, le centre a été fermé à la population. Depuis octobre, les activités ont repris. La population est invitée de nouveau à se débarrasser de tout matériel informatique désuet tels ordinateurs, écrans plats, imprimantes, souris, claviers, etc. Pour ce faire, il faut se rendre à l'entrée du personnel située à l'ouest de l'école. La boîte de dépôt se trouvera tout près de la porte. De cette façon, il est possible de contribuer au projet de Récuper-Action. En cas d'une quantité élevée de matériel électronique, il est possible de se rendre sur place. Pour toute information concernant le matériel recyclé, contactez à la Polyvalente Simon Ouellet au 418 856-2413 poste 2052, ou Roger Lavoie, poste 2053.

## Donner et recevoir!



La Fondation des Archives de la Côte-du-Sud a été créée pour soutenir financièrement les Archives du même nom. Elle administre des fonds constitués grâce à la générosité de donateurs. En cette année sans pareille, la Fondation n'a pu réaliser son activité-bénéfice et est donc en pleine campagne de financement. Faire un don à la Fondation des Archives de la Côte-du-Sud c'est assurer la pérennité du centre d'archives régionales qui offre des services spécialisés depuis déjà 30 ans. Les Archives accueillent dans ses locaux situés à La Pocatière diverses clientèles, dont les créateurs de fonds d'archives, des auteurs, des musées, des généalogistes, des chercheurs, des maisons d'édition, etc. Les Archives de la Côte-du-Sud sont le seul centre agréé par le ministère de la Culture et des Communications sur le territoire sud-côtois. Cet agrément certifie le caractère professionnel avec lequel les documents manuscrits, les imprimés, les photos, les plans et cartes, entre autres, sont préservés et traités. « La Fondation s'est fixé un objectif de campagne », comme le soutient la présidente, Judith Douville. Elle et les administrateurs de la Fondation font appel à la générosité de tous les sud-côtois pour y arriver. Vous pouvez faire un don par la poste, par chèque à l'ordre de la Fondation des Archives de la Côte-du-Sud ou en vous rendant directement aux Archives au 100, 4e Avenue à La Pocatière ou en contactant [tresorier.fondation@archivescotedusud.ca](mailto:tresorier.fondation@archivescotedusud.ca).

*« La joie de vous servir »*

**Jean-Marie Rossignol**  
Conseiller en sécurité financière  
418 492-3255

Assurance-vie  
Protection en cas d'invalidité  
Régimes collectifs  
Rentés, REER



**LEMIEUX**  
LOCATION

LOCATION DE VÉHICULE, CAMION, CUBE  
REMORQUE OUVERTE OU FERMÉE

**418.856.2824**

**CENTRE VISUEL ST-PASCAL**  
UN REGARD SUR L'HORIZON

Dr Germain Dupuis, optométriste  
Dre Stéphanie Bélanger, optométriste

269, rue Taché  
Saint-Pascal (Québec) G0L 3Y0

Tél. : 418 492-1430  
Télec. : 418 492-2832

**À VENDRE**

**Pommes de terre**

**PATATES FRAÎCHES**

rouges seulement, sac de 50 lb.  
Mario Lavoie  
Ferme Lavoisine, Saint-Denis  
Rés. : **418 498-3307**

Le **Placoteux**  
L'HEBDOMADAIRE DE LA CÔTE-DU-SUD

491, avenue D'Anjou,  
Saint-Pascal (Québec) G0L 3Y0  
418 492-2706 • Téléc. : 418 492-9706

901C, 4<sup>e</sup> Avenue,  
La Pocatière (Québec) G0R 1Z0  
418 856-5172 • Téléc. : 418 856-5734

[www.leplacoteux.com](http://www.leplacoteux.com)

Financé par le gouvernement du Canada | **Canada**

Impression **tc** • IMPRIMERIES TRANSCONTINENTAL | Distribution **publi soc**

**DIRECTEUR GÉNÉRAL**  
Louis Turbide (poste 105)  
direction@leplacoteux.com

**JOURNALISTE**  
Stéphanie Gendron  
journaliste@leplacoteux.com

**JOURNALISTE**  
Maxime Paradis (poste 103)  
web@leplacoteux.com

**VENTES**  
Pierre Dumais (poste 122)  
pierre@leplacoteux.com

**Hélaine Pettigrew** (poste 108)  
helaine@leplacoteux.com

**ADMINISTRATION**  
Annie Ouellet (poste 102)  
administration@leplacoteux.com

**PRODUCTION**  
Marjorie Ouellet  
Coordonnatrice  
Manon Brousseau (poste 106)  
montage@leplacoteux.com  
Marie-Kim Lefrançois

**RÉCEPTION / PETITES ANNONCES**  
Annie Ouellet (poste 101)  
petitesannonces@leplacoteux.com

**CARICATURISTE : Métyvié**

**CONSEIL D'ADMINISTRATION**  
Luc Morneau, vice-président  
Maxime Paradis, directeur  
Sébastien Massé, directeur  
Jean-Pierre Tirman, directeur

**TOMBÉE : LUNDI 10 H 30 • Sans frais : Tél. : 1 855 492-2706 • Téléc. : 1 855 492-9706**

Édition Kamouraska-L'Islet **18 505 copies**

Notre responsabilité pour une erreur ou omission ne peut excéder le montant déboursé par l'annonce. Nous ne pouvons garantir l'exactitude des couleurs imprimées. Toute reproduction intégrale ou partielle du contenu de ce journal est interdite sans l'autorisation de l'éditeur. ISSN 0908-207X. Dépôt légal : 1 trimestre 1979.

Société canadienne des postes envois de publications canadiennes, contrat de vente #0187755.

**ABONNEMENT : Pour l'extérieur : 85\$/année. TPS et TVQ incluses**

**hebdos QUÉBEC** | **Fait de plus de 50% de papier recyclé. Merci de recycler ce journal.**

# Chalets, soins de santé et restaurant à Saint-Pamphile

Un important projet touristique est en développement à Saint-Pamphile. TSP Évasion allie hébergement, soins de santé et restauration, à proximité du Club de golf de Saint-Pamphile.



STÉPHANIE GENDRON

Le projet test mené par Véronique et Simon Gagnon, aussi propriétaire de Transport Saint-Pamphile.

« Le projet de chalets date d'avant la pandémie. Nous sommes des gens de la place qui aiment que ça se développe. On perd des touristes présentement, faute d'hébergement et d'offres d'activités pour les garder. On cherchait donc des solutions de ce côté », a dit Véronique Gagnon.

À partir de janvier 2021, un premier chalet sera disponible à la location pour un maximum de six personnes à la fois, et ensuite un second pour un maximum de 10 personnes. Le troisième chalet sera construit selon la demande.

TSP Évasion souhaite aussi proposer des soins de santé et d'esthétiques, notamment la massothérapie. Le sous-sol du chalet est réservé au volet commercial, dont un local sera pour les soins de santé et l'autre est présentement à louer.

« Il est question de soins de santé qui cadre dans un contexte de détente et de plaisir : massage, facial, soin du corps », précise Véronique Gagnon.

## Restauration

Outre l'hébergement, un autre secteur d'activité s'ajoute à TSP Évasion, soit le sec-

teur de la restauration. Le restaurant Rest' O RANG ouvre ses portes en formule prêt-à-manger et menu des fêtes, au club de golf de Saint-Pamphile. Le restaurant, dont TSP Évasion reprend la concession, a subi une cure de rajeunissement et plusieurs rénovations.

L'équipe travaille fort également pour permettre aux motoneiges d'arrêter dans le coin malgré la crise sanitaire, à partir du moins de janvier. Il y aura également beaucoup de nou-

veautés cet hiver avec des menus midi, achat de menu en ligne, beaucoup de choix maison dans le prêt-à-manger et des pâtisseries.

À long terme, on souhaite que des projets qui cadrent autour de celui-ci se greffent et que l'endroit prenne de l'expansion, tel un centre récréotouristique. Déjà, une dizaine d'emplois sont créés et ce nombre est appelé à augmenter.



Derrière : les employés cadres Zoé Roy-Pitre, Isabel Dompierre, Geneviève Flamand et Ancy Gosselin. Devant : Véronique et Simon Gagnon.

**ATA**  
Aide aux travailleurs accidentés

Aide aux Travailleurs Accidentés  
114-b, avenue de Gaspé Est  
Saint-Jean-Port-Joli (Québec) G0R 3G0  
418 598-9844 • 1 855 598-9844

Clientèle : accidentés du travail ou de la route, congédiement ou harcèlement, assurances-invalidités.

Nos services : information, écoute, aide technique pour le suivi des dossiers, support à la réadaptation, démarches collectives pour la reconnaissance des droits.

4117P0719

**CRÉATEUR D'AMBIANCE**

**Nathalie**

1005 rue Lévesque  
Saint-Pascal (Québec) G0L 3Y0  
418 492-2347  
418 492-9603  
info@camilledumais.com

002ZH5120

Session Hiver-Printemps 2021  
Mesure sanitaire aux normes

**Cours de guitare**  
ukulélé  
basse

**MARTIN MORAIS**  
Plus de 20 ans d'expérience  
12 William, St-Pacôme 418.354.8994

6706P5120

**Piédestal**

Soins podologiques  
Bas de compression

Nathalie Soucy  
Infirmière en podologie  
418.860.1283

Soins de pieds en cabinet et à domicile  
1210, boul. Desrochers  
La Pocatière (Qc) G0R 1Z0

www.piedestal.ca

80-4H1417

**Seulement jusqu'au 4 janvier**

**Mettez vos paiements sur la glace, on vous offre jusqu'à 3 mois à nos frais**

L'Atlas 2021  
7 sièges pouvant accueillir 7 adultes

Le Tiguan 2020  
La polyvalence en action grâce à la troisième rangée en option

Le Cross Sport 2020  
5 sièges et un design audacieux

OBTENEZ JUSQU'À **3 PAIEMENTS À NOS FRAIS\*** ET FINANCEMENT À PARTIR DE **0%\*\*** SUR LES MODÈLES TIGUAN 2020 SÉLECTIONNÉS

\* Valide avec certaines versions de modèles

**RINFRET Volkswagen**

LÉVIS, 6101, rue des Moissons  
418 833-2133  
www.rinfretvw.ca

\*\* Applicable à l'achat au financement d'un modèle Tiguan Trendline 2020 avec traction avant et boîte automatique TiptronicMD à 8 vitesses, neuf et non immatriculé avec un terme de 72 mois à un TAP de 0%. 72 paiements de 442 \$. Prix de détail de 31 775 \$. Les frais liés à l'enregistrement au RDPRM de 46 \$, le permis, l'assurance, l'immatriculation, les options et les taxes applicables sont en sus. SAC par Volkswagen Finance. Les frais de transport et d'inspection de prélivraison de 1 885 \$ et les droits d'accise du climatiseur de 100 \$ sont compris dans le montant du paiement. L'acompte de 0 \$ ou l'échange équivalent est requis à la signature. Coût d'emprunt de 46 \$ pour une obligation totale de 31 821 \$. \* Offre basée sur une période de financement de 84 mois, le cas échéant. Jusqu'à trois paiements mensuels annulés sur le financement ou la location (par l'entremise de Volkswagen Finance sur approbation de crédit) des nouveaux modèles non immatriculés Atlas 2021, Atlas Cross Sport 2020, Tiguan et Jetta GLI 2020, Jetta 2020, pour un montant total pouvant aller jusqu'à 2 500 \$/2 000 \$/1 500 \$ (pour les trois paiements). Avec une durée de location/financement plus courte, trois paiements mensuels peuvent dépasser le montant maximum de l'offre et peuvent ne pas couvrir l'intégralité des paiements des trois premiers mois (y compris pour le financement des versions Atlas Comfortline, Highline et Execline 2021, et Atlas Cross Sport Comfortline, Execline 2020, ou les modèles avec l'ensemble R-Line ou les modèles avec d'autres options ou équipements supplémentaires). Consultez votre concessionnaire pour plus de détails. Le concessionnaire peut vendre ou louer à un prix moindre. Une commande ou un échange du concessionnaire peut être nécessaire. L'offre prend fin le 4 janvier 2021 et peut être modifiée ou annulée sans préavis. Des conditions s'appliquent. Visitez le site vwoffers.ca ou contactez votre concessionnaire Volkswagen pour connaître les détails. « Volkswagen », le logo Volkswagen et tous les noms de modèles et de versions sont des marques enregistrées de Volkswagen AG, utilisées sous licence. © Volkswagen Canada, 2020.

7608P5020

10 ANS PLUS TARD

# Les grandes marées qui ont renforcé l'aboiteau

Les grandes marées du 6 décembre 2010 ont eu de tristes conséquences à Saint-André-de-Kamouraska. Dix ans plus tard, force est de constater que cette catastrophe est venue renforcer la place de l'aboiteau au sein du village ainsi que son rôle protecteur dans l'imaginaire collectif des résidents.

MAXIME PARADIS

Saint-André-de-Kamouraska se situe en majeure partie en zone inondable. En 1982 et 1991, il a été jugé nécessaire de construire un aboiteau afin de protéger le village de la crue des eaux lors de fortes tempêtes.

Le temps a toutefois fait son œuvre. Dans les années qui ont précédé les grandes marées, l'aboiteau s'était affaissé naturellement à son sommet à plusieurs endroits. Ailleurs, l'homme s'était chargé de diminuer sa hauteur, en quête d'une meilleure vue sur le fleuve. Ce que tous appréhendaient est finalement arrivé le 6 décembre 2010.

«L'ampleur de la marée a été telle que l'eau a complètement submergé la digue. Où l'aboiteau était déjà fragilisé, l'eau s'est frayé un chemin encore plus facilement», raconte Gervais Darisse, qui était déjà maire de Saint-André à l'époque.

1,5 m d'eau s'est accumulé dans le village au plus fort de l'inondation. 80 personnes ont été évacuées, mais heureusement, per-

sonne n'est décédé. Pas moins de 45 propriétaires ont ensuite été indemnisés par le ministère de la Sécurité publique pour un total de 202 587 \$.

## Irène

Les restes de l'ouragan Irène qui ont aussi laissé des traces dans la région en septembre de l'année suivante ont ensuite convaincu le Ministère de relever la digue du village d'un mètre de plus que les plus hautes marées. Comme le souligne le maire, aussi tristes ces événements ont été, autant ils ont permis à Saint-André d'être mieux considérée par le ministère de la Sécurité publique.

En 2010, ce même ministère avait tardé à aviser la Municipalité des risques auxquels le village était exposé à l'approche des grandes marées, de l'avis du maire. L'année suivante, c'est la Municipalité elle-même qui prenait les devants auprès de la Sécurité publique à l'approche d'Irène, alors qu'elle craignait un autre débordement du fleuve.

«La menace est surtout venue des cours d'eau intérieurs cette fois-là, mais le Ministère a tout de même jugé bon de dépêcher quelqu'un à Saint-André pour observer toutes les mesures de protection qu'on mettait en place pour protéger le village», poursuit le maire.

L'aboiteau a finalement été rehaussé l'année suivante au coût de 180 000 \$, dont 140 000 \$ ont été déboursés par la Sécurité

publique. Sa longueur fait désormais 2,5 km et ceinture le village de Saint-André en bordure du Saint-Laurent.

«Le Ministère recommandait de le monter plus haut. Ce n'était pas gagné d'avance. Il a fallu négocier avec chaque propriétaire à proximité pour qu'il nous autorise à faire les travaux nécessaires. Au final, la catastrophe a quand même permis aux résidents du village de réaliser la valeur protectrice de la digue, qui est très respectée depuis», reconnaît

Gervais Darisse. La MRC de Kamouraska et la Municipalité de Saint-André désirent maintenant faire reconnaître les aboiteaux comme ouvrage de protection face aux intempéries. Advenant une reconnaissance de Québec à cet effet, moins de restrictions pourraient être imposées aux citoyens de Saint-André désireux d'agrandir leurs résidences dans le futur. Une étude doit être menée prochainement pour vérifier la qualité de ces ouvrages.

Photo : Courtoisie Municipalité de Saint-André-de-Kamouraska.



Du 1<sup>er</sup> décembre au 4 janvier

## LE BLITZ DE FIN D'ANNÉE



VERSA SEDAN 2021

Location 64 mois **50\$** /semaine | **0\$** comptant



(418) 248-3400  
133, boul. Taché Ouest | [montmagnynissan.com](http://montmagnynissan.com)

Par texto 581 803 8154



LE TOUT NOUVEAU  
**ROGUE 2021** REDESSINÉ.  
REDEFINI  
Faites-en l'essai dès maintenant

Venez rencontrer notre nouvelle équipe du département service

Arianne Caron  
Gabriel Paquet  
Émilie Pouliot



Offres en vigueur du 1<sup>er</sup> décembre 2020 au 4 janvier 2021. \*Financement à partir de 0%, offert sur approbation de crédit par l'entremise de NCF, sur modèles 2020 sélectionnés. Le terme varie selon le modèle. Exemples de financement : KICKS SR 2020 basé sur un prix de vente de 26 043\$, financé à 0% pendant 84 mois, équivalant à 84 versements mensuels de 310\$, 0\$ en comptant initial ou un échange équivalent. Frais de crédit : 0\$, obligation totale : 26 043\$. Les taxes, immatriculation et les assurances sont en sus, et exigées à la signature du contrat. L'offre sur la Versa Sedan 2021 SBVM en location 64 mois à partir de 50\$ par semaine, versement initial de 0\$ est disponible chez un concessionnaire Nissan participant autorisé au Canada, sur approbation de crédit. Les paiements ne peuvent être faits hebdomadairement. Ils sont uniquement mentionnés à titre informatif. Tous rabais faisant partie de l'offre Le Blitz de fin d'année sera déduit du prix de vente net des taxes et ne peut être combiné à un taux de location ou de financement subventionné ni à certaines autres offres. L'offre n'a aucune valeur de rachat au comptant ou autre valeur et ne peut être appliquée à des transactions antérieures. \* Pour toute information sur les prix, J.D. Power, visitez [jdpower.com/awards](http://jdpower.com/awards). Les offres sont sous réserve de l'approbation de crédit par Nissan Canada Finance; elles peuvent être modifiées, prolongées ou annulées sans préavis. Les concessionnaires peuvent fixer leurs propres prix. Visitez [fr.nissan.ca/offers](http://fr.nissan.ca/offers) ou communiquez avec Montmagny Nissan pour tous les détails. Photos à titre indicatif. Des conditions s'appliquent. © Nissan Canada Inc., 2020.

# LAVAGE DES MAINS DU PERSONNEL EN SANTÉ

## La cible pas atteinte en 2019-2020



Photo : Unsplash.com

Le CISSS du Bas-Saint-Laurent avait ciblé un taux de 80 % pour les pratiques exemplaires d'hygiène des mains chez le personnel, mais c'est finalement un taux de 64,8 % qui est atteint en 2019-2020. Précisons que ces statistiques sont antérieures à la pandémie (mars 2019 à mars 2020).

**STÉPHANIE GENDRON**

velopper une culture en hygiène des mains. Il est toujours en déploiement pour améliorer l'adhésion à la pratique exemplaire d'hygiène des mains. Des observations sont faites et les résultats sont validés par les infirmières en prévention et contrôle des infections.

«La poursuite de la mobilisation générale des services et du personnel, incluant les médecins, du CISSS du Bas-Saint-Laurent est encouragée pour changer la culture entourant l'hygiène des mains et atteindre la cible de 80 % l'an prochain», conclut-on.

Les statistiques se sont toutefois améliorées et le Kamouraska s'en tire plutôt bien. Les taux observés des hôpitaux varient entre 54 % (Matane et Rimouski) et 79 % (Kamouraska, CH de La Pocatière).

Le résultat global pour toute la région démontre une amélioration de 9,1 %.

«Pour l'ensemble des installations du CISSS du Bas-Saint-Laurent auditées en 2019-2020, les taux de conformité sont de 65,8 % pour les infirmières et infirmières auxiliaires (augmentation de 9,6 %), de 68,1 % pour les médecins (augmentation de 12 %) et de 60,9 % pour les préposés aux soins (augmentation de 6,6 %). Enfin, les taux de conformité demeurent plus élevés après un contact avec un patient ou son environnement (72,2 %), comparativement à avant un contact avec un patient ou son environnement (54,8 %)», peut-on lire dans le rapport annuel.

Rappelons qu'un plan d'action stratégique a été instauré en janvier 2018 afin d'améliorer les taux de conformité des soignants et de dé-

*Je remercie ma fidèle clientèle pour la confiance témoignée au fil des ans et, malgré la situation éprouvante, c'est de tout cœur que je vous souhaite un très bon temps des Fêtes!*

**ANDRÉE FORGET**  
Massothérapeute agréée  
520, boul. Taché  
Saint-Pascal  
418 894-1120  
massagekamouraska.com

*La direction et le personnel vous souhaitent de*  
**Joyeuses Fêtes!**  
*Vous servir est un plaisir et nous vous en remercions!*

**Mikes**  
TOUJOURS DEPUIS 1967

Bruno et Richard Lebel, propriétaires  
225, av. Industrielle  
La Pocatière  
418 856-5454  
mikeslapocatiere1@videotron.ca

## Remerciements

La période des Fêtes approche, le Comité des usagers et les Comités de résidents du Kamouraska tiennent à remercier le personnel des centres d'hébergement D'Anjou et Villa Maria, pour leur excellent travail, les bons soins et l'accompagnement de nos résidents malgré les exigences supplémentaires auxquelles ils sont confrontés jour après jour et cela depuis plusieurs mois.

## Vous êtes nos anges.

Félicitations! Vous offrez un milieu de vie rassurant à nos résidents. Vous facilitez les échanges avec leurs familles et vous les divertissez. Que la situation particulière causée par la pandémie puisse nous faire réaliser que, sans les efforts, la détermination, la bonne volonté et le désir de bien faire de chacun et chacune, la réalité aurait été tellement différente. Bravo pour votre souci des bonnes conditions de vie des résidents et pour le respect des mesures de sécurité.

Sachez que vous méritez toute notre gratitude. Merci, même si cette année la période des Fêtes sera différente, nous vous souhaitons un Joyeux temps des Fêtes, Paix, Santé, Amour et que l'année 2021 vous soit plus douce et plus clémente.

Votre Comité des usagers du Kamouraska.  
Comité des résidents du centre D'Anjou de Saint-Pacôme.  
Comité des résidents du centre Villa Maria de Saint-Alexandre de Kamouraska.

# Adaptations pour les messes de Noël



La pandémie amène les paroisses à adapter leurs offres de messes pour Noël ainsi que le nombre maximal de fidèles qui peuvent y assister.

**STÉPHANIE GENDRON**

La plupart des paroisses offriront au moins une ou deux messes le 24 et/ou le 25 décembre pour Noël. Toutefois, les messes de minuit pour celles qui en offraient n'auront pas lieu.

En effet, en cette année bien spéciale, la disponibilité des prêtres et la pandémie auront eu raison de la messe de minuit. Il aurait été difficile de trouver des bénévoles pour désinfecter l'église à cette heure, car il s'agit de la procédure à suivre entre deux messes en raison de la COVID-19.

Pour ce qui est des messes, le maximum de fidèles à respecter en zone orange est 250, toutefois, avec la dis-

tanciation à respecter entre les gens présents, peu d'églises pourront aller jusqu'à ce nombre. Dans L'Islet, en zone rouge, le maximum est fixé à 25.

Ainsi les paroisses, indépendantes quant aux mesures à prendre, iront pour la plupart vers un système de réservations, pour ne pas avoir à refuser de gens sur place le jour ou le soir même. À cet effet, le Diocèse invite les gens à contacter leur paroisse. Aussi des bénévoles iront placer les gens dans les bancs des églises, dans plusieurs endroits, pour maximiser l'espace. Aussi, le masque pour les déplacements à l'intérieur des églises est obligatoire.

Évidemment, tout est sujet à changements, si le gouvernement décidait de décréter une zone rouge à la grandeur du Québec, par exemple. Des messes seront aussi télédiffusées, à MATV (à partir de Rivière-du-Loup) et la télé communautaire (à partir de Saint-Pamphile).

## 24 décembre

- Saint-Louis de Kamouraska : 20 h
- Saint-Pascal : 16 h et 20 h
- Saint-André : 21 h
- Sainte-Hélène : 21 h 30
- Saint-Bruno : 19 h 30
- Saint-Onésime : 19 h 30
- Sainte-Anne-de-la-Pocatière : 16 h 30 et 20 h
- Rivière-Ouelle : 20 h
- Saint-Denis De la Bouteillerie : 22 h
- Saint-Gabriel : 16 h
- Saint-Pacôme : 16 h
- Mont-Carmel : 16 h
- Saint-Philippe : 20 h
- Saint-Aubert : 20 h
- N.-D de Bonsecours L'Islet : 20 h
- Saint-Jean-Port-Joli : 16 h et 20 h
- Saint-Eugène : 16 h
- Saint-Roch-des-Aulnaies : 20 h
- Saint-Pamphile : 22 h Huis-clos (Télé communautaire)

## 25 décembre

- Saint-Patrice de Rivière-du-Loup : 10 h 30 (Huis clos. Messe télédiffusée MATV)
- Saint-Pascal : 10 h
- Saint-Joseph de Kamouraska : 11 h
- Sainte-Anne-de-la-Pocatière : 10 h 30
- Saint-Aubert : 10 h 30
- N.-D. de Bonsecours (L'Islet) : 10 h
- Saint-Damase : 10 h
- Saint-Roch-des-Aulnaies : 10 h



**RÉPARATION ÉLECTRIQUE**  
**MONTMAGNY INC.**  
170, 4e Rue, Montmagny (Qc) G5V 3L5  
**418-248-2072**  
[www.rem-montmagny.com](http://www.rem-montmagny.com)

VENTE ET RÉPARATION DE MOTEURS ÉLECTRIQUES - POMPES À EAU - BALANCEMENT DYNAMIQUE - VASTE INVENTAIRE DE PRODUITS PNEUMATIQUES, MÉCANIQUES ET ÉLECTRIQUES **SERVICE 24 HEURES / 7 JOURS, URGENCE : 418 248-7509**



**PRODUITS DISPONIBLES**

ABRASIF	BUSHING	DÉMARREUR	LUBRIFIANT	PIÈCES MOTEUR	PLOMBERIE	POULIE	SEAL	PIÈCES STARTER
ACCOUPLMENT	CHAÎNE	MOTEUR 0-400HP	OUTILS	PIÈCES OUTILS	(STAINLESS)	RÉDUCTEUR	SPROCKET	BALANCEMENT DYNAMIQUE
BEARING	COURROIE	VENTILATEUR	OUTILLAGE	PIÈCES POMPES	POMPE INSTALLATION	ROUES	STARTER	PRODUITS CHIMIQUES

# GRANDE VENTE DE FERMETURE

**jusqu'au 31 décembre 2020**

Minimum  
**20%**  
de **RABAIS**  
sur tout  
en magasin!!!

\*certaines restrictions s'appliquent.

**20%** à **70%**  
de **RABAIS**

**VENTES FINALES**  
aucun échange ni remboursement



- Sel à glace 10 kg.....2,50\$
- Sel à glace 20 kg.....4,50\$
- Sel et sable 10 kg.....2,50\$
- Sel et sable 20 kg.....3,50\$

Jusqu'à épuisement des stocks.

• Peinture • Décoration • Plomberie • Électricité • Articles de cuisine • Électroménagers

**Quincaillerie**  
**Home hardware**  
Carrefour La Pocatière

**Qualité - Service - Bas prix**  
Ouvert 7 jours  
**418 856-2828**

**ENTRE-NOUS, C'EST DU SOLIDE**

\* Marchandise en magasin. Ne s'applique pas aux commandes Internet, ni aux commandes spéciales. Certaines restrictions s'appliquent.

# Une campagne de valorisation de la langue française... dans la région

Le Mouvement Patriote du Bas-du-Fleuve, initié au printemps 2019 à Rimouski, lance une campagne visant à protéger et valoriser la langue française au Bas-Saint-Laurent.

STÉPHANIE GENDRON

Cette campagne vise à sensibiliser différents organismes, des entreprises et la population en général à l'urgence de protéger et de valoriser notre langue nationale.

Selon le porte-parole Alain Dion, le Bas-Saint-Laurent n'est pas à l'abri de cette dégradation du français. Il cite en exemple des expressions utilisées comme « Job dating » pour annoncer un salon de l'emploi ou lorsque l'on propose des espaces de « coworking » plutôt que des espaces de travail collaboratif. Il ajoute remarquer que dans les restaurants, cafés, salles d'entraînement et même lors de spectacles de jeunes musiciens ou danseurs, il est difficile d'avoir accès à des chansons de langue française.

« On voulait sensibiliser les gens et faire des interventions. On ne veut pas jouer à la police, mais amener les gens à prendre conscience que c'est fragile la langue française », indique Alain Dion.

« Il y a une sensibilité. Les gens comprennent que oui, à Montréal il y a un danger, mais en région cette fierté de parler la langue française est toujours là et c'est important de la valoriser », dit-il.

La campagne s'échelonne sur plusieurs mois afin de susciter la réflexion.

« On va aller rencontrer des gens dans les restaurants, dans les cafés, dans les entreprises... On est en train de bâtir un petit dépliant. On va sensibiliser la clientèle, rencontrer l'école de danse, l'école de musique. Et ça, on souhaite le faire plus largement dans tout le Bas-Saint-Laurent, on est juste quelques bénévoles donc on y va petit à petit », a ajouté M. Dion.

Il a aussi dit constater que sur les réseaux sociaux, « le français en prend pour son rhume ».



Facebook : Mouvement Patriote du Bas-du-Fleuve.

## Dons pour la guignolée via La Ruche Québec

La Société de Saint-Vincent de Paul informe la population de La Pocatière, Mont-Carmel, Montmagny, Rivière-du-Loup et Saint-Onésime qu'elle vient d'ajouter un nouveau mode de financement dans le contexte de pandémie qui perdure.

Il est maintenant possible aux donateurs de verser des contributions via la plateforme de financement que constitue La Ruche Québec, un organisme à but non lucratif spécialisé en financement participatif ayant pour mission de favoriser l'émergence de projets stimulant l'économie le rayonnement et la vitalité d'une région.

En raison du contexte de la pandémie et de ses effets sur la collectivité, Desjardins s'associe de façon exceptionnelle cette année aux diverses guignolées de la province, dont celle de la SSVP de La Pocatière, et doublera, en faveur de l'organisme, les contributions qui seront recueillies sur la plateforme La Ruche, jusqu'à concurrence de 10 000 \$. Grâce au programme « Du cœur en double », le grand public peut contribuer facilement et généreusement à la guignolée de la SSVP de la région. Tout l'argent recueilli permettra d'offrir de l'aide alimentaire aux gens dans le besoin. Et il n'y a pas de frais administratifs à payer, votre carte de crédit ne sera débitée qu'à partir du 24 décembre 2020.

Pour faire une contribution en ligne en mode de financement participatif, connectez-vous à la page : <http://laruchequebec.com/guignolee-ssvp-sainte-anne-de-la-pocatiere>.

# Joyeuses Fêtes!

## Horaire des Fêtes

<b>24 et 31 décembre</b>	<b>jusqu'à 13 h</b>
<b>25 et 28 décembre</b>	<b>Fermé</b>
<b>1<sup>er</sup> et 4 janvier</b>	<b>Fermé</b>

**Profitez de cette pause bien méritée pour faire le plein d'énergie. Et que votre année 2021 soit plus sereine et remplie d'accomplissements tous plus inspirants les uns que les autres.**

**Meilleurs vœux à vous et à tous ceux qui vous sont chers!**

**Caisse Desjardins de l'Anse de La Pocatière | 418 856-2340**  
**Caisse Desjardins du Centre-Est-du-Kamouraska | 418 492-4011**



Utiliser  
le bac brun  
permet de  
**RÉDUIRE**  
la quantité de matières  
au dépotoir.

## PAR CONSÉQUENT,

Plus on met nos retailles  
et nos restes de table du temps des fêtes  
dans le bac brun, plus on contribue à...

- réduire la matière enfouie dans le dépotoir;
- diminuer les émissions de gaz à effet de serre de presque 70%;
- produire de l'engrais agricole pour les champs de notre région.

UNE  
FAÇON EFFICACE  
DE FAIRE  
UN CADEAU  
À LA PLANÈTE!

DES QUESTIONS? 1 888 856-5552 poste 0



# Familiprix devient Familiprix Santé au Centre La Pocatière

La pharmacie Familiprix de La Pocatière, propriété des pharmaciennes Marlène Collard, Marie-Hélène Lavoie et Hélène Lévesque, se décline désormais sous le nom Familiprix Santé. Ce changement s'est opéré ces dernières semaines à la suite de rénovations soulignant le 10<sup>e</sup> anniversaire de l'entreprise. Ce changement de dénomination s'articule notamment autour d'une réorganisation de l'espace vente au détail, maintenant mieux segmenté, et qui met davantage l'accent sur les produits « santé » offerts en pharmacie. Ces rénovations ont aussi permis d'agrandir l'espace laboratoire des pharmaciennes qui sont désormais quatre au sein de l'équipe, avec l'arrivée de Sandrine Lizotte de Rivière-Ouelle. « En étant plus spacieux, le nouveau laboratoire s'inscrit dans les recommandations de l'Ordre des pharmaciens du Québec et il nous permet de mieux servir notre clientèle », indique Marlène Collard. Dans la foulée de cet agrandissement, mentionnons l'aménagement d'îlots de travail pour les pharmaciennes qui permet entre autres de mieux réaliser les nouveaux actes pharmaceutiques autorisés au sens de la loi, comme la prescription de médicaments pour des problèmes de santé mineurs. (M.P)

**LORD et FRÈRES**  
DODGE Jeep RAM

**Venez voir notre inventaire d'usagés sur**  
[www.lordetfreres.com](http://www.lordetfreres.com)  
TOURVILLE 1 866 959-2244 418 359-2244

**Les Arts de la scène de Montmagny**  
BILLETTERIE [www.adls.ca](http://www.adls.ca)  
418 241-5799 • 1 866 641-5799  
29, rue St-Jean-Baptiste Est  
PARTENAIRE SAISON **COOP MONTMAGNY**

**Les Petites Tounes**  
C'est à quelle heure minuit?  
Série Jeunesse  
COGECO Express

**Les Petites Tounes**  
Vendredi 18 décembre 2020, 13 h 30  
SALLE EDWIN-BÉLANGER

Pour les fêtes,  
donnez la culture en cadeau  
**Donnez une Carte-cadeau**  
Les Arts de la scène de Montmagny  
CARTES-CADEAUX EN VENTE AU ADLS.CA ET EN BILLETTERIE

## Nouvelle Programmation spéciale - Hiver 2021

**WILLIAM BISSON ET SON BAND**  
HOMMAGE À BOB BISSONNETTE  
OK PNEUS

**MIKE WARD**  
NOIR  
PROMUTUEL ASSURANCE

**MARC DUPRÉ**  
PROMUTUEL ASSURANCE

Achetez 1 billet avant le 22 décembre et COUREZ LA CHANCE DE GAGNER UN PANIER DE NOËL, offert par **JEAN COUTU**

Et 31 autres spectacles!

Billets en vente en billetterie et au [ADLS.ca](http://ADLS.ca)

Logos des partenaires: CALQ, Canada, ACER FORTIN, LAFONTAINE, ESCO, IRIS, Jean Coutu, L'ISÉLIÈRE, OK PNEUS, CÔTE DU SUD, Restaurant A la Rive, MERCIER, Gilmyr, Raymond Chabot Grant Thornton, FREDERETTE, Thibault, PROMUTUEL ASSURANCE, LA MAISON Rousseau, umano medical, 90-FM, NoustV, L'OEIL BLANCHE, Placoteux, CMATV

# Promo Noël

En vigueur jusqu'au **31 décembre 2020**  
ou jusqu'à épuisement de l'inventaire

**129<sup>99</sup>**  
PONCEUSE ORBITALE ALÉATOIRE 20V MAX (OUTIL SEUL)  
777709760

**649<sup>99</sup>**  
BANC DE SCIE 10 PO 15A AVEC SUPPORT  
777701052

**129<sup>99</sup>**  
COMBO 2 OUTILS 20V  
00276545

**485<sup>99</sup>**  
SCIE À ONGLET COULISSANTE 12 PO  
777709755

**15<sup>99</sup>**  
RUBAN À MESURER  
777760315

**69<sup>99</sup>**  
BATTERIE 5AH 20V MAX  
777709760

**69<sup>99</sup>**  
SUPPORT DE SCIE À ONGLET AVEC EXTENSION  
777791453

**399<sup>99</sup>**  
BANC DE SCIE 8-1/4 PO AVEC UN SUPPORT GRATUIT  
777701058

**59<sup>99</sup>**  
CLOUEUSE / AGRAFEUSE PNEUMATIQUE  
777762534

**749<sup>99</sup>**  
RABOTEUSE 13 PO AVEC ACCESSOIRES  
- Moteur 15A  
- 10 000 tours/min  
77770045

**599<sup>99</sup>**  
DÉGAUCHISSEUSE 6 PO / 1 HP À 3 LAMES  
777751553

R.B.G.: 1185-5277-70

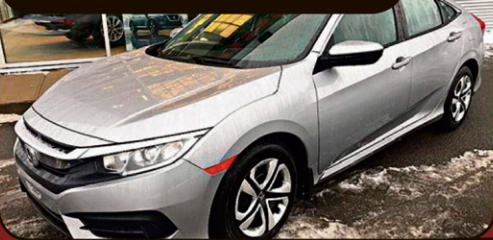
**DUMAIS**  
camilledumais.com

1005 rue Lévesque  
Saint-Pascal (Québec) GOL 3Y0  
418 492-2347  
418 492-9603  
info@camilledumais.com

# VÉHICULES D'OCCASION POUR TOUS LES BUDGETS

## 2<sup>e</sup> ou 3<sup>e</sup> CHANCE AU CRÉDIT

### HONDA CIVIC LX 2018



4 PORTES, AUTO., CLIMATISATION,  
28 500 km # de stock : N190003A

**16 174 \$**

### KIA SOUL LX BA 2017



FAMILIALE 5 PORTES, AUTO., BLUETOOTH,  
38 500 km # de stock : KU0171

**12 187 \$**

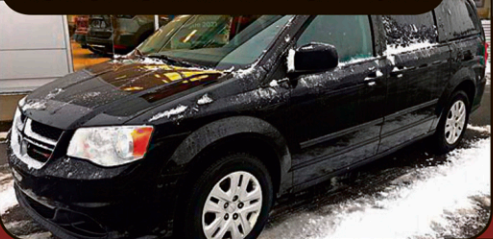
### FORD ESCAPE SE 4RM 2019



4 PORTES, AUTO., CLIMATISATION,  
45 500 km # de stock : KU0155

**21 887 \$**

### DODGE CARAVAN SE 2014



FAMILIALE 4 PORTES, AUTO., CLIMATISATION  
124 000 km # de stock : K210035A

**10 487 \$**

### KIA SORENTO LX+ V6 TI 2020



4 PORTES, AUTO., CLIMATISATION  
4 500 km # de stock : K210084A

**34 887 \$**

### CHEVROLET CRUZE LT 2017



1.4 L, 4 PORTES, AUTO., CLIMATISATION  
82 000 km # de stock : KU0170

**11 753 \$**

### NISSAN ROGUE TI SV 2017



SV TECHNOLOG, 4 PORTES, AUTO.,  
48 500 km # de stock : KU0169

**20 417 \$**

### MAZDA 3 GT BM 2018



5 PORTES, MANUELLE, CLIMATISATION  
29 900 km # de stock : K210075B

**17 487 \$**

### KIA OPTIMA EX HYBRIDE 2017



4 PORTES, AUTO., CLIMATISATION  
54 000 km # de stock : K170161A

**17 097 \$**

### NISSAN MICRA SV BA 2015



4 PORTES, AUTO., CLIMATISATION  
46 000 km # de stock : N200044A

**8 987 \$**

## NOUVELLE ÉQUIPE SERVICE

Arianne Caron  
Gabriel Paquet  
Émilie Pouliot



## NOTRE ÉQUIPE



STÉPHANE PAQUET  
PROPRIÉTAIRE - DIRECTEUR GÉNÉRAL



BENOIT-PIERRE MICHAUD  
DIRECTEUR GÉNÉRAL DES VENTES



BILLY DESCHÊNES  
DIRECTEUR FINANCIER



DAVID DUBÉ  
DIRECTEUR ADJOINT AUX VENTES



RENAUD LECOMPTÉ  
CONSEILLER AUX VENTES



BRANDON LITTLER  
CONSEILLER AUX VENTES

**MONTMAGNY  
NISSAN**

GRUPE PAQUET

**418 248-3400 • 418 248-2999**

129 et 133, boul. Taché Ouest, Montmagny

**Vente** : Lundi - jeudi 8 h à 20 h - Vendredi 8 h à 18 h

**Service** : Lundi au vendredi 8 h à 17 h

**KIA**  
MONTMAGNY

GRUPE PAQUET

[www.montmagnynissan.com](http://www.montmagnynissan.com) • [www.kiamontmagny.com](http://www.kiamontmagny.com)

# Arrêter de fumer par le biais des médias sociaux

Le centre en prévention, en formation et en traitement des dépendances La Montée passe en mode virtuel intensif pour sa prochaine thérapie d'abandon du tabac. Des capsules vidéo, des interactions et des discussions par le biais du groupe privé Facebook remplaceront la thérapie habituelle en présence.

MAXIME PARADIS

La Montée est un des rares centres à offrir une thérapie pour la dépendance au tabagisme au Québec. À l'image d'autres services, la pandémie force aujourd'hui le Centre à revoir sa façon d'offrir cette thérapie qui figure souvent parmi les résolutions de la nouvelle année de ses participants.

«Oui, pour certain il s'agit parfois d'une résolution du Nouvel An, mais souvent, c'est plutôt l'ultime essai pour des fumeurs de longue date qui ont tout essayé pour arrêter de fumer et qui ne savent plus vers quoi ou qui se tournent pour y parvenir», explique Véronique Dionne, coordonnatrice à La Montée.

Un «ultime essai» qui peut aussi cacher des problèmes pulmonaires importants. Cet élément est d'ailleurs ce qui a motivé La Montée à adapter son offre de service en cette période de pandémie afin d'éviter une possible exposition à la COVID-19 à des participants vulnérables sur le plan de la santé.

«Les participants qui s'engagent dans le processus se déplacent habituellement à La Montée pour une durée de six jours où ils sont hébergés et nourris, en plus d'avoir accès à un ensemble d'ateliers de groupes qui doivent leur permettre d'arrêter de fumer. On avait déjà annulé notre thérapie d'été dans l'attente de développer une méthode alternative plus sécuritaire pour tous», poursuit la coordonnatrice.

L'automne a donc servi à développer cette approche alternative, basée sur des rendez-vous virtuels par le biais d'un groupe privé Facebook «La Montée tabac 2021». Le contenu habituel de la thérapie a été adapté en conséquence afin de recréer ce sentiment d'appartenance au groupe qui se développe généralement en présence. Des capsules vidéos seront offertes aux participants et il sera possible pour eux de faire des exercices et d'échanger avec les autres directement de chez eux, de 8 h 30 à 19 h. Des suivis personnalisés par téléphone seront réalisés au besoin. La thérapie se déroulera du 4 au 8 janvier 2021.

«C'est une approche qui n'a jamais été testée, mais dans laquelle on a investi beaucoup d'énergie pour qu'elle réponde le plus possible aux besoins des participants. Pour cette raison, la thérapie sera proposée gratuitement cette fois-ci», ajoute Véronique Dionne.

Il est possible de s'inscrire à ce programme virtuel intensif auprès de Véronique Dionne au 418 371-1444 ou veronique.dionne@centrelamontee.com.

Joyeuses Fêtes et  
Bonne Année 2021  
à vous tous!

 **YAMAHA**



**Passez nous voir! Quelques modèles de motoneiges encore en stock...**

\* Voir les détails chez



**VENTE ET SERVICE**

196, chemin Haut de la Rivière  
Saint-Pacôme  
**418 852-2922**

Patrick Lizotte, prop.



[www.techminimecanique.com](http://www.techminimecanique.com)



YAMAHA  
SERVICES FINANCIERS

YAMAHA  
Parts & Accessoires  
Pièces et accessoires

Yamaha  
Protection Plus

YAMALUBE

LES  
ALIMENTS

**M&M**

EXPRESS

## PROMOTIONS DE LANCEMENT

UN PRODUIT, OBTENEZ 10 % DE RABAIS  
DEUX PRODUITS, OBTENEZ 15 % DE RABAIS  
TROIS PRODUITS, OBTENEZ 20 % DE RABAIS

D'ici le 31 décembre 2020

Sonic Saint-Pascal  
217, Rue Rochette



## Avis de décès

**Dominique Pineault (1977-2020)**  
Saint-Pacôme

À son domicile, le 10 décembre 2020, est décédée à l'âge de 43 ans Mme Dominique Pineault, fille de Mme Lucille Chrétien et de feu M. Marc Pineau. Elle demeurait à Saint-Pacôme, native de Salaberry-de-Valleyfield.

Elle laisse dans le deuil ses filles : Alice et Béatrice Thibaudeau, le père de ses enfants, Vincent Thibaudeau; sa mère, Lucille Chrétien; sa sœur Stéphanie (Denis-Claude Imbeau); ses nièces : Marie-Pier (Vincent) et Elodie; autres parents et amis.

Des remerciements sont adressés à la communauté qui a supporté Dominique et la famille de différentes façons au cours des derniers mois.

La direction des funérailles a été confiée à la



**Résidence Funéraire Daniel Caron**  
353, avenue Chapleau, Saint-Pascal  
www.groupefunerairecaron.com  
418 492-2222



## Avis de décès

**Ghislaine Rivard (1951-2020)**  
Saint-Pascal

À la Maison Desjardins de soins palliatifs du KRTB, le 6 décembre 2020 est décédée à l'âge de 69 ans et 9 mois, Mme Ghislaine Rivard, fille de feu Mme Georgette Moreau et de feu M. Edmond Rivard. Elle demeurait à Rimouski, native de Saint-Pascal, Kamouraska.

**Selon ses volontés, il n'y aura pas d'exposition ni de service religieux.**

Elle laisse dans le deuil son amie de cœur, Christiane Cossette; ses enfants : Marie-Diane Pelletier (Olivier Lebel), Eliane Pelletier (Guillaume Plouffe); ses petites-filles : Simone et Alice Lebel. Elle était la sœur de : Aline (Rodrigue Tudeau), feu Gilles, Gaston (feu Diane Soucy) (Guylaine Moreau), Jacques (Chantal Bélanger), André. Sont aussi attristés par son départ ses beaux-frères et ses belles sœurs; ses oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines des familles Rivard et Moreau, ses « sœurs » et autres parents ainsi que ses amis.

Des remerciements sont adressés à l'équipe de la Maison Desjardins de soins palliatifs du KRTB pour les bons soins prodigués.

Vos condoléances peuvent se traduire par un don à Fondation de la Maison Desjardins de soins palliatifs du KRTB, 44, rue de Chauffailles, Rivière-du-Loup (Québec) G5R 4E1.

La direction des funérailles a été confiée à la



**Résidence Funéraire Daniel Caron**  
353, avenue Chapleau, Saint-Pascal  
www.groupefunerairecaron.com  
418 492-2222



## Avis de décès

**Steve Soucy (1969-2020)**  
Saint-Alexandre

À son domicile, le 11 décembre 2020, nous a quittés subitement à l'âge de 51 ans et 11 mois M. Steve Soucy, fils de Mme Yvette Landry et de M. Maurice Soucy. Il demeurait à Saint-Alexandre, Kamouraska.

**Les membres de la famille accueilleront parents et amis à la Résidence funéraire Daniel Caron, 680, rue Principale, Saint-Alexandre, le vendredi 18 décembre 2020, de 12 h à 13 h 50. Le service religieux sera célébré le même jour, à 14 h, en l'église de Saint-Alexandre, suivi de l'inhumation au cimetière paroissial.**

Il laisse dans le deuil ses parents : Yvette Landry et Maurice Soucy; son frère, Érick (Caroline Montminy); ses sœurs : Caroline (Frédéric Bernier), Karina; sa compagne, Annie St-Pierre et ses enfants : Alexis et Mélina; son filleul Frédéric; ses neveux et nièces : Elizabeth, Léane, Nathan, Catherine, Elzé, Philippe, Laura et Emmanuelle; ses oncles, tantes, cousins, cousines, autres parents ainsi que de nombreux amis. Son rire contagieux et ses nombreuses anecdotes manqueront à tous.

Prière de ne pas envoyer de fleurs. Vos condoléances peuvent se traduire par un don au Carrefour d'Initiatives populaires de Rivière-du-Loup, Place Gérard-Simon, 9, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup (Québec) G5R 2Z4 ou à Moisson Kamouraska, 905, 5<sup>e</sup> rue Rouleau, La Pocatière (Québec) GOR 1Z0.

La direction des funérailles a été confiée à la



**Résidence Funéraire Daniel Caron**  
353, avenue Chapleau, Saint-Pascal  
www.groupefunerairecaron.com  
418 492-2222



## Remerciements de sympathie

**Paul Després**  
Saint-Gabriel-Lalemant

Nos remerciements les plus sincères à tous ceux et celles qui ont partagé notre chagrin, lors du décès de M. Paul Després, survenu le 8 novembre 2020. Votre présence ainsi que toutes marques de sympathie manifestées de quelques façons que ce soit, nous ont été d'un grand réconfort et furent très appréciés.

Des remerciements particuliers s'adressent au Dr Gaétan Lévesque pour les bons soins, sa compréhension et sa disponibilité; à tout le personnel du CLSC de Saint-Pascal, de La Pocatière, de même que le personnel des Services Kam-Aide pour leur aide précieuse apportée à monsieur Després. Des remerciements s'adressent au personnel de la Résidence funéraire Daniel Caron pour leur compréhension, gentillesse, professionnalisme et courtoisie.

Que chacun de vous trouve dans ces remerciements l'expression de notre reconnaissance et les considère *comme vous étant adressés personnellement*.

Famille Després.

## Nos condoléances à toutes les familles éprouvées



**M<sup>e</sup> MARLÈNE GAGNON**  
Notaire, conseillère juridique  
et conférencière

Aussi offert :  
**NOTARIAT À DOMICILE**

164, route 230 Ouest, Saint-Philippe-de-Néri  
Bur. : 418 498-3383 • Rés. : 418 498-2109  
Courriel : marlene.gagnon@notarius.net



## Avis de décès

**Robert Landry (1923-2020)**  
Saint-Pascal-de-Kamouraska

À son domicile de Saint-Pascal, nous a quittés paisiblement le 10 décembre 2020, à l'âge de 98 ans, M. Robert Landry, époux de feu Mme Jeannette Ouellet.

Il laisse dans le deuil ses enfants : Danielle (Hugues Pelletier), Johanne, Stéphan (Josée Baron), Marie-Josée (feu Bertrand Dubé); ses petits-enfants : Stéphanie, Sébastien, Andrée-Anne, Marie-Pier, Gabrielle; ses arrière-petits-enfants : Noah, Cédric, Christopher, James, Loïc. Il était le frère de : feu Léon (feu Jeanne Ouellet), feu Jeanne (feu Gérard Marquis), feu Gérard (feu Marie-Thérèse Caron), feu Paul-Émile (Blondine Lavoie), feu Clément (feu Marcelle Chamberland), feu Lucie (feu Gaston Roy), feu Ernest, Madeleine (feu Conrad Boucher) et le beau-frère de : feu Benoît (Lucille Depont), feu Françoise (feu Robert Lapointe), Bertrand (Renelle Giguère), Céline (Claude Ouellet), Micheline (Pierre Dancause). Sont aussi attristés par son départ ses neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

**Étant donné les circonstances actuelles reliées à la pandémie, une célébration a eu lieu en présence des membres de la famille, suivie de l'inhumation au cimetière de Saint-Pascal.**

La famille tient à remercier le personnel du service des soins intensifs à domicile (SIAD) pour leur support et leur dévouement.

Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à Centre Accueil-Partage du Kamouraska, 580-D, rue Côté, Saint-Pascal, (Québec) GOL 3Y0.

La direction des funérailles a été confiée à la



**Résidence Funéraire Daniel Caron**  
353, avenue Chapleau, Saint-Pascal  
www.groupefunerairecaron.com  
418 492-2222



## Avis de décès

**Noëlla Lebrun Lévesque (1929-2020)**  
Saint-Bruno

À la résidence Place de l'Étoile de Saint-Pascal, le 8 décembre 2020, est décédée à l'âge de 90 ans et 11 mois, Mme Noëlla Lebrun, épouse de feu M. Arthur Lévesque, fille de feu Mme Wilhelmine Pelletier et de feu M. Omer Lebrun. Elle demeurait à Saint-Bruno de Kamouraska.

**Selon ses volontés, il n'y aura pas de rencontre au salon ni de funérailles. Une lecture de prières aura lieu ultérieurement lors de la mise en terre des cendres au cimetière de Saint-Bruno de Kamouraska.**

Elle était la mère de : Normand (Christine Beaulieu), feu Jude; la sœur de : feu Lucienne (feu Joseph Ouellet), feu Léopold (feu Lucienne Dubé), feu Cécile (feu Mandoza Pelletier), feu Jérôme, Simone (feu Lucien Dionne), feu Gabrielle, feu Bertrand et la belle-sœur de : feu Raymond (Monique Mignault), feu Armand (feu Thérèse Chamberland), feu Ludger (feu Carmelle Blondeau), feu Marie-Jeanne (feu Gérard Dionne), feu Marcelle (feu Paul-Émile Mignault), feu Hélène (feu Bernard Lévesque), Hugues (Monique Ouellet), Aldée (Lucie St-Pierre), feu Cécile (Adrien Lebrun), Yvette (Gérard Raymond). Sont aussi affectés par son départ tous ses neveux et nièces, ses cousins et cousines et autres parents des familles Lebrun et Lévesque.

Des sincères remerciements sont adressés au Dr Mario Lebel ainsi qu'à tout le personnel et la direction de la Résidence Place de l'Étoile pour leur accompagnement et les excellents soins.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société canadienne du cancer, 1040, avenue Belvédère, bureau 214, Québec (Québec) G1S 3G3.

La direction des funérailles a été confiée à la



**Résidence Funéraire Daniel Caron**  
353, avenue Chapleau, Saint-Pascal  
www.groupefunerairecaron.com  
418 492-2222



## Remerciements de sympathie

**Annette Lévesque Bérubé**  
Saint-Pascal

Les membres des familles Lévesque et Bérubé remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mme Annette Bérubé, survenu le 5 novembre 2020, soit par offrandes de messes, affiliations de prières, cartes de sympathie, envois de fleurs, dons, courriels, visite au salon ou assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme vous étant adressés personnellement.

*Les enfants de son époux : Danielle (Daniel Desjardins), Michel (Denise Michaud), Sylvain (Micheline Rivard), Jocelyn (Marie-Paule Ouellet), Marie-Claude (Gérald Lévesque); ses petits-enfants et arrière-petits-enfants ainsi que ses frères et ses sœurs.*

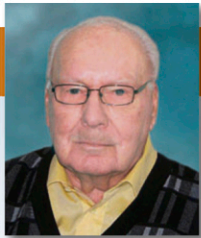


## Remerciements de sympathie

**Gaston D'Anjou**  
Saint-Gabriel-Lalemant

Vous qui avez pris le temps de poser un geste de sympathie lors du décès de M. Gaston D'Anjou, survenu le 14 octobre 2020, soyez assurés que chacune de ces marques de réconfort nous a sincèrement touchés. Nous tenons à vous dire qu'une pensée personnelle vous est adressée, et que c'est avec respect et simplement que nous tenons à vous remercier.

*Son épouse, Jacqueline; ses enfants : Isabelle, Steve (Dominique Lemieux) ainsi que ses petits-enfants.*



## Avis de décès

### Jean-Paul Boucher (1929-2020) Saint-Pacôme

À la résidence du Vieux Moulin de Saint-Pacôme, le 9 décembre 2020, est décédé à l'âge de 91 ans et 8 mois, M. Jean-Paul Boucher, époux de feu Mme Carmelle Dionne; fils de feu Mme Bernadette Dionne et de feu M. Albert Boucher. Il demeurait à Saint-Pacôme, Kamouraska.

**Les membres de la famille accueilleront parents et amis à la Maison Funéraire Viateur Gallant, 192, boulevard Bégin, Saint-Pacôme, le samedi 19 décembre 2020 de 9 h à 11 h. Une célébration de la parole aura lieu le jour même, à 11 h, au salon de Saint-Pacôme, suivie de l'inhumation au cimetière paroissial.**

Il était le père de : feu Jean-Yves, feu Carole (Jean-Paul Prévost), Danielle (Jean-Louis Tardif); le frère de feu Maurice (feu Cécile Dubé), feu Réal (feu Magella Blier), Rita (feu Oscar Lemay), Isabelle, Rodrigue (Renelle Drapeau), feu Georges, Yvon (Cécile Pelletier), Arsène (Nicole Beuprè), Michelle (Adrien Picard), Thomas (Mariette Ouellet), feu Fabienne (Paul-André Desmeules), François dit Frank (Francine Bouchard), Gilbert dit Gilles (Berthe Beaulieu), René, Claude (feu Mariette Saint-Pierre), Rose (Gilles Gagnon); le beau-frère de : feu Almanzor (feu Cécile Fluet), feu Jeanne D'arc (feu Philippe Ouellet), Marie-Paule (feu Lucien Courcy). Sont aussi attristés par son départ ses neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents des familles Dionne et Boucher ainsi que ses amis.

Des remerciements sont adressés au Dre Marie-Ève O'Reilly Fromentin, aux infirmières des soins à domicile du CLSC, à Mme Aline Beaulieu et M. Raymond Sirois ainsi qu'au personnel de la résidence du Vieux-Moulin pour leur dévouement et pour les soins attentionnés.

Vos condoléances peuvent se traduire par un don à la Fondation de l'hôpital Notre-Dame-de-Fatima, 1201, 6<sup>e</sup> Avenue, La Pocatière (Québec) G0R 1Z0.

La direction des funérailles a été confiée à la



Maison funéraire Viateur Gallant  
Filiale de la Résidence Funéraire Daniel Caron  
353, avenue Chapleau, Saint-Pascal  
www.groupefunerairecaron.com  
418 492-2222



## Avis de décès

### Constance Langlais Dubé (1927-2020) Saint-Onésime

À l'hôpital Notre-Dame-de-Fatima de La Pocatière, le 4 décembre 2020, est décédée à l'âge de 93 ans, Mme Constance Langlais, épouse de feu M. Fernand Dubé. Elle était la fille de feu Camille Langlais et de feu Rose-Alma Leclerc. Elle demeurait à Saint-Onésime-d'Ixworth, Kamouraska.

**Les membres de la famille accueilleront parents et amis pour recevoir les condoléances au Complexe funéraire Marius Pelletier, 409, 9<sup>e</sup> Rue, La Pocatière, le samedi 19 décembre 2020, de 9 h à 10 h 40. Le service religieux sera célébré, ce même jour, à 11 h, en l'église de Saint-Onésime et sera suivi de l'inhumation au cimetière paroissial. En raison des circonstances actuelles liées à la pandémie, vous pouvez venir présenter vos condoléances en respectant la distanciation physique, les règles d'hygiène et en portant un couvre-visage.**

Elle laisse dans le deuil sa fille Liliane (Donald Lavoie); ses petits-enfants : Étienne, Anthony et Léa. Elle est allée rejoindre ses frères et ses sœurs : feu Maurice (feu Albertine Dubé), feu Isabelle (feu Roland Dubé), feu Fernand, feu Thérèse, feu Hélène (feu Florent Bouchard), feu Gabrielle (feu Alphonse Richard), feu Marie, feu Jules (feu Lucie Thibault), feu Juliette (feu Jean-Marie Houle), feu Lucille (feu Camille Bernier). Sont aussi affectés par son départ les membres de la famille Dubé, ses neveux, nièces, cousins, cousines, ses autres parents et amis.

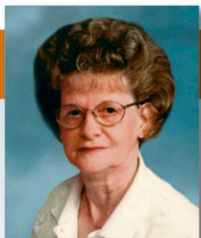
La famille remercie les membres du personnel soignant de l'hôpital Notre-Dame-de-Fatima pour leur dévouement, leur générosité et la qualité des soins prodigués.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation de l'hôpital Notre-Dame-de-Fatima de La Pocatière. Don en ligne : [www.fondationhndf.ca](http://www.fondationhndf.ca) Des formulaires seront disponibles au salon.

Direction funéraire :



Résidence Funéraire Marius Pelletier Inc.  
La Pocatière, Saint-Jean-Port-Joli, L'Islet  
Pour renseignements et messages de sympathie :  
1 418 856-3371 • Sans frais : 1 866 856-3371  
Télé. : 1 418 856-4674 • Courriel : [rmpel@videotron.ca](mailto:rmpel@videotron.ca)  
Site Web : [www.mariuspelletier.com](http://www.mariuspelletier.com) • Entreprise affiliée à la C.T.Q.



## Avis de décès

### Françoise Béchard (1933-2020) Saint-Pascal

À l'hôpital Notre-Dame-de-Fatima de La Pocatière, le 30 novembre 2020 est décédée à l'âge de 86 ans et 11 mois, Mme Françoise Béchard, conjointe de feu M. Jean-Louis Pelletier (feu Mme Claudette Langlais), fille de feu Mme Louisianne Briand et de feu M. Camille Béchard. Elle demeurait à Saint-Pascal, Kamouraska.

**Les membres de la famille accueilleront parents et amis à la Résidence funéraire Daniel Caron, 395, avenue Chapleau, Saint-Pascal, le samedi 19 décembre 2020 de 13 h à 14 h. Afin de respecter les mesures émises par notre gouvernement, le port du masque et la distanciation sont obligatoires. Un nombre maximum de 25 personnes seront admises à la célébration de la parole qui aura lieu le jour même à 14 h, au salon de Saint-Pascal. L'inhumation suivra, au cimetière paroissial.**

Elle laisse dans le deuil les enfants de son conjoint et ses petits-enfants : Marcel (Hélène Soucy), Danie (Louis-Marie St-Pierre) et leurs fils : Samuel et Alexandre (Jessica Maltais), Marie-Claude et sa fille, Valérie (Spencer Martin), Nathalie et sa fille, Ariane (Antoine Lévesque Fontaine); ses frères, sœurs, neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents des familles Béchard, Briand et Langlais ainsi que ses amis.

Des remerciements sont adressés au personnel de la Résidence Place de l'Étoile, aux Dres Marie-Ève O'Reilly Fromentin et Alexandra Thibault et à toute l'équipe médicale de l'hôpital Notre-Dame-de-Fatima pour leur accueil et les bons soins prodigués.

Vos condoléances peuvent se traduire par un don à la Fondation de l'hôpital Notre-Dame-de-Fatima, 1201, 6<sup>e</sup> Avenue, La Pocatière (Québec) G0R 1Z0.

La direction des funérailles a été confiée à la



Résidence Funéraire Daniel Caron  
353, avenue Chapleau, Saint-Pascal  
www.groupefunerairecaron.com  
418 492-2222



## Avis de décès

### Camillien Lacombe (1955-2020) La Pocatière

Au Centre D'Anjou de Saint-Pacôme, le 10 décembre 2020, est décédé à l'âge de 64 ans et 11 mois, M. Camillien Lacombe fils de feu M. Adrien Lacombe et de feu Mme Élizabéth Fortin. Il demeurait à La Pocatière, Kamouraska.

**Les membres de la famille accueilleront parents et amis pour recevoir les condoléances au Complexe funéraire Marius Pelletier, 409, 9<sup>e</sup> Rue, La Pocatière, le samedi 19 décembre 2020, de 12 h à 13 h 55. Une cérémonie d'Adieu sera célébrée, ce même jour, à 14 h en la chapelle du Complexe funéraire et sera suivie de l'inhumation au cimetière des Pins. En raison des circonstances actuelles liées à la pandémie, vous pouvez venir présenter vos condoléances en respectant la distanciation physique, les règles d'hygiène et en portant un couvre-visage.**

Il était le frère et le beau-frère de : feu Hugues (Lise Rouleau), feu Jacques, Ginette (Serge Boucher), Danielle (Réjean Mercier). Sont aussi affectés par son départ ses neveux et ses nièces : Marie-Claude Lacombe, qui nous a quittés, Linda et Michaël (Anne-Marie Verville) Boucher, Stéphanie (Simon Hudon) et Albert Dubé, (leur père Denis Dubé); ses petits-neveux et ses petites-nièces : Vanessa, Amélie, Abigaëlle et Albert.

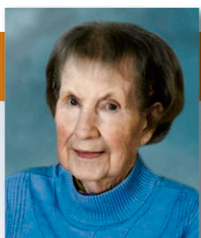
La famille remercie le Dr Christian Roux pour sa grande disponibilité et son humanisme, ainsi que les membres du personnel du Centre D'Anjou de Saint-Pacôme pour leur dévouement, leur générosité et la qualité des soins prodigués.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation de l'hôpital Notre-Dame-de-Fatima de La Pocatière. Don en ligne : [www.fondationhndf.ca](http://www.fondationhndf.ca) Des formulaires seront disponibles au salon.

Direction funéraire :



Résidence Funéraire Marius Pelletier Inc.  
La Pocatière, Saint-Jean-Port-Joli, L'Islet  
Pour renseignements et messages de sympathie :  
1 418 856-3371 • Sans frais : 1 866 856-3371  
Télé. : 1 418 856-4674 • Courriel : [rmpel@videotron.ca](mailto:rmpel@videotron.ca)  
Site Web : [www.mariuspelletier.com](http://www.mariuspelletier.com) • Entreprise affiliée à la C.T.Q.



## Avis de décès

### Rita Gagné Charest (1926-2020) Saint-Bruno

À la résidence à la Petite-Villa de Saint-Pascal, le 12 décembre 2020, est décédée à l'âge de 94 ans et 8 mois, Mme Rita Gagné, épouse de feu M. Arthur Charest; fille de feu Mme Rose-Anna Lévesque et de feu M. Adélarde Gagné. Elle demeurait à Saint-Bruno, Kamouraska.

**Étant donné les circonstances actuelles reliées à la pandémie, les membres de la famille accueilleront parents et amis à la Résidence funéraire Daniel Caron, 395, avenue Chapleau, Saint-Pascal, où une célébration de la parole aura lieu à une date ultérieure. L'inhumation suivra, au cimetière de Saint-Bruno.**

Elle laisse dans le deuil ses enfants : André (Ghislaine Ouellet), Pierre (Danielle Brûlé), Martine; ses petits-enfants : Alex, Claudia, Jonathan (Stéphanie), Michaël (Raphaëlle); ses arrière-petits-enfants : Léa, Maéva. Elle était la soeur de : feu André (feu Augustine Blouin), feu Arsène (feu Germaine Dionne) (feu Josée St-Hilaire), feu Edmond (feu Léontine Després), feu Jules, feu Lionel, feu Alma (feu Wilfrid Bossé), feu Paul (Jacqueline Dionne), feu Marcel, feu Noëlla (feu Lionel Dionne), feu Philibert (Nicole Bossé), feu Lauréat (Gabrielle Bernier). Elle était la belle-sœur de : feu Paul (feu Cécile Mignault), feu Alcide (Carmelle Dionne), feu Bertrand, feu Cécile (feu Henri Briand), Denise (Paul Charest), Ghislaine (Raymond Thériault). Sont aussi attristés par son départ ses neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

La famille tient à remercier les médecins et le personnel soignant qui ont tous et toutes été dévoués et attentionnés envers madame Gagné.

La direction des funérailles a été confiée à la



Résidence Funéraire Daniel Caron  
353, avenue Chapleau, Saint-Pascal  
www.groupefunerairecaron.com  
418 492-2222



## Avis de décès

### Jean-Paul St-Onge (1928-2020) Mascouche

À la Résidence Souvenirs du coeur de Lavaltrie, le 9 décembre 2020, est décédé à l'âge de 92 ans et 1 mois, M. Jean-Paul St-Onge, époux de Mme Raymonde Lebrun. Il était le fils de feu M. Thomas-Edouard St-Onge et de feu Mme Rose-Anna Lévesque. Il demeurait à Mascouche et était natif de Mont-Carmel, Kamouraska.

**En raison des circonstances actuelles liées à la pandémie, la cérémonie d'adieu sera célébrée à une date ultérieure. Les informations vous seront communiquées à ce moment.**

Outre son épouse bien-aimée Raymonde, il laisse dans le deuil ses fils et ses belles-filles : Jasmin (Christine Charest), Miville (Odette Lord), Harold (Édith Charest), Pascal (Nathalie Wishnowsky); ses petits-enfants : Valérie (David Rousseau), Caroline (Pierre-Alexandre Joncas), Éric (Élizabéth Ciricillo), Samuel (Laura Vargas-Dias), Maxime (Aude Babakissa), Guillaume, Alex (Audrey-Anne Hamel), Alyssia, Mathys, Nicholas et Mathis; ses arrière-petits-enfants : Delphine, Agathe, Clara et Arnaud. Il était le frère de : feu Achille (feu Imelda Meunier), feu Rita, feu Albertine, feu Éva-Rose (feu Gérard A. Lévesque), feu Roger (feu Thérèse Lizotte), feu Albert (Marie-Reine St-Onge), feu Lilianne; et de la famille Lebrun, il était le beau-frère de : Jeannine (feu Jean-Paul Soucy), feu Rolland (Denise Deschênes). Sont aussi affectés par son départ, ses neveux, nièces, cousins, cousines, ses autres parents et amis.

La famille remercie les membres du personnel soignant de la Résidence Souvenirs du coeur de Lavaltrie pour leur dévouement, leur générosité et la qualité des soins prodigués.

Direction funéraire :



Résidence Funéraire Marius Pelletier Inc.  
La Pocatière, Saint-Jean-Port-Joli, L'Islet  
Pour renseignements et messages de sympathie :  
1 418 856-3371 • Sans frais : 1 866 856-3371  
Télé. : 1 418 856-4674 • Courriel : [rmpel@videotron.ca](mailto:rmpel@videotron.ca)  
Site Web : [www.mariuspelletier.com](http://www.mariuspelletier.com) • Entreprise affiliée à la C.T.Q.

# Une finissante de Saint-Pacôme se distingue parmi les diplômés de l'Institut de technologie agroalimentaire



## Avis de décès

**Lorraine Thériault (1948-2020)**

À La Maison d'Hélène de Montmagny, le 12 décembre 2020, à l'âge de 72 ans, est décédée Mme Lorraine Thériault, épouse de M. Gilles Deschênes. Fille de feu Mme Amélia Dupont et de feu M. Henri Thériault, elle demeurait à Saint-Jean-Port-Joli.

Les membres de sa famille vous accueilleront à la résidence funéraire De la Durantaye et Fils 4, chemin du Roy Ouest, Saint-Jean-Port-Joli, le jeudi 17 décembre de 11 h à 14 h, suivi des funérailles avec eucharistie à 14 h 30 en l'église de Saint-Jean-Port-Joli, et de là au crématorium. Un nombre maximum de 25 personnes sur invitation pourront y assister; ceux qui désirent prendre part à la célébration pourront le faire via la diffusion Web à CMATV.ca qui est disponible au public <https://cmatv.ca/fr/funerailles-diffusion/>. Ses cendres seront déposées ultérieurement au cimetière paroissial « au bord de l'eau ». Étant donné les circonstances actuelles reliées à la pandémie, vous pourrez venir saluer les membres de la famille tout en respectant les mesures d'hygiène et de distanciation physique. Le port du masque sera obligatoire.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses filles : Marlène (Simon Desrosiers) et Marie-Pierre (Martin Laurendeau); ses petits-enfants : Anaïs et Hugo Desrosiers, Ariane et Sarah-Maude Laurendeau; elle était la sœur de : Émilien (Josiane Tremblay), Marcel (Micheline Tremblay), Céline, Denise et feu Clément; de la famille Deschênes, la belle-sœur de : Denis (Colette Chouinard), Jean-Guy (Charlotte Dubé), feu Paul (Béatrice Dionne), Camil (feu Claudette Pelletier), Benoi (Agathe Gaudreault), André (Diane Pelletier), Rolland, feu Henri (Gisèle Bélanger), Aurel, Gaétan (Francine Giasson) et Lucie (Marcel Chouinard). Sont aussi affectés par son départ sa filleule Amélie Payeur, son filleul Mario Deschênes, plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines, autres parents et ses amis.

De sincères et chaleureux remerciements sont adressés au Dr Jacques Rivest, au Dre Annie Mercier, aux membres de l'équipe en oncologie de l'Hôpital de Montmagny, à l'ensemble du personnel du service des soins à domicile du CLSC de Saint-Jean-Port-Joli, ainsi qu'à celui de La Maison d'Hélène pour leur soutien, leur accompagnement et les excellents soins.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à La Maison d'Hélène, 350, avenue Saint-David, Montmagny (Québec), G5V 4P9 <https://www.jedonneenligne.org/maisonhelene/> ou à la Fondation des services de santé de la MRC de L'Islet, 430, rue Jean-Leclerc, Saint-Jean-Port-Joli (Québec) G0R 3G0 <https://www.jedonneenligne.org/fondationsantelislet/>

Des formulaires sont disponibles auprès de la maison funéraire.



Cap-Saint-Ignace, L'Islet,  
Saint-Jean-Port-Joli et Saint-Pamphile

Pour renseignements ou pour transmettre vos messages de condoléances : 418 598-3093, sans frais : 1 877 598-3093, courriel : [info@deladurantaye.qc.ca](mailto:info@deladurantaye.qc.ca) Site web : [www.deladurantaye.qc.ca](http://www.deladurantaye.qc.ca). Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec.

Camille Durand, de Saint-Pacôme, s'est distinguée à l'occasion de la célébration en l'honneur des diplômés de l'Institut de technologie agroalimentaire (ITA) qui s'est tenue virtuellement le samedi 5 décembre dernier.

Finissante du programme Technologie des procédés et de la qualité des aliments au campus de La Pocatière, Camille a reçu la médaille de mérite du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation (MAPAQ). Cette décoration récompense la ou le diplômé ayant obtenu la meilleure moyenne parmi les résultats des étudiants de son programme d'études. La médaille du MAPAQ était accompagnée d'une bourse de 500 \$.

On lui a également octroyé l'ultime reconnaissance de la cérémonie pour son parcours scolaire exceptionnel, soit la médaille académique de la Gouverneure générale du Canada. Cet honneur est remis aux diplômés qui ont obtenu, dans leur établissement scolaire, la meilleure moyenne au terme de leurs études.

Au cours de la célébration, animée par Arnaud Soly et Jean-Thomas Jobin, l'ITA a souligné l'octroi de 224 diplômes d'études collégiales, dont 146 au campus de Saint-Hyacinthe et 78 au campus de La Pocatière, et de 10 attestations d'études collégiales, portant ainsi le nombre de diplômés de l'Institut à près de 12 000 depuis sa création en 1962.

«L'Institut tient à féliciter chaleureusement l'ensemble des finissantes et des finissants pour leurs efforts et leur réussite. Les diplômés de l'ITA sont des technologues

compétents qui joueront un rôle majeur dans notre société et qui sont prêts à relever les nombreux défis associés au rayonnement du secteur bioalimentaire québécois», souligne Mme Louise Leblanc, sous-ministre adjointe à la formation bioalimentaire et responsable de l'ITA.



Camille Durand, finissante de l'ITA en Technologie des procédés et de la qualité des aliments, a obtenu une médaille de mérite du MAPAQ et la médaille académique de la Gouverneure générale du Canada. Crédit photo : Pilar Macias.

## BIEN ENTENDRE, ÇA CHANGE TOUT!

Des aides auditives qui s'adaptent à votre style de vie!



Obtenez un dépistage auditif sans frais

Offre valide jusqu'au 20 janvier 2021.

Prenez un RV dès maintenant au 418-867-2962  
Uniprix - 611, 1<sup>re</sup> avenue, La Pocatière

Le plus grand réseau d'audioprothésistes au Québec  
[www.groupeforget.com](http://www.groupeforget.com)

**GROUPE FORGET**  
AUDIOPROTHÉSISTES

\*Une évaluation par un audioprothésiste est requise afin de déterminer si l'aide auditive convient aux besoins du patient.

## AUTOMOBILES CHRISTIAN DIONNE

110, route 230 Est, Saint-Philippe

418 863-3972

[www.autochristiandionne.com](http://www.autochristiandionne.com)

<p>2013 DODGE RAM CREW CAB 1500 BIG HORN 4X4</p> <p>5,7 L, air climatisé, roues alliage, tout équipé.</p> <p>Seul. 104 312 km</p> <p>C09-1204</p> <p><b>21 995\$</b></p>	<p>2011 DODGE RAM 1500 SLT 4X4</p> <p>5,7 L, 4 portes, air climatisé, roues alliage, tout équipé.</p> <p>Seul. 129 201 km</p> <p>C09-1216</p> <p><b>15 995\$</b></p>	<p>2010 FORD F-150 XLT 4X4</p> <p>5,4 L, 4 portes, air climatisé, roues alliage, tout équipé.</p> <p>Seul. 104 301 km</p> <p>C09-1215</p> <p><b>14 995\$</b></p>	<p>2009 DODGE RAM 1500 SLT 4X4</p> <p>Crew Cab, 5,7 L, air climatisé, roues alliage, tout équipé.</p> <p>Seul. 149 782 km</p> <p>C09-1213</p> <p><b>13 995\$</b></p>
<p>2007 JEEP WRANGLER 4X4</p> <p>3,6 L, 2 toits, 6 vitesses, 4 portes, bien équipé.</p> <p>Seul. 167 603 km</p> <p>C09-1191</p> <p><b>12 995\$</b></p>	<p>2014 NISSAN PATHFINDER SV 4X4 (AWD)</p> <p>Auto., 6 cylindres, air climatisé, roues alliage, tout équipé.</p> <p>Seul. 109 101 km</p> <p>C09-1206</p> <p><b>13 995\$</b></p>	<p>2014 FORD ESCAPE SE 4X4</p> <p>Toit, cuir, GPS, 2,0 L, air climatisé, roues alliage, tout équipé.</p> <p>134 201 km</p> <p>C09-1210</p> <p><b>SPÉCIAL 10 995\$</b></p>	<p>2013 FORD ESCAPE SE 4X4</p> <p>2,0 L, air climatisé, roues alliage, GPS, tout équipé.</p> <p>Seul. 110 322 km</p> <p>C09-1211</p> <p><b>SPÉCIAL 10 995\$</b></p>
<p>2010 HYUNDAI SANTA FE GL 4X4</p> <p>Automatique, 6 cylindres, air climatisé, roues alliage, tout équipé.</p> <p>Seul. 134 751 km</p> <p>C09-1100</p> <p><b>8 495\$</b></p>	<p>2011 CHEVROLET EQUINOXE 4X4</p> <p>Air climatisé, roues alliage, 4 cylindres, tout équipé.</p> <p>158 201 km</p> <p>C09-1195</p> <p><b>7 995\$</b></p>	<p>2009 HYUNDAI SANTA FE GL 4X4</p> <p>Auto., 6 cylindres, air climatisé, roues alliage, tout équipé.</p> <p>Seul. 118 599 km</p> <p>C09-1195</p> <p><b>7 995\$</b></p>	<p>2016 CHRYSLER 300 S</p> <p>3,6 L, auto., cuir, toit ouvrant, tout équipé (consigne)</p> <p>Seul. 65 000 km</p> <p><b>20 995\$</b></p>
<p>2013 FORD FUSION SE AWD</p> <p>Toit ouvrant, 4 cylindres, auto., air climatisé, roues alliage, tout équipé.</p> <p>Seul. 97 577 km</p> <p>C09-1202</p> <p><b>10 995\$</b></p>	<p>2011 CHEVROLET CRUZE LT ÉCO</p> <p>4 portes, auto., air climatisé, roues alliage, tout équipé, 4 cylindres.</p> <p>Seul. 103 209 km</p> <p>C09-1028</p> <p><b>6 995\$</b></p>	<p>2013 NISSAN SENTRA SR</p> <p>4 portes, auto., 4 cyl., air climatisé, roues alliage, tout équipé.</p> <p>157 001 km</p> <p>C09-1159</p> <p><b>5 995\$</b></p>	<p>2010 CHEVROLET COBALT LT</p> <p>2 portes, automatique, 4 cylindres, air climatisé, roues alliage, tout équipé.</p> <p>Seul. 79 710 km</p> <p>C09-1112</p> <p><b>4 495\$</b></p>

# Joyeuses Fêtes!

Toute l'équipe du Placoteux vous souhaite une belle période des Fêtes ainsi qu'une bonne et heureuse année 2021.

Que cette nouvelle année vous apporte à vous et à votre famille la santé, le bonheur, la joie et la prospérité que vous pouvez espérer.

Merci pour votre fidélité et continuez de nous suivre sur nos différentes plateformes tant papier que numérique.

Le **Placoteux**

Toute l'équipe sympathique  
de votre Centre de rénovation Camille Dumais  
vous souhaite de très *Joyeuses Fêtes!*



**Que la Nouvelle Année  
débuté sous le signe du renouveau  
et que chacune et chacun puissent  
profiter d'une année heureuse et prospère!**

## HORAIRE DES FÊTES

24 déc.	8h à 15h
25 déc.	<b>FERMÉ</b>
26 déc.	<b>FERMÉ</b>
27 déc.	<b>FERMÉ</b>
31 déc.	8h à 15h
1 <sup>er</sup> jan.	<b>FERMÉ</b>
2 jan.	<b>FERMÉ</b>
3 jan.	<b>FERMÉ</b>



**DUMAIS**  
camilledumais.com

R.B.Q.: 1185-5277-70  
1005 rue Lévesque  
Saint-Pascal (Québec) GOL 3Y0  
418 492-2347  
418 492-9603  
info@camilledumais.com

# Impressionnant décor de Noël à Saint-Philippe-de-Néri

Des résidents de la route 230 à Saint-Philippe-de-Néri en mettent plein la vue en cette période des Fêtes avec de splendides et nombreuses décorations qui attirent l'attention.

STÉPHANIE GENDRON

Nicole Milliard a toujours aimé décorer en grande quantité durant la période des Fêtes. Cette année, avec la pandémie, elle a décidé d'en mettre encore plus.

Depuis le mois d'octobre, elle ajoute pratiquement tous les jours quelques décorations accumulées au fil du temps, en plus de nouvelles achetées plus récemment. Lors de

notre entretien le 8 décembre, elle prévoyait en ajouter d'autres.

Ses décorations attirent définitivement l'attention.

« Des lumières, il y en a ! », a dit Mme Milliard. « Des parents viennent avec leurs enfants et restent sur le bord du chemin. Ils n'ont qu'à débarquer! Plusieurs prennent beaucoup de photos... Moi, ce qui me fait le plus plaisir, c'est de voir les gens stationnés sur le bord du chemin. Que quelqu'un apprécie », dit-elle.

Elle a d'ailleurs reçu avec grand plaisir une enveloppe avec un mot d'enfant dans sa boîte

aux lettres. Elle recherche d'ailleurs l'auteur.

« Sur le papier, il est écrit "regarde comme c'est beau" et il a dessiné des cœurs avec un ensemble de lumière. J'aurais aimé avoir le nom de cet enfant », dit Nicole Milliard, invitant la famille à se manifester.

Ce sont donc des milliers de lumières et de nombreuses décorations qui parsèment le terrain de la résidence de Saint-Philippe-de-Néri. Si Noël est différent cette année au niveau des rassemblements, à tout le moins il ne manquera pas de lumières et de décorations chez Mme Milliard.



Toute l'équipe  
vous souhaite de  
*Joyeuses Fêtes*

Nathalie Rousseau, denturologiste  
La Pocatière 418 856-9996  
Saint-Pamphile 418 356-5515



L'équipe de votre *Familiprix Saint-Pascal*  
vous souhaite de *Joyeuses Fêtes*  
et vous remercie  
de votre confiance.

Vos pharmaciennes,  
*Raphaëlle Paradis et  
Marcelle Pelletier*

HORAIRE DES FÊTES	
24 décembre	9 h à 17 h
25 décembre	FERMÉ
26 décembre	12 h à 17 h
31 décembre	9 h à 17 h
1 <sup>er</sup> janvier	FERMÉ
2 janvier	12 h à 17 h

Familiprix Extra  
Raphaëlle Paradis et  
Marcelle Pelletier Inc.  
555, rue Taché, Saint-Pascal  
418 492-1234




Un gros merci pour l'encouragement  
que vous m'avez témoigné en 2020.  
Pour 2021, le même excellent  
service vous attend.

*Joyeux Noël et Bonne Année!*

**ROBERTO  
EXCAVATION  
DUELLET**

R.B.Q. : 8345-1716-18

• Résidentiel • Commercial • Agricole  
418 856.6764 Cell. : 418 894.0262

L'assurance d'un  
travail bien fait  
où que vous soyez!

- Excavation et terrassement
- Fosses septiques
- Champs d'épuration
- Caméra d'inspection de drain de fondation
- Marteau hydraulique
- Pose et réparation de drain français
- Réparation de fondation




**CARQUEST**

PIÈCES D'AUTOS

Toute l'équipe de vos spécialistes en pièces d'autos **CARQUEST**  
de La Pocatière et Saint-Pascal vous souhaite  
*Joyeux Noël et Bonne Année 2021!*

1322, 4<sup>e</sup> Avenue - LA POCATIÈRE  
418 856-5000

219 rue Rochette - SAINT-PASCAL  
418 492-2704

**OUVERT du lundi au  
vendredi de 8 h à 18 h et  
le samedi de 8 h à midi**

# Un village de Noël de 6,5 mètres de long

La longueur a déjà de quoi impressionner : près de 6,5 mètres. Dans un magasin grande surface, la chose serait probablement anecdotique. Dans une modeste résidence privée, le village de Noël de Céline Dubé ne peut que susciter la fascination.

MAXIME PARADIS

Si elle n'avait pas mis sa maison en vente dernièrement, l'imposant village de Noël de Céline Dubé de Sainte-Anne-de-la-Pocatière serait probablement resté une affaire privée ou une passion qu'elle ne partage qu'avec quelques proches et amis. Par hasard, Le Placoteux est tombé sur les photos intérieures de sa demeure sur la page Facebook de Royal LePage Kamouraska-L'Islet. L'une d'entre elles dévoilait ce spectaculaire village de Noël s'étirant sur l'équivalent de deux pièces de

la maison. « Je dirais que le village a une longueur équivalente à 21 pieds. Il part de l'extrémité nord de mon salon et se rend jusqu'à l'extrémité sud de ma verrière. Sur la largeur, il doit faire pas loin de 3 pieds », raconte Céline Dubé.

Ce résultat, la principale intéressée dit l'atteindre à coup de quatre à cinq heures de travail par jour, à partir du 15 novembre de chaque année. Son objectif est que tout soit finalisé pour le 1<sup>er</sup> décembre.

Comme elle achète annuellement de nouvelles pièces pour garnir son village, la tâche est loin de s'amoinrir, bien au contraire. Véritable passionnée, elle est toutefois loin de trouver ça éreintant. Elle se dédie à ce rituel annuellement depuis maintenant une bonne quinzaine d'années.

« J'ai commencé avec un village de maisons que j'avais fait moi-même avec des boîtes de pâtes alimentaires. Il ne me reste plus rien de ça aujourd'hui, car de-

puis j'achète des pièces de qualité directement dans les magasins. Certaines m'ont aussi été données par des membres de ma famille », ajoute-t-elle.

Son village de Noël va donc bien au-delà de la traditionnelle crèche, de ses personnages ou d'un noyau villageois autour d'une petite église. Une ferme avec des animaux, tantôt des grottes avec des ours, une cédrière, un train – elle s'en est acheté un nouveau cette année pour remplacer son ancien qu'elle n'appréciait plus –, une serre et une patinoire se déploient en continu dans deux pièces de sa maison dans une cohérence et un rapprochement avec le réel auquel Céline Dubé tient mordicus.

Heureusement pour elle, elle n'a aucun chat qui pourrait venir gâcher cette œuvre magistrale d'un vilain coup de patte. Elle reconnaît toutefois couper l'accès au salon à ses chiens en apposant une barrière à son entrée lorsque son conjoint et elle quittent la maison, un accident est si vite arrivé.

« Comme on vient de mettre notre maison en vente, c'est probablement la dernière année que je vais faire mon village ici. Même si nous sommes à la recherche d'une maison plus petite, je vais m'assurer que l'espace sera suffisant pour pouvoir le réaliser de nouveau à l'avenir », conclut-elle.



Aperçu du village de Noël de Céline Dubé.  
Photos : Maxime Paradis.



*Merci à toute notre clientèle pour leur fidélité, leur confiance et leur encouragement constant.*

*Que la nouvelle année soit riche en réalisations de toutes sortes et que vos rêves les plus audacieux se concrétisent!*

DIMANCHE	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENREDI	SAMEDI
20 FERMÉ	21 OUVERT	22 OUVERT	23 OUVERT	24 OUVERT jusqu'à midi	25 FERMÉ	26 FERMÉ
27 FERMÉ	28 OUVRE à 13 h	29 OUVERT	30 OUVERT	31 OUVERT jusqu'à midi	1 FERMÉ	2 FERMÉ
3 FERMÉ	4 OUVERT					

**PLOMBERIE**  
**Chouinard-KRT INC.**  
541, de la Gare, Saint-Pascal  
**418 492-2426**  
VENTE DE PIÈCES D'ÉLECTROMÉNAGERS

**VOTRE DOCTEUR  
ÉLECTRIQUE INC.**

*À toute notre clientèle  
actuelle et future,  
Joyeux Noël et  
Bonne Année 2021!*

- Entrepreneur électricien
  - Service d'urgence 24 heures
- Brigitte St Pierre, prop.

RBQ 8352-8943-01

608, 4<sup>e</sup> Avenue, La Pocatière | 418 856-1377

# Le sapin de la Fondation de l'Hôpital brille de tous ses feux

L'ambiance ne pouvait pas être plus féérique : une température douce, quelques flocons de neige et la voix chaude et juste du jeune Émile Lizotte de Saint-Onésime-d'Ixworth. L'illumination de l'arbre de Noël de la Fondation de l'Hôpital Notre-Dame-de-Fatima dans le cadre de la campagne de financement régionale « La grande illumination » a certainement apporté un baume sur les cœurs le 9 décembre dernier.

MAXIME PARADIS

450 lumières se chargent maintenant de faire briller le sapin de Noël de la Fondation de l'Hôpital Notre-Dame-de-Fatima sur le toit à l'accueil du centre hospitalier pocatois. Émile Lizotte est celui qui a enfoncé l'interrupteur permettant à cet arbre de prendre l'allure majestueuse à laquelle il était destiné à la suite de son interprétation a capella du classique du temps des fêtes « Mon beau sapin ».

Réalisée devant une foule réduite de 25 personnes en raison des règles prescrites par la Santé publique pour les rassemblements extérieurs, l'illumination du sapin a tout de même été diffusée en direct sur la

page Facebook de la Fondation. L'initiative s'est inscrite dans un mouvement régional appelé « La grande illumination », une campagne de financement lancée le 13 novembre dernier au profit des fondations hospitalières du Bas-Saint-Laurent. De La Pocatière à Matane, la date du 9 décembre à 18 h 30 avait été arrêtée pour procéder à l'illumination des sapins qui demeureront ainsi jusqu'au 1<sup>er</sup> janvier 2021.

« L'objectif de la campagne régionale est de 10 000 lumières à 5 \$ chacune. Au Kamouraska, on s'est fixé un objectif de 1000 lumières pour un total de 5000 \$ », indique la directrice générale de la Fondation Maryse Pelletier.

D'un bout à l'autre du Bas-Saint-Laurent, la réponse à la campagne est fort positive, confirme-t-elle. Localement, la Fondation est à mi-chemin de son objectif. Maryse Pelletier espère ardemment le dépasser et elle croit que ce souhait est possible. La campagne se poursuit jusqu'au 31 décembre sur le site internet de la Fondation et elle souligne que plusieurs tirelires ont aussi été placées dans

des commerces locaux pour accueillir les dons en argent. D'agréables surprises pourraient donc survenir lors du décompte final.

« L'argent amassé servira à gâter nos aînés en CHSLD en leur offrant douceur et réconfort. On sort de la mission habituelle de la Fondation qui est plutôt d'acheter des équipements pour les installations du CISSS au Kamouraska, mais 2020 est une année particulière et nos personnes en CHSLD ont été très isolées à cause de la pandémie », poursuit Maryse Pelletier.

Les deux CHSLD du Kamouraska — Centres d'hébergement D'Anjou de Saint-Pacôme et Villa Maria de Saint-Alexandre — se sont aussi vus fournir un sapin qui a été illuminé au même moment que celui de l'hôpital. Ils sont chacun garnis de 300 lumières. Ils servent à stimuler l'esprit des fêtes, mais également à démontrer de la solidarité aux travailleurs de la santé, particulièrement éprouvés par la COVID-19.

Les fondations hospitalières bas-laurentiennes n'excluent pas de ramener le concept de « La grande illumination » l'an prochain.

*Joyeux Noël et Bonne Année 2021  
à tous mes clients actuels et futurs.*

**GARAGE NOËL ALEXANDRE**  
**MÉCANIQUE GÉNÉRALE**

NAPA AUTOCARE  
Castrol

94, Bois Francs, Mont-Carmel  
**418 498-2427**

*Les membres du conseil, la direction  
et le personnel de la Municipalité  
régionale de comté de Kamouraska  
vous souhaitent un*

**Heureux Temps  
des Fêtes**

**MRC  
de Kamouraska**

**3351P5120**

**0620H5120\_2**

**Veillez prendre note que les différents services de la MRC seront sur pause  
du jeudi 17 décembre 2020 au vendredi 1<sup>er</sup> janvier 2021 inclusivement.**



Émile Lizotte a interprété a capella « Mon beau sapin » avant de procéder à l'illumination de l'arbre de Noël. Photo : Maxime Paradis.

*En cette période des Fêtes,  
je voudrais offrir à tous mes  
patients et à la population des  
comtés de Kamouraska et L'Islet  
mes vœux de Noël les plus  
chaleureux ainsi qu'une  
nouvelle année débordante  
de bonheur et de santé!*

**Yannick Lévesque  
chiropraticien**

**Clinique Chiropratique  
La Pocatière  
803, 4<sup>e</sup> Avenue, La Pocatière  
418 856-1123**

**3351P5120**

# « TOUS UNIS POUR VAINCRE LA COVID-19 »



« AU KRTB, NOUS SOMMES TOUS UNIS POUR FAIRE BRILLER LES ENTREPRISES ET LES COMMERCES D'ICI POUR LA PÉRIODE DES FÊTES! »

## MRC DE KAMOURASKA



Pour trouver des idées cadeaux 100 % locales, profiter d'offres exclusives et savoir où magasiner, visitez :

[lekamouraska.com/acheterlocal](http://lekamouraska.com/acheterlocal)

À voir aussi en page 27 de cette édition

## MRC DE RIVIÈRE-DU-LOUP

### CHAMBRE DE COMMERCE DE LA MRC DE RIVIÈRE-DU-LOUP

Vente de cartes-cadeaux, distribuées par tranche de 25 \$, à dépenser dans diverses entreprises membres de la Chambre de commerce.

[www.monreseau.rdl.com/cartecadeau](http://www.monreseau.rdl.com/cartecadeau)

### BOUTIQUE DES FÊTES DE TOURISME RIVIÈRE-DU-LOUP

Plus de 40 artistes et artisans locaux sous un même toit! jusqu'au 23 décembre au 189, boul. de l'Hôtel-de-Ville à Rivière-du-Loup.

### ESPACE CENTRE-VILLE, RIVIÈRE-DU-LOUP

Vente de cartes-cadeaux d'Espace Centre-Ville échangeables chez les commerçants du centre-ville.

[www.espacecentreville.com](http://www.espacecentreville.com)

### MARCHÉ DE NOËL À RIVIÈRE-DU-LOUP

Au marché public Lafontaine découvrez 22 exposants. Samedi 19 décembre 10h à 14h (remis au lendemain en cas de mauvais temps)

[www.marchepubliclafortaine.com](http://www.marchepubliclafortaine.com)



## MRC DE TÉMISCOUATA

### CHAMBRE DE COMMERCE DU TÉMISCOUATA

En collaboration avec la SADC de Témiscouata, lancement la campagne « Y'A ÇA AU TÉMISCOUATA ».

À gagner : Cinq certificats-cadeaux de 100 \$ d'entreprises témiscouataines.

[www.cctemiscouata.com/fr/accueil](http://www.cctemiscouata.com/fr/accueil)



### MARCHÉ GOURMAND DES JARDINS DU TÉMISCOUATA

Première édition du marché de Noël le 12 décembre entre 13h30 et 17h30.

[www.marche-gourmand-desjardins.com](http://www.marche-gourmand-desjardins.com)



### CORPORATION DE DÉVELOPPEMENT DE DÉGELIS

La campagne « À Dégelis, on s'emballa pour l'achat local! » se poursuit jusqu'au 12 décembre. 2 000\$ en prix à gagner!

[www.degelis.ca](http://www.degelis.ca)



### MARCHÉ DE NOËL DU TRANSCONTINENTAL

Acti-Familles vous invite à sa Fête de Noël le 13 décembre entre 10h et 15h! En vente au Marché de Noël : produits et confections locales, nourriture maison, artisanat et métiers d'art. Information et inscription : 418-893-5389.



### CHAMBRE DE COMMERCE DE TROIS-PISTOLES / NOTRE-DAME-DES-NEIGES

Vente de certificats-cadeaux échangeables dans près de 50 commerces de la région



### CHAMBRE DE COMMERCE DE SAINT-JEAN-DE-DIEU

Programme d'achat local, le passeport Johannois



### POP-UP DE NOËL AU BEAULIEU COMMUN DE TROIS-PISTOLES

50, rue Notre-Dame Ouest, Trois-Pistoles  
30 novembre au 22 décembre:  
idées cadeaux, art, achat local



## RÉPERTOIRES NATIONAUX ET RÉGIONAUX

### LE PANIER BLEU

Une initiative soutenue par le gouvernement du Québec pour dynamiser l'achat local.

[www.lepanierbleu.ca](http://www.lepanierbleu.ca)

### SAVEURS DU BAS-SAINT-LAURENT

La Carte Cadeau vous donne l'opportunité d'investir chez-nous.

[www.saveursbsl.com/carte-cadeau](http://www.saveursbsl.com/carte-cadeau)

### RÉPERTOIRE "VITRINE CULTURELLE" KRTB

L'outil idéal pour découvrir les artisans qui composent le milieu culturel du KRTB.

[www.tiroirculturel.ca](http://www.tiroirculturel.ca)



En cette période de réjouissances bien particulière,  
je vous transmets mes vœux les plus chers.

*À vous et à vos proches,  
je vous souhaite de très joyeuses Fêtes  
et une nouvelle année heureuse.*

### MARIE-EVE PROULX

Députée de Côte-du-Sud

Ministre déléguée au Développement économique régional  
Ministre responsable des régions de Chaudière-Appalaches,  
du Bas-Saint-Laurent et de la Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine

✉ Marie-Eve.Proulx.CDS@assnat.qc.ca

☎ 418 234-1893

10064H5120

## Place aux lecteurs

Les lettres publiées dans la rubrique «Place aux lecteurs» doivent être dûment signées par leur auteur (nom véritable) et comporter l'adresse complète (numéro civique, rue, municipalité) du signataire ainsi que le numéro de téléphone de façon à ce que l'éditeur puisse en vérifier l'authenticité. La longueur du texte ne devra pas excéder environ 1 500 caractères. Le journal «Le Placoteux» n'assume d'aucune façon la responsabilité des idées exprimées dans cette rubrique. Les lettres ne devront comporter aucun propos diffamatoires. De plus, le Journal se réserve le droit d'abréger une lettre ou de la corriger et ne s'engage pas à publier toutes les missives.

## Acheter local, c'est contribuer à la relance économique des régions

Qui aurait cru que l'année 2020 allait être le berceau d'une crise sanitaire mondiale sans précédent? Force est d'admettre que la pandémie aura bouleversé notre façon de vivre au quotidien. Tout un chacun a fait face à cette urgence de s'adapter, et au Québec, nous avons affronté ce défi ensemble. Cette vague de solidarité a été accentuée par un engouement marqué et heureux pour l'achat local.

À titre de ministre déléguée au Développement économique régional, j'ai la conviction que nous pouvons faire mieux pour soutenir les entreprises d'ici, d'abord à titre de citoyens, mais aussi comme gouvernement.

Promouvoir l'achat local, c'est sensibiliser et inciter les Québécois à consommer des produits d'ici et découvrir ce qui se fait de mieux au Québec. En encourageant les commerçants, c'est toute la communauté qu'on soutient. Ce sont souvent nos voisins, nos amis et notre famille. Nous pouvons poser des gestes concrets pour faire croître l'économie locale.

C'est aussi dans cette optique qu'en tant que gouvernement nous prenons part à la promotion de l'achat local en soutenant les initiatives de certification des produits locaux, de façon à ce qu'elles soient facilement repérables par les consommateurs. Au cours des prochains mois, nous poursuivrons nos efforts à rendre visibles et accessibles encore plus d'entreprises et de produits d'ici. Nous continuerons de mettre en place des moyens concrets pour augmenter l'accès aux marchés publics à des entreprises et à des entrepreneurs de partout au Québec.

Le sentiment de fierté des Québécois s'est accentué durant la pandémie. La firme Léger 360 indique que 87 % de la population est favorable aux achats locaux et 58 % ont le désir de se procurer des produits du Québec. Cet engouement doit perdurer.

Consommer localement, c'est contribuer au succès de la relance économique des régions. En achetant des produits et services d'ici, les citoyens assurent le développement du savoir-faire et du terroir québécois. L'achat local diminue également l'empreinte écologique en requérant moins de transport. De plus, en substituant un produit étranger par un produit du Québec, on contribue directement à la croissance des entreprises et au développement des régions.

Le dynamisme économique des communautés dépend donc de nous. Privilégier les commerces locaux, en magasin ou en ligne, c'est faire une réelle différence pour notre avenir économique collectif. À la veille du temps des Fêtes, unissons-nous et procurons-nous au moins une oeuvre, un objet, un livre ou un produit bien d'ici pour nos enfants, nos amis, notre famille ou tout simplement pour soi. Soyons fiers de soutenir les artistes, les artisans, les producteurs, les manufacturiers et les transformateurs de toutes les régions du Québec. Mettons-les en valeur!

Marie-Eve Proulx

Ministre déléguée au développement économique régional

Centre  
**Multiservices 2 C inc.**

51, 2<sup>e</sup> Rang Est  
SAINT-JEAN-PORT-JOLI  
Tél. : 418 598-3047

Cub Cadet. STIHL

Un très Joyeux Noël et une Année 2021 remplie de bonheur!

3095P5120

En cette période des fêtes, toute l'équipe de  
**Construction Stéphane Charest** souhaite à toute la population  
un très Joyeux Noël et une Bonne Année 2021.  
Que vos rêves se réalisent!

**CONSTRUCTION**

**Stéphane Charest**

154, rue Galarneau,  
Saint-Pacôme (Québec)  
G0L 3X0

stef.charest@videotron.ca

Tél.: (418) 852-1660  
Cell.: (418) 868-7250

ENTREPRENEUR EN  
CONSTRUCTION ET RÉNOVATION  
Résidentiel - Commercial  
R.B.Q.: 8360-7069-01

6569P5118

5174P5120

Toute l'équipe profite de cette occasion  
pour vous remercier de votre confiance.  
Nous vous souhaitons nos meilleurs vœux  
pour Noël et la nouvelle année!



TRANSPORT  
**Gilmyr**

Transport Gilmyr Inc.  
315, ch. du Coteau  
Montmagny, G5V 3R8  
Tél. : 1 800 895-7053

GARAGE  
**GILMYR**

www.gilmyr.com

une CHRONIQUE de  
**Norbert Spehner**



**D**ernier tour de piste pour Bernie Gunther

En 1989, Philip Kerr a publié le premier tome de *La Trilogie berlinoise*, une série de polars historiques mettant en scène l'inspecteur Bernie Gunther de la police de Berlin. Il faudra attendre 18 ans avant qu'on ne réédite ces trois volumes et que l'auteur entame une longue série qui prendra fin après son décès en 2018.

*Metropolis* est le 14<sup>e</sup> volume de la saga mais, d'un point de vue chronologique, c'est le premier acte. L'action se situe à Berlin, en 1928, alors que l'Allemagne se remet difficilement de sa défaite humiliante de 1918! Le peuple est frustré, affamé, traumatisé et rêve de vengeance, alors qu'un leader nazi charismatique du nom d'Adolf Hitler lui promet des lendemains qui chantent. Dans la ville, partiellement en ruines, des milliers de mutilés de guerre sont réduits à la plus abjecte des mendicités alors que les femmes (dont nombre de veuves de guerre), incapables de trouver un emploi, sont souvent obligées de se prostituer. La criminalité et la corruption sont endémiques.

C'est dans ce contexte difficile que Bernie Gunther, un jeune flic idéaliste, veuf et vétéran de guerre traumatisé, très porté sur la bouteille, est invité à quitter la brigade des mœurs pour rejoindre la Kripo, spécialisée dans les crimes violents. Les corps de quatre prostituées ont été retrouvés dans un même quartier. Baptisé Winnetou, le tueur scalpe ses victimes après leur avoir fracassé le crâne. Il explique son geste en prétendant nettoyer Berlin et en éradiquer le vice!

L'affaire se complique quand une nouvelle vague de victimes déferle sur la ville. Cette fois, le tueur s'en prend à des vétérans de guerre lourdement handicapés sous prétexte qu'ils font honte à leur uniforme.

Comme toujours, l'auteur a su adroitement mêler histoire réelle et fiction avec toute une galerie de personnages de l'époque. Quant au titre, il renvoie au célèbre film de Fritz Lang, dont l'épouse Théa Von Harbou (une protagoniste) a écrit le scénario.

Je vais vraiment m'ennuyer de ce pince-dans-rire de Bernie Gunther, un as de la métaphore assassine et mon détective préféré, toutes séries confondues!

Philip Kerr, *Metropolis*, Paris, Seuil, 2020, 391 pages.

51-20

**Nos meilleurs vœux**  
pour une période des Fêtes  
des plus heureuses ainsi que tous  
nos remerciements pour votre  
support durant l'année qui s'achève.

La direction et le personnel de

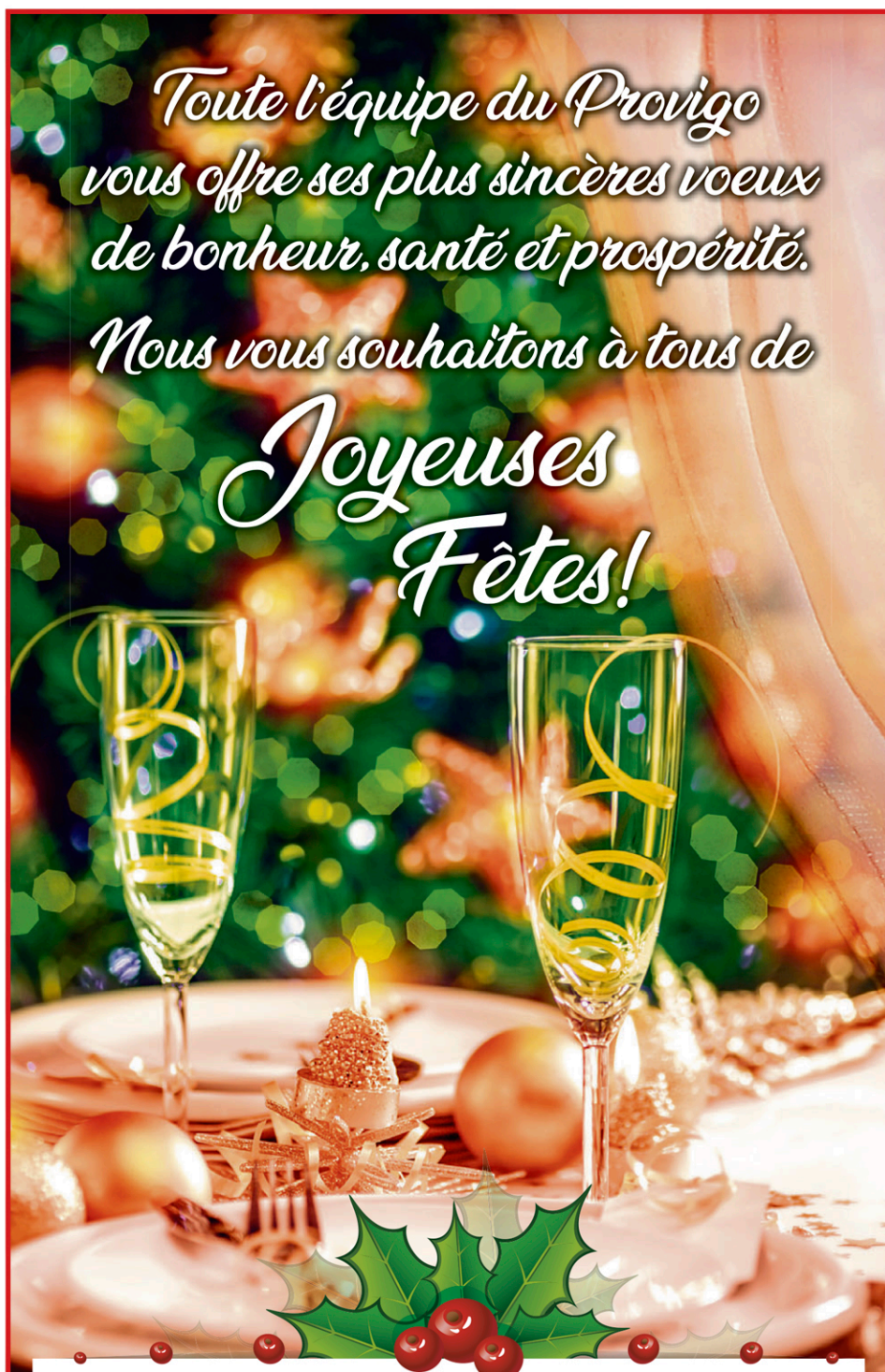


[point-s.ca/pneusfm](http://point-s.ca/pneusfm)



595, boulevard Hébert, Saint-Pascal  
418.492.6035 1.800.463.1375  
Mécanique 418.492.2907

0069E5119



*Toute l'équipe du Provigo  
vous offre ses plus sincères vœux  
de bonheur, santé et prospérité.*

*Nous vous souhaitons à tous de*

**Joyeuses  
Fêtes!**

**HORAIRE SPÉCIAL DES FÊTES**

Les jeudis 24 et 31 décembre : de 7 h à 17 h

Les vendredis 25 décembre et 1<sup>er</sup> janvier : FERMÉ

Samedi 26 décembre : 13 h à 21 h

Samedi 2 janvier : 8 h à 21 h

**Provigo**<sup>MC</sup>

Alimentation Gabriel Landry inc.

501, avenue Patry, Saint-Pascal

**418 492-1034**

Devenez membre  
PC Optimum  
dès maintenant!  
Informez-vous auprès  
de notre personnel  
en magasin.



0002H5170

**Ouvert tous les jours de 7 h à 21 h**  
**LIVRAISON disponible du lundi au vendredi**

# S'isoler, c'est sérieux!

Nous vous demandons de suivre les consignes d'isolement pour éviter de transmettre la COVID-19 à d'autres personnes.



## S'isoler, c'est rester à la maison ou dans son appartement



- ✓ N'allez pas à l'école, au travail, au CPE, à la garderie ni dans aucun endroit public (ex. : magasin, épicerie, pharmacie).
- ✓ Si vous demeurez dans une résidence privée pour aînés, ne vous déplacez pas dans la résidence; demeurez dans votre unité locative. Nous vous recommandons de faire monter vos repas à votre chambre pour éviter les déplacements au maximum dans la résidence.
- ✓ Ne sortez pas faire une marche.
- ✓ N'empruntez pas les transports publics.
- ✓ Si vous n'avez pas d'aide pour votre épicerie ou vos médicaments, vous pouvez utiliser les services de livraison à domicile de l'épicerie ou de la pharmacie. Évitez tout contact à moins de deux mètres avec le livreur.
- ✓ N'accueillez pas de visiteurs à la maison.
- ✓ Si vous habitez avec d'autres personnes qui n'ont pas la COVID-19:
  - Demeurez seul dans une pièce de la maison le plus souvent possible.
  - Évitez d'être en contact avec les autres occupants de la maison. Gardez une distance d'au moins deux mètres avec eux. Couvrez votre nez et votre bouche si vous devez vous approcher à moins de deux mètres.
  - Si possible, mangez et dormez seul dans une pièce de la maison.
  - Si possible, utilisez une salle de bain qui vous est réservée. Sinon, désinfectez-la après chaque utilisation.
  - Aérez souvent la maison et votre chambre en ouvrant une fenêtre (si la météo le permet).
- ✓ Vous pouvez sortir sur votre balcon ou dans votre cour privée en vous assurant d'être à deux mètres de toute autre personne.
- ✓ Si vous devez quitter la maison pour des raisons médicales, utilisez un masque ou un couvre-visage.

Les personnes qui vivent avec vous peuvent poursuivre leurs activités habituelles (travail, école, garderie, etc.) si elles ne sont pas elles-mêmes visées par une consigne d'isolement (ex. : en attente de résultat de test, contact de cas confirmé, retour de voyage, etc.).

# Quand faut-il s'isoler ?



## Vous avez obtenu un résultat de test positif

**Si vous ne développez pas de symptômes**, vous devez vous isoler **pendant les 10 jours suivant votre test de dépistage**.

**Si vous développez des symptômes**, vous devez vous isoler jusqu'à ce que **toutes** les conditions suivantes soient réunies :

- 10 jours se sont écoulés depuis le début de vos symptômes.
- Vous n'avez plus de fièvre depuis au moins 48 heures (sans avoir pris un médicament contre la fièvre).
- Vos symptômes se sont améliorés depuis au moins 24 heures (excluant la toux ou la perte de l'odorat, qui peuvent durer plus longtemps).



## Vous êtes en attente d'un test ou d'un résultat

Vous devez vous isoler en attendant votre résultat de test si :

- Vous présentez des symptômes de la COVID-19, ou en avez présenté dans les 10 derniers jours;
- Vous avez été identifié par la santé publique comme un contact d'un cas de COVID-19;
- Vous êtes de retour d'un voyage à l'étranger.

Si vous ne répondez à aucun de ces critères, vous n'avez pas à vous isoler. Nous vous recommandons de respecter les mesures sanitaires générales jusqu'à l'obtention de votre résultat. Si votre résultat de test est positif, vous recevrez des consignes de la direction de santé publique.



## Vous présentez des symptômes

Si vous présentez des symptômes tels que la fièvre, l'apparition ou l'aggravation d'une toux, une difficulté à respirer ou une perte subite de l'odorat sans congestion nasale avec ou sans perte de goût, vous devez vous isoler et aller passer un test de dépistage. L'outil d'autoévaluation des symptômes de la COVID-19 vous permettra d'obtenir une recommandation sur la marche à suivre, selon votre condition. Rendez-vous sur [Québec.ca/decisioncovid19](https://quebec.ca/decisioncovid19) pour faire l'évaluation de vos symptômes.



## Vous avez été en contact avec un cas confirmé

**Si vous ne développez pas de symptômes**, vous devez vous isoler **14 jours après votre dernier contact** avec le cas confirmé de COVID-19, même si vous avez subi un test pour la COVID-19 et que le résultat est négatif.

**Si vous développez des symptômes**, vous devez vous isoler jusqu'à ce que **toutes** les conditions suivantes soient réunies :

- 10 jours se sont écoulés depuis le début de vos symptômes.
- Vous n'avez plus de fièvre depuis au moins 48 heures (sans avoir pris un médicament contre la fièvre).
- Vos symptômes se sont améliorés depuis au moins 24 heures (excluant la toux ou la perte de l'odorat, qui peuvent durer plus longtemps).



## Vous êtes de retour de voyage


Tous les voyageurs qui entrent au Canada doivent s'isoler obligatoirement pendant une période de 14 jours, même s'ils ont subi un test pour la COVID-19 et que le résultat est négatif.

Pour prendre les meilleures décisions possibles pour votre santé et celle de vos proches durant la pandémie de la COVID-19, consultez les Guides autosoins. Ils permettent de connaître les meilleurs moyens de se protéger de la COVID-19, de prendre soin de soi, de donner les soins de base à son entourage et de savoir où et quand consulter si on a besoin de soins ou de services.

[Québec.ca/isolement](https://quebec.ca/isolement)


☎ 1 877 644-4545

Québec 



**France Bernier,  
Élaine Lévesque  
et Yvon St-Pierre**

Pharmaciens affiliés



**Toute l'équipe de vos succursales de  
La Pocatière et Saint-Jean-Port-Joli  
vous souhaite un très Joyeux Noël  
et une Bonne Année 2021!**

**1000, 6<sup>e</sup> Avenue  
LA POCATIÈRE  
418 856-3744**

**445, de l'Église  
SAINT-JEAN-PORT-JOLI  
418 598-3071**

0591P5120

## Promutuel surprend 17 organismes

Alliant spontanéité et sensibilité en cette période difficile qui ne s'essouffle pas, Promutuel Assurance du Lac au Fleuve se veut proactif en allouant 20 000 \$ à 17 organismes de son territoire afin de les aider à concilier « besoins » et « inquiétudes » en regard des demandes qui affluent quotidiennement de leurs collectivités.

Face à l'insécurité alimentaire, ce fléau grandissant dans notre société, Promutuel du Lac au Fleuve souhaite par un petit geste, un encouragement, un échange verbal, remercier ces travailleurs qui se mobilisent pour procurer l'essentiel aux plus démunis.

« Cette valorisation se résume en une phrase : ils nous informent d'un besoin particulier en cette période de pandémie et on les aide monétairement de notre mieux en leur offrant un moment de tranquillité par une approche ciblée », explique Pierre Raymond, directeur général de Promutuel Assurance du Lac au Fleuve.

« En ce moment, nous vivons une situation exceptionnelle ayant comme dénominateur commun un besoin significatif de plus d'entraide, de plus de solidarité, de plus de coopération et avouons-le d'une grande humilité face à des circonstances inusitées. Promutuel se distingue avec ce projet innovateur qui vient s'ajouter à ses autres réalisations de partage », ajoute la présidente du conseil d'administration de Promutuel Assurance du Lac au Fleuve, Martine Thériault.

En 2020, la mutuelle aura remis plus de 250 000 \$ dollars à quelque 87 organismes de bienfaisance qui par leur action présentent tout au long de l'année des solutions concrètes ayant des retombées positives au sein de leur collectivité.



**LÀ POUR VOUS**

**Pour un jouet de dernière minute, passez nous voir en magasin...**

*C'est avec gratitude que nos pensées se tournent vers vous, chers clients, qui nous avez permis de connaître une autre excellente année.*

*Merci à vous tous et nous vous souhaitons...*

**De très Joyeuses Fêtes  
et une nouvelle année  
des plus fructueuses!**

*La famille TREMBLAY vous remercie de la confiance que vous lui accordez et vous retrouvera avec plaisir en 2021*



**NOUVELLE  
UNITÉ DE SERVICE  
pour mieux  
vous servir!**





**Service Agro Mécanique**

*Une affaire de famille...  
depuis 1959*

**205, rue du Parc  
SAINT-PASCAL  
Tél. : 418 492-5855  
Télec. : 418 492-5870**

**24, rue Principale Ouest  
SAINT-CLÉMENT  
Tél. : 418 963-2177  
Télec. : 418 963-3637**

**www.serviceagromecanique.com**



1874H520

# OFFRIR LE KAMOURASKA ÇA NOUS RAPPROCHE!



Visitez : [lekamouraska.com/acheterlocal](http://lekamouraska.com/acheterlocal)

~ OFFRES EXCLUSIVES POUR LES FÊTES 2020 ~

Liste non exhaustive



**Coffrets cadeaux  
de l'entreprise**

**Tête d'Allumette microbrasserie**  
Saint-André-de-Kamouraska  
418 493-2222 | [tetedallumette.com](http://tetedallumette.com)

**Auberge Comme au premier jour**  
Saint-Pacôme  
418 852-1377 | [aubergecommeaupremierjour.com](http://aubergecommeaupremierjour.com)

**Ferme Cybèle**  
La Pocatière  
418 856-4515 | [fermecybele.com](http://fermecybele.com)

**Fleuriste Beau Site**  
La Pocatière et Saint-Pascal  
418 856-4321 | [lapocatiere.fleuristebeausite.ca](http://lapocatiere.fleuristebeausite.ca)  
581 801-0024 | [st-pascal.fleuristebeausite.ca](http://st-pascal.fleuristebeausite.ca)

**Fleuriste Le Bel Arôme**  
La Pocatière  
418 856-2925 | [fleuristelebelarome.com](http://fleuristelebelarome.com)

**Produits Sanitaires Unique**  
La Pocatière  
418 856-2543 | [psunique.ca](http://psunique.ca)



**Paniers cadeaux de  
diverses entreprises**

**Vignoble Amouraska**  
Saint-Alexandre-de-Kamouraska  
418 863-4496 | [amouraska.com](http://amouraska.com)

**Fromagerie Le Mouton Blanc**  
La Pocatière  
418 856-6627 | [lemoutonblanc.ca](http://lemoutonblanc.ca)

**Côté Est Kamouraska**  
Kamouraska  
418 308-0739 | [cote-est.ca](http://cote-est.ca)

**La Fée Gourmande**  
Kamouraska  
418 492-3030 | [lafeegourmande.ca](http://lafeegourmande.ca)

**Le Jardin du Bedeau**  
Kamouraska  
418 492-9926



**Boîtes repas  
livrées ou pour  
emporter**

**Le Buro Grill & Bar**  
La Pocatière  
418 856-2952 | [burogrillbar.ca](http://burogrillbar.ca)

**Café Azimut**  
La Pocatière  
418 856-2411 | [cafeazimut.ca](http://cafeazimut.ca)

**Resto-Pub Le Saint-Pascal**  
Saint-Pascal  
418 492-5535 | [pubstpascal.com](http://pubstpascal.com)



**Certificats-cadeaux**

**Cinéma Le Scénario**  
La Pocatière  
418 856-2224 | [cinemalescenario.com](http://cinemalescenario.com)

**Chambre de commerce  
Kamouraska-L'Islet**  
418 856-6227 | [cckl.org](http://cckl.org)

**Pourvoirie des Trois Lacs**  
Saint-Alexandre-de-Kamouraska  
418 495-2054 | [pourvoiriedestroislacs.com](http://pourvoiriedestroislacs.com)

**Code promo pour tout  
achat en ligne**



**Brûlerie de l'Est inc.**  
Saint-Pascal  
418 860-8896 | [bruleriedukamouraska.com](http://bruleriedukamouraska.com)



**Tirage de 100 \$  
en bon d'achat**

**Echo de la mer**  
Kamouraska  
418 308-3011 | [echodelamer.com](http://echodelamer.com)

**Petite surprise donnée  
avec tout achat**



**Les créations de Nathalie et Cie**  
Saint-Pascal  
418 308-0909  
[etsy.com/ca-fr/shop/CreationsNatetCie](http://etsy.com/ca-fr/shop/CreationsNatetCie)

- IDÉES  
CADEAUX**
- Soins de santé, soins esthétiques, produits corporels
  - Bijoux, œuvres d'art, créations de nos artistes, artisans et artisanes
  - Bons d'achat, certificats-cadeaux dans nos boutiques et restaurants
  - Billets de cinéma, spectacles, visites au musée
  - Abonnement dans un gym
  - Cours de danse ou de musique
  - Séjour en nature, séjour détente, location d'hébergement
  - Séance photos
  - Accessoires pour l'hiver faits à la main
  - Sac à main en cuir ou fabriqué à partir de matières recyclées
  - Abonnement à des paniers de légumes pour l'été 2021

- SAVEURS DU  
KAMOURASKA**
- Viandes, volailles, charcuteries
  - Produits de la mer, poissons fumés/marinés
  - Produits transformés, mets cuisinés
  - Fromages
  - Produits à base de champignons forestiers
  - Produits à base de plantes de bord de mer
  - Poudre de grillons, grillons assaisonnés
  - Sels aromatisés
  - Miel
  - Café, thé, tisane
  - Chocolat et gourmandises
  - Pain, pâtisseries, gâteaux, tartes, stollens
  - Produits de l'érable
  - Gelées, beurres et confitures
  - Conserves
  - Bières de microbrasseries, vins, alcools de petits fruits

**MARCHÉS  
DE NOËL**

• **Caravane de Noël de producteurs  
du Kamouraska**  
20 décembre - 13 h à 15 h  
stationnement de l'église de Saint-Gabriel-Lalemant

• **Marché de Noël de Côté Est  
à Kamouraska**  
Jusqu'au 20 décembre  
vendredi à dimanche - 11 h à 18 h

• **Marché de Noël au Vignoble Amouraska**  
à Saint-Alexandre-de-Kamouraska  
Jusqu'au 20 décembre  
samedi et dimanche - 10 h 30 à 17 h 30

• **Marché de Noël du Fil Bleu à Kamouraska**  
Jusqu'au 10 janvier  
vendredi à dimanche - 11 h à 18 h

**SADC** Société  
d'aide au développement  
de la collectivité  
DU KAMOURASKA INC.

**Canada**  
Développement économique Canada  
pour les régions du Québec  
appuie financièrement la SADC

**MRC  
de Kamouraska**

**DÉVELOPPEMENT  
ÉCONOMIQUE**  
LA POCATIÈRE

**Saint-  
Pascal**  
On voit loin!

**CCKL**  
Chambre de commerce  
KAMOURASKA-L'ISLET

**iiiii**  
MICROCRÉDIT KRTB  
renforcez vos réseaux MicroEntreprendre

**Kamouraska**

# Lancement d'une campagne régionale de valorisation de l'achat local au Kamouraska

À l'aube du temps des Fêtes, le comité socioéconomique du Kamouraska dévoile sa campagne de valorisation de l'achat local sous le thème « Offrir le Kamouraska, ça nous rapproche! »

Plus que jamais, il importe de rester unis et solidaires tout en respectant les mesures de distanciation sociale. Le portail lekamouraska.com compte désormais une nouvelle page Internet dédiée à l'achat local : lekamouraska.com/acheterlocal.

Sur cette vitrine favorisant l'économie de proximité, on retrouve des initiatives en matière d'achat local menées par des municipalités et des organismes, un répertoire des entreprises et des commerces, des suggestions d'idées cadeaux, un calendrier des marchés de Noël, des offres spéciales pour les célébrations, une liste des artistes et des artisans et, pour concocter un menu aux saveurs 100 % locales, une liste des producteurs, des transformateurs et des restaurateurs d'ici. L'ensemble de ces outils sera diffusé sur les réseaux sociaux. Dès le mois de janvier, cette section du portail sera bonifiée et continuera d'héberger du contenu pour favoriser l'achat de proximité dans les habitudes de consommation des citoyens du Kamouraska.

Enfin, tous les commerçants et les entrepreneurs sont invités à publier leurs offres

et leurs actualités sur le groupe Facebook « Achat local Kamouraska et L'Islet » afin de profiter et de bénéficier d'une visibilité accrue en cette période stratégique d'achats des Fêtes. La population est également invitée à rejoindre ce groupe pour ne rien manquer.



Pour 2021, nous souhaitons des jeunes dynamiques et impliqués,  
Des projets collectifs passionnants,  
Des emplois stimulants pour tous,  
Des nouveaux citoyens, venus d'ici ou d'ailleurs,  
Des municipalités animées et à l'image de notre communauté.

Souhaitons nous...

La liberté de faire nos propres choix,  
L'humour nécessaire pour surmonter les difficultés,  
La solidarité requise pour relever les défis,

L'équipe et le Conseil  
d'administration de  
Projektion 16-35 vous  
souhaitent de Joyeuses Fêtes!



Prenez note que nos bureaux seront fermés du  
21 décembre 2020 au 1<sup>er</sup> janvier 2021.

*Tous les membres de Rivière-du-Loup Toyota s'unissent pour vous souhaiter un très Joyeux Noël et une Année 2021 des plus prospère!*

**RIVIÈRE DU LOUP** 

**159 A, Fraser, Rivière-du-Loup  
418 862-3222  
www.rivieredulouptoyota.com**

*Joyeuses Fêtes à tous!*

# 1,4 M\$ pour bonifier les infrastructures de Solutions Novika

Un investissement total de 1,4 M\$ permet à Solutions Novika de consolider et d'améliorer ses infrastructures en matière d'innovation et de transfert technologique. Une partie de cette somme, une aide financière non remboursable de 929 230 \$, provient de Développement économique Canada pour les régions du Québec.

**MAXIME PARADIS**

Cet investissement est dédié à la bonification du laboratoire d'analyse et de contrôle de la combustion du centre collégial de transfert de technologie (CCTT) et à l'achat d'un équipement laser de 20 kilowatts, domaine de pointe dans lequel Solutions Novika s'est démarquée dans pas moins de 70 projets au fil du temps, notamment auprès de l'usine Bombardier de La Pocatière.

« Ces nouvelles infrastructures vont nous permettre de répondre encore mieux aux besoins des PME de chez nous en demeurant à la fine pointe de la technologie en matière d'innovation industrielle », a indiqué la directrice générale de Solutions Novika Lorraine Blais.

Dans le cas du laboratoire d'analyse et

de contrôle de la combustion, par exemple, Mme Blais signifiait que les équipements étaient opérationnels depuis environ 18 mois et qu'ils avaient permis, entre autres, de réaliser des travaux en acoustique pour une entreprise de poêles aux granules afin de les rendre plus silencieux.

Il est également possible avec le laboratoire d'analyser les émissions produites par la combustion, et cela, peu importe le carburant utilisé. Les opportunités à ce chapitre sont plutôt nombreuses, a-t-elle précisé, en raison du resserrement des normes environnementales en matière d'émissions de particules.

**Source laser**

La source laser de 20 kilowatts doit

quant à elle entrer en fonction au courant de l'hiver. Elle représente la plus grosse part de l'investissement, soit 840 725 \$ du 929 230 \$ annoncé par Développement économique Canada pour les régions du Québec.

Là encore, Lorraine Blais indique que la demande pour l'usage de ce type de technologie est au rendez-vous dans plusieurs domaines de pointe comme l'éolien, le transport et le nucléaire. Les entreprises de ces secteurs désirent faire appel à des procédés de traitement par laser de haute puissance pour le soudage, la texturation, le décapage, le polissage et le rechargement, par exemple.

À cet effet, l'expertise de Solutions Novika ne fait plus aucun doute, elle qui

est actuellement mise au profit de la Société de gestion des déchets nucléaires du Canada (SDGN), comme le rapportait Le Placoteux en février 2019. Lorraine Blais ajoutait que le CCTT avait d'ailleurs été approché récemment pour les mêmes raisons à l'international par l'équivalent japonais de la SDGN.

« Notre préoccupation actuelle n'est pas de savoir si ces investissements seront créateur d'emplois, mais plutôt comment nous serons en mesure de les pourvoir. Mais il est évident qu'en demeurant à l'avant-garde dans ces domaines, on compte attirer plus facilement les jeunes talents des universités familiers avec ces nouveaux procédés », a déclaré la directrice générale.

*Pour la période  
des Fêtes*

**UNIPRIX**

**J. Arsenault, D. Laliberté & M-F. Mercier • Carrefour La Pocatière**

**HEURES D'OUVERTURE**

**Carrefour  
418 856-3094**

**Clinique médicale  
418 856-1009**

**Mercredi 23 décembre**

9 h à 20 h

9 h à 17 h

**Jeudi 24 décembre**

9 h à 16 h

**FERMÉ**

**Vendredi 25 décembre**

**FERMÉ**

**FERMÉ**

**Samedi 26 décembre**

12 h à 17 h

**FERMÉ**

**Dimanche 27 décembre**

10 h à 17 h

**FERMÉ**

**Lundi 28 décembre**

9 h à 20 h

**FERMÉ**

**Mardi 29 décembre**

9 h à 20 h

9 h à 17 h

**Mercredi 30 décembre**

9 h à 20 h

9 h à 17 h

**Jeudi 31 décembre**

9 h à 16 h

9 h à 16 h

**Vendredi 1<sup>er</sup> janvier**

**FERMÉ**

**FERMÉ**

**Samedi 2 janvier**

12 h à 17 h

**FERMÉ**

**Dimanche 3 janvier**

10 h à 17 h

**FERMÉ**

**Lundi 4 janvier**

9 h à 20 h

**FERMÉ**

**Mardi 5 janvier**

9 h à 20 h

9 h à 17 h

*Nos meilleurs vœux pour un Noël des plus heureux et une année 2021 remplie de santé, de bonheur et de prospérité pour vous et les vôtres! Merci à notre fidèle clientèle de la confiance qu'elle nous témoigne!*

*Joyeux Noël  
et Bonne Année 2021  
à toute notre clientèle!  
Que l'année qui arrive  
soit remplie de bonheur.*



**Garage DM MICHAUD**

45, rue Notre-Dame,  
Mont-Carmel

418 498-3481



*C'est avec joie que  
nous vous souhaitons un  
Joyeux Noël et une année 2021  
des plus prospères pour tous.*

*Merci de votre encouragement!*

*Joie, santé, prospérité,  
voilà nos souhaits  
les plus sincères.*

**Alimentation René Pelletier Ltée**  
Grossiste en alimentation

1407, 1<sup>re</sup> Rue, LA POCATIÈRE  
418 856-2409  
Sans frais : 1 800 463-1250  
Téléc. : 418 856-5696  
info@alimentpelletier.com

www.alimentpelletier.com  
Viandes • Produits congelés

*En cette période d'incertitude, toute l'équipe de la Ville de La Pocatière s'unit  
pour vous adresser ses meilleurs vœux de paix, de bonheur et surtout, de santé.*

*Nous vous remercions pour votre confiance témoignée tout au long de l'année et  
votre collaboration dans nos différents projets.*

*Que la nouvelle année soit plus clémente, remplie d'échanges et  
de partenariats prometteurs.*

*Sylvain Hudon, maire*

**La Pocatière**

**C'est ici  
que ça commence!**

# Immersion numérique dans les Créatures de grèves

L'exposition « Créatures de grèves » de Jean-Sébastien Veilleux de Saint-Jean-Port-Joli connaît depuis peu une seconde vie. Grâce à la magie de la technologie, le photographe propose une immersion numérique à 360° qui rend hommage aux artisans de cette exposition.

**MAXIME PARADIS**

d'allumage. Cette microsubvention, destinée à adapter un contenu déjà existant en une expérience numérique, lui ouvrait la porte à marier sa passion des dernières années pour la photographie avec ses expériences passées dans le domaine des technologies numériques. Son exposition « Créatures de grèves », présentée pour la première fois à l'été 2015 au Centre socioculturel Gérard-Ouellet, était à son avis la candidate parfaite à adapter.

« Beaucoup de gens de la région ont contribué au succès de cette exposition. En lui offrant une deuxième vie, je leur rends hommage en quelque sorte et ça contribue aussi à faire rayonner la communauté et la région un peu partout », raconte le photographe.

L'exposition a été renommée « À la recherche des créatures de grèves ». Le concept est celui d'un photographe qui enquête sur les indices laissés par ces créatures en bordure de la mer. Jean-Sébastien Veilleux est donc retourné sur les lieux qui lui avaient inspiré l'exposition initiale et où certains des clichés avaient été réalisés.

En se rendant sur le site internet [creaturesdegreve.biz](http://creaturesdegreve.biz) à partir d'un ordinateur — la plateforme n'est pas supportée sur tablette numérique ou téléphone intelligent —, le visiteur fait son entrée de cet univers immersif combinant images réelles et virtuelles. En déplaçant le curseur de gauche à droite et de haut en bas, l'environnement se décline en 360° et les indices concernant les créatures défilent dans l'attente d'être consultés. En cliquant dessus, ceux-ci s'ouvrent et présentent à l'écran l'information concernant chacune des créatures. Attention, pour fonctionner,

votre ordinateur doit toutefois être doté de la toute dernière version de Google Chrome.

« C'est le genre de projet où tu ne calcules pas ton temps, mais je dirais que ça représente un bon quatre mois intense d'ouvrage. C'était beaucoup de programmation à tester », explique Jean-Sébastien Veilleux.

Le photographe avoue cependant être très heureux du résultat. Ce projet est un bon exemple de ce côté entrepreneur qui le suit dans son travail d'artiste et qui le pousse sans cesse à rebondir. Il songe désormais à marier davantage la photographie et les technologies numériques dans d'autres projets artistiques.

« J'aimerais éventuellement en arriver avec des projets de réalité augmentée qui font une utilisation plus poussée des technologies au profit de l'art. Au-delà de la photographie, c'est l'expérience entre la personne qui entre dans un univers et qui interagit avec qui me stimule », conclut-il.

De très Joyeuses Fêtes!  
Que l'an 2021 soit rempli  
de santé, bonheur et prospérité!

Merci à ma clientèle de la confiance  
qu'elle m'accorde et au plaisir!



**MARIE TURMEL**  
B.S.C. actuariat, A.V.A.  
Planificateur financier  
Conseillère en sécurité financière

**SFL**  
Gestion de patrimoine  
Partenaire de Desjardins

**SERVICES FINANCIERS  
MARIE TURMEL INC.**  
Cabinet de services financiers  
105, 1<sup>re</sup> rue Poiré, La Pocatière  
Tél.: 418 856-1144 Téléc.: 418 856-6302  
courriel: marie.turmel@sfl.ca



En cette période de Noël,  
nos pensées se tournent avec  
gratitude vers ceux et celles qui  
rendent possible notre succès.

De toute l'équipe,

**MERCI et  
JOYEUSES  
FÊTES!**



**CLINIQUE DENTAIRE  
SAINT-JEAN-PORT-JOLI**



À l'occasion de Noël et du Nouvel An,  
je vous souhaite mes meilleurs  
voeux de santé, bonheur et prospérité.

Merci pour votre confiance  
et votre encouragement.

Au plaisir de vous servir en 2021!

**TRANSPORT D'ANIMAUX  
JEAN-PHILIPPE PELLETIER**

363, rang 4 Ouest, Sainte-Louise, G0R 3K0  
418 354-2617 • 1 855 354-2617 (sans frais)  
418 354-8568 (cellulaire)

# Québec bonifie son soutien aux PME de toutes les régions

Afin d'améliorer le soutien offert aux entreprises et de mieux répondre à leurs besoins, le ministre de l'Économie et de l'Innovation, M. Pierre Fitzgibbon, annonce des ajustements importants aux mesures d'aide destinées aux PME dans le contexte de la pandémie de la COVID-19.

Une enveloppe supplémentaire de 50 M\$ a été prévue pour le programme Aide d'urgence aux petites et moyennes entreprises (PAUPME). Cette capitalisation additionnelle porte à 300 M\$ le montant global de l'aide financière allouée au PAUPME et permettra de combler les besoins les plus urgents.

À partir de maintenant, les agences de voyages, à l'exception de celles réceptives et forfaitistes, pourront bénéficier du volet Tourisme du PACTE, ce qui permettra de soutenir plus de 600 d'entre elles.

Les PME qui bénéficient déjà du PAUPME et qui se prévalent du volet Aide aux entreprises en régions en alerte maximale (AERAM) pourront obtenir une aide financière additionnelle d'un montant maximal de 50 000 \$.

Cette modification porte donc à 100 000 \$ le montant total du prêt pour les entreprises qui bénéficient du PAUPME depuis le 1er oc-

tobre dernier et à 150 000 \$ pour celles qui en bénéficient depuis le début du programme, soit le 3 avril 2020.

Le PAUPME et le PACTE, avec leur volet AERAM, sont prolongés pour permettre le versement des aides aux entreprises en zone rouge.

Un moratoire pouvant aller jusqu'à quatre mois pourra être ajouté à celui de trois mois déjà prévu pour le remboursement des prêts (capital et intérêts) dans le cadre du volet AERAM du PAUPME.

Les PME en activité depuis au moins six mois pourront dorénavant bénéficier du PAUPME et de son volet AERAM. Auparavant, seules les entreprises actives depuis au moins un an pouvaient s'en prévaloir. Cet ajustement permet d'inclure les entreprises qui étaient en activité juste avant la COVID-19.

Les entreprises de sports et de loisirs, incluant les salles d'entraînement physique, des MRC de Joliette et de D'Autray ainsi que de la région sociosanitaire de la Mauricie et Centre-du-Québec, en zone rouge, pourront bénéficier, dans le cadre du volet AERAM, d'un pardon de prêt pour le mois d'octobre, malgré la fermeture de neuf jours plutôt que celle de dix jours prescrite.

Au Québec, 1 personne sur 14 est atteinte d'insuffisance rénale

Par votre appui, vous contribuez au maintien de la recherche, des activités et services offerts tout en aidant à l'amélioration de la qualité de vie des personnes atteintes et celle de leurs proches.



Donnez à La Fondation canadienne du rein  
Merci de votre générosité

rein.ca/quebec • 1-800-565-4515 • 514-938-4515

Un Noël magnifique et une année 2021 fantastique!  
Merci de la confiance que vous nous avez témoignée!  
C'est toujours avec le même empressement que nous continuerons de vous servir!

**Les Pneus Lévesque**  
Serge Lévesque, propriétaire

- ALIGNEMENT AUX 4 ROUES • CHANGEMENT D'HUILE
- ENTRETIEN FREINS, SUSPENSION ET CONDUITE
- REMPLISSAGE DE PNEUS

125, route 230 Ouest, La Pocatière  
Tél.: 418 856-2984 Téléc.: 418 856-3502

Les membres du conseil d'administration et le personnel profitent de l'occasion pour offrir leurs meilleurs voeux à tous ses membres, locataires, bénévoles et collaborateurs pour la période des Fêtes et la Nouvelle Année 2021.

**Joyeuses Fêtes à tous et merci de contribuer à la réussite de nos différentes activités!**

ASSOCIATION  
DES PERSONNES HANDICAPÉES  
DU KAMOURASKA EST INC.  
655, rue Taché, Saint-Pascal  
418 492-7149

L'Envol  
261, av. Chapleau, Saint-Pascal  
418 308-0724

**Les Résidences Labrie**  
Résidences pour aînés

**Joyeux temps des fêtes!**

Les Résidences Labrie souhaitent souligner le travail et le dévouement de tous ses employés en cette année exceptionnelle.

**Joyeux Noël et Bonne Année 2021 dans le confort de votre foyer!**  
Ensemble, nous saurons relever le défi et demeurer en santé!

465, av. Chapleau, Saint-Pascal (Qc) G0L 3Y0 (418) 492-7922  
www.ebenresidences.ca  
info@ebenresidences.ca

*Veillez accepter nos meilleurs voeux pour une période des Fêtes des plus heureuses ainsi que tous nos remerciements pour votre support durant l'année qui s'achève.*

**IGA Saint-Pascal**

Lucie Dumont, directrice  
Guillaume Caron, directeur-adjoint

400, av. Chapleau, Saint-Pascal  
418 492-2902

Les lettres publiées dans la rubrique «Place aux lecteurs» doivent être dûment signées par leur auteur (nom véritable) et comporter l'adresse complète (numéro civique, rue, municipalité) du signataire ainsi que le numéro de téléphone de façon à ce que l'éditeur puisse en vérifier l'authenticité. La longueur du texte ne devra pas excéder environ 1 500 caractères. Le journal «Le Placoteux» n'assume d'aucune façon la responsabilité des idées exprimées dans cette rubrique. Les lettres ne devront comporter aucun propos diffamatoires. De plus, le Journal se réserve le droit d'abréger une lettre ou de la corriger et ne s'engage pas à publier toutes les missives.

## Le départ d'un géant

Saint-Pacôme est en deuil. En deuil de l'un de ses fils les plus illustres. Rendre hommage à André Gagnon, c'est souligner le passage d'un géant, d'un homme et d'un artiste plus grand que nature.

C'est aussi rendre hommage à un homme attachant, passionné par toutes les formes d'art, respectueux pour les créateurs et d'une sincère humilité. La fierté que nous éprouvons à l'avoir connu, côtoyé ou simplement admiré n'a d'égal que le chagrin que son départ provoque aujourd'hui au sein de notre communauté. Au plan professionnel, André laisse derrière lui le souvenir impérissable d'un éminent pianiste et d'un compositeur dont la renommée a fait le tour du monde. Il fut aussi un chef d'orchestre, arrangeur et réalisateur remarquable. Pour nous, Pacômiens, André est l'enfant prodige, celui qui tant de fois nous a rendus fiers de dire, haut et fort, que nous étions, comme lui, des filles et des fils de ce beau village. Né le 2 août



1936, cadet d'une fratrie de dix-neuf enfants, André fait vibrer ses premières notes sur le piano familial à l'âge de quatre ans aux côtés de sa sœur Yvette. Dès l'âge de cinq ans, il suit des cours de piano auprès de Sœur Marie Laetitia, religieuse de la congrégation de la Charité de Saint-Louis. Il dira de cette femme qu'elle fut une pédagogue extraordinaire et le professeur le plus important de sa vie, parce qu'elle fut la première. Déjà très doué, le futur virtuose compose de la musique alors qu'il n'a que six ans. Chez lui, le dimanche après la grand-messe, on se réunit au salon pour chanter, accompagné au piano par Yvette et Rita et plus tard par André lui-même. En 1957, après son cours classique au Collège de Sainte-Anne-de-la-Pocatière, cet élève de l'abbé Léon Destroismaisons poursuit ses études au Conservatoire de musique de Montréal et à Paris en 1961, auprès de la grande Yvonne Loriod. Son retour au pays marquera le début d'une longue et fructueuse carrière. André se distingue tant dans l'univers classique que dans celui de la musique populaire. On lui doit de nombreux albums tels que Neiges (1975), Impressions (1983) et Les voix intérieures (2016). Il a accompagné de grands noms de la chanson dont Monique Leyrac et Claude Léveillée, composé des musiques pour le cinéma, le théâtre, la télévision et la danse. Passionné par l'œuvre du poète Émile Nelligan, il signe en 1990 la musique de l'opéra Nelligan sur un livret de Michel Tremblay. Souvent ses compositions sont habitées de souvenirs. Neige et Il neige sur Kamouraska rappellent avec nostalgie les hivers doux et impétueux de son enfance. Avec Le Saint-Laurent (1977), il salue la majesté de ce grand fleuve, si cher à son cœur, qui traverse le Québec comme une immense cicatrice avant de se jeter dans la mer. André a rendu un bel hommage à sa mère pour qui il a composé la pièce Douce Amanda. Son talent sera couronné de nombreux prix.

En 2018, il sera reçu Compagnon de l'Ordre des arts et des lettres du Québec et Officier de l'Ordre national du Québec. Fier de sa région, André Gagnon y revient aussi souvent qu'il le peut. Le samedi 28 juin 1975, il présente dans l'église de sa paroisse natale un spectacle dont plusieurs se souviennent encore. Le 27 août 1978, il choisit le Cinéma Louise de Saint-Pacôme pour présenter en grande première le documentaire de Laurent Gagliardi inspiré de sa carrière. Le 24 mars 1993, il enregistre dans l'église le concert Noël à Saint-Pacôme qui sera diffusé le 19 décembre à Radio-Canada dans le cadre des Beaux Dimanches. Renée Martel, Marie Denise Pelletier, Robert Charlebois et l'ensemble Les violons du Roy sont ses artistes invités. En 2001, André Gagnon accepte d'être président d'honneur des Fêtes du 150<sup>e</sup> anniversaire de son royaume et signe la musique de la chanson thème interprétée par Marie Denise Pelletier. Il sera très présent lors de ces festivités. André mettra également à profit ses contacts dans le milieu artistique en invitant plusieurs personnalités artistiques, dont Michel Tremblay, Rita Lafontaine et Lise Dion à occuper la présidence d'honneur du gala annuel de la Société du roman policier, née elle aussi en 2001. Le 3 décembre dernier, après avoir lutté contre la Maladie à corps de Lewy, André Gagnon, libre enfin de toutes les entraves de la maladie, a refermé le couvercle de clavier du piano et rangé ses partitions. Il a salué pour une dernière fois son public sous les applaudissements avant de quitter la scène. André est parti, il avait 84 ans, mais sa musique restera toujours présente pour nous rappeler le talent de ce géant extraordinaire au cœur plus grand que l'estuaire du Saint-Laurent.

Maurice Gagnon, Journaliste et écrivain de Saint-Pacôme

*Je tiens à remercier toute ma clientèle pour leur encouragement en 2020.*  
*Un très Joyeux Noël et une Bonne Année 2021!*

**Alternateurs et Démarreurs Rema.**

Daniel Tremblay, propriétaire  
151, Route 132 (Parc Industriel) La Pocatière

**MAINTENANT MÉCANIQUE GÉNÉRALE**  
**418 856-6210**

*Toute l'équipe de Construction Marcel Charest et fils tient à remercier sa clientèle pour la confiance témoignée durant l'année 2020.*  
*Nous souhaitons à tous un heureux temps des Fêtes et une belle fin d'année!*

COMMERCIAL | INDUSTRIEL | INSTITUTIONNEL | RÉSIDENTIEL

**CONSTRUCTION MARCEL CHAREST ET FILS**

T 418 492-5911 | SF 1 800 561-5911  
TÉLÉC 418 492-9705  
mcfinc.ca | infos@mcfinc.ca

997, Route 230 Est, Saint-Pascal  
ISO 9001: 2008

RBQ: 1623-5558-35

*À la veille de cette période de réjouissances qu'est la période des Fêtes, toute l'équipe tient à vous souhaiter le plus de bonheur possible.*

*Soyez toujours assuré de recevoir tout le service que vous êtes en droit d'attendre.*

*Mme Linda Landry et ses collègues vous concoctent toujours nos délicieuses « spécialités maison ».*

*Styve, Carl et toute l'équipe vous souhaitent Joyeux Noël et Bonne Année 2021!*

**BOUCHERIE Rossignol**

*La meilleure Boucherie en ville*

703, 4<sup>e</sup> Avenue Painchaud, La Pocatière **418 856-1163**

## DÉFI EVEREST

# « Les Camps de l'Everest » en grande nouveauté

Le Défi Everest lançait le 8 décembre, en direct de sa page Facebook, sa toute nouvelle programmation pour l'année 2021. L'événement, qui en sera à sa 9e édition, innove encore une fois en créant un tout nouveau module : Les Camps de l'Everest.

À l'automne 2020, le Défi Everest a basculé en mode virtuel. « C'est une idée que nous souhaitions développer à long terme, mais le contexte particulier en lien avec la pandémie de la COVID-19 nous a forcés à accélérer ce virage. À la suite du succès du « Mois de l'Everest » en septembre dernier et face à l'incertitude entourant la possibilité de revenir avec nos événements en présentiel, nous avons voulu pousser l'idée du virtuel un peu plus loin en créant « Les Camps de l'Everest », explique le président du Défi Everest, M. Yvan l'Heureux.

« Les Camps de l'Everest » se dérouleront sur huit mois, du 1er janvier au 31 août. L'objectif est de passer à travers chacun des Camps pour se rendre au Sommet. Athlètes, coureurs ou marcheurs, ce nouveau module s'adresse à une clientèle active qui recherche un nouveau défi pour repousser leurs propres limites. Ce volet se déroule en solo, mais dans un esprit de communauté notamment via les

médias sociaux. Les grimpeurs devront au minimum se rendre au « Camp 1 » soit réaliser trois fois la hauteur du mont Everest (3 x 8 848 m pour 26 544 m de dénivelé positif [D+]). Pour réaliser le « Camp 2 », ils devront faire cinq Everest (44 240 D+), six Everest pour le « Camp 3 », sept Everest pour le « Camp 4 » et huit Everest pour le sommet (70 784 D+). À chaque Camp, les participants recevront un petit cadeau pour marquer l'atteinte d'un nouvel échelon.

« Le Défi Everest, c'est un mouvement qui entraîne physiquement et socialement des milliers de héros à travers notre belle province. Les Camps c'est l'occasion de nous lancer sur la voie du dépassement », précise Frédéric Dion, ambassadeur provincial.

L'ouverture des inscriptions se fera le 1er janvier prochain. Le prix d'inscription pour ce module unique a été fixé à 75 \$, dont 50 \$ seront versés en dons à la Fondation du Défi Everest et pour lequel un reçu de charité sera remis. Les dons amassés par les participants tout au long des huit mois seront remis à 50 % à la Fondation du Défi Everest et 50 % à des organismes choisis par les ambassadeurs. Les ambassadeurs sont présents partout au Québec, au nord du Nouveau-Brunswick et

même en Ontario et en Colombie-Britannique. L'équipe des ambassadeurs 2021 sera dévoilée dans les prochaines semaines.

L'équipe du Défi Everest a également profité de l'occasion pour confirmer le retour du « Mois de l'Everest ». Ce dernier s'adresse à tous ceux et celles qui souhaitent mettre les saines habitudes de vie au cœur de leur quotidien et qui possèdent un esprit communautaire fort. Le « Mois de l'Everest » se déroulera en septembre 2021. Il s'agit d'un défi qui se réalise en équipe de cinq à 20 participants. L'objectif est d'accumuler 8 848 mètres de dénivelé, à la marche ou à la course, en zones

urbaines ou en montagnes.

Tous les dons amassés par les équipes sont remis à 100 % à l'organisme qu'elles auront choisi parmi les organismes accrédités. En 2020, ce sont plus de 135 000 \$ qui ont été distribués à différents organismes à travers le Québec et le nord du Nouveau-Brunswick. Les inscriptions ouvriront au printemps 2021.

Il est encore trop tôt pour préciser si le retour des grands événements aura lieu en 2021. L'organisation souhaiterait reconduire ses défis physiques, mais il est encore tôt pour dire s'ils pourront être tenus.



Nous profitons de ces jours de la période des Fêtes pour vous remercier de la confiance que vous nous avez témoignée. Toute l'équipe vous souhaite ses meilleurs voeux et que l'année 2021 soit remplie de bonheur.

*Joyeux Noël et Bonne Année!*

**PME INTER**  
NOTAIRES

**GARON, LÉVESQUE,  
GAGNON, ST-PIERRE**  
Services juridiques inc.

M <sup>re</sup> Louis Garon, Jacinthe Dubé, notaires 802, 6 <sup>e</sup> Avenue La Pocatière Tél. : 418 856-4166	M <sup>re</sup> Claude Gagnon, Marie-Christine Morneau, notaires 506, boul. Taché, bur. 101 Saint-Pascal Tél. : 418 492-1441	M <sup>re</sup> Dorisse St-Pierre, notaire 506, boul. Taché, bur. 101 Saint-Pascal Tél. : 418 492-7294
--	--	--

*Joyeux Noël et Bonne Année 2021*

à tous nos résidents et à leur famille  
**JOIE, SANTÉ, BONHEUR**  
Tout le personnel et la direction

*L'avantage d'une résidence privée  
c'est la touche personnelle*

**RÉSIDENCE HÉLÈNE-LAVOIE ENR.**  
La Pocatière - 418 856-6668

*En cette heureuse période  
des Fêtes, l'équipe de  
J.L. Desrosiers et Fils inc.  
tient à vous souhaiter un très  
Joyeux Noël et une  
Bonne Année 2021!  
Que vos souhaits se réalisent!*

**J.L. Desrosiers**  
& FILS INC.  
Denis Thibault, prop.

193, de Gaspé Ouest, Saint-Jean-Port-Joli  
Tél. : 418 598-6434

**Service routier 24 heures 418 234-2026**

# Gel des quotes-parts à la MRC pour les municipalités du Kamouraska

Lors de sa séance ordinaire du 25 novembre 2020, le Conseil de la MRC a adopté son budget équilibré pour l'année 2021 totalisant un montant de 7 556 001 \$.

Ce montant représente une augmentation de 596 532 \$ par rapport au budget 2020. Cette augmentation provient majoritairement de programmes gouvernementaux qui permettent à la MRC de réaliser ses activités.

Rappelons qu'afin de bien accomplir ses mandats, la MRC compte notamment sur trois sources de revenus, soit les transferts gouvernementaux, les différents services rendus et les quotes-parts qui représentent la part payée par chacune des 17 municipalités et des 2 territoires non organisés (TNO).

À ce chapitre, le Conseil a confirmé que

les municipalités peuvent compter sur un gel des quotes-parts pour l'année 2021, qui se maintiennent à un montant identique à celui de l'an dernier, soit 2 454 528 \$.

## Faits saillants du budget 2021

Le nouveau budget de la MRC de Kamouraska permettra notamment de :

Maintenir près de 800 000 \$ en aides financières pour accompagner, soutenir et financer divers projets d'entreprises, d'OB-NL et de municipalités du territoire, dans le cadre du Fonds régions et ruralité auquel s'ajoutera, en 2021, un nouveau volet sur les projets innovants rattachés à l'identité de notre territoire, du Fonds de développement des municipalités du Kamouraska (FDMK) ou

encore de l'Entente de développement culturel (EDC 2021-2023);

Débuter la révision du Plan de gestion des matières résiduelles;

Améliorer le fonctionnement aux opérations de ses trois écocentres;

Poursuivre le Programme d'Accompagnement des Collectivités (PAC), visant l'attraction et la rétention des étudiants internationaux et de la main-d'œuvre immigrante dans notre région;

Investir près de 40 000 \$ pour l'actualisation du parc informatique, afin notamment de répondre aux impacts de la COVID-19. Ce montant sera puisé à même le fonds de roulement de la MRC;

Consolider l'équipe d'inspection régionale en bâtiment et en environnement.

Avec l'ajout récent de nouvelles ressources humaines et le développement d'un service-conseil personnalisé destiné aux gestionnaires, le volet entrepreneurial du Service de développement territorial de la MRC poursuit son positionnement stratégique au niveau de l'accompagnement des gens d'affaires

du Kamouraska, en complémentarité avec l'offre de services des autres partenaires du milieu.

La MRC continue d'offrir aux entreprises, pour la prochaine année, de l'aide financière dans le contexte de la COVID-19, notamment avec le Programme émergence de projets (PEP-COVID) et le Programme Aide d'urgence aux PME (PAU-PME), dont l'enveloppe totale de 750 000 \$ est déjà utilisée à 50 %.

Enfin, la MRC bénéficiera en 2021 du nouveau réseau Accès entreprise Québec initié par le gouvernement du Québec.

« Dans un contexte difficile de pandémie, il était primordial pour les élus de la MRC de Kamouraska de limiter toute augmentation des quotes-parts imposées aux municipalités, tout en augmentant le niveau de service auquel nos citoyens, nos municipalités et nos partenaires sont en droit de s'attendre. Je suis particulièrement fier du travail réalisé au cours de l'exercice budgétaire par l'équipe de direction, qui aura permis d'atteindre l'objectif fixé par les élus », de dire M. Yvon Soucy, préfet de la MRC de Kamouraska.

*Toute l'équipe souhaite à sa clientèle un très Joyeux Noël et une Année 2021 remplie de bonheur et de rêves réalisés.*

**Le spécialiste du couvre-plancher résidentiel et commercial.**

**Armand St-Onge inc.** 65, Bois-Francs  
Mont-Carmel  
418 498-2836

COUVRE-PLANCHER DÉCORATION  
DEPUIS 1956  
RBQ 1630-8249-70

*Un Joyeux Noël et une Bonne Année 2021 à tous nos clients et amis!*

**marché ami**

**MARCHÉ GILBERT ROYER LTÉE** 418 852-2710

191, boul. Bégin  
Saint-Pacôme

**CENTRE Routier 1994** ISUZU CAMIONS IDEALLEASE

**INTERNATIONAL**

En cette période du temps des Fêtes, toute l'équipe désire souhaiter à sa fidèle clientèle un Joyeux Noël et des Fêtes inoubliables.

*Bonne Année 2021!*

375, rue Témiscouata  
Rivière-du-Loup (Québec)  
G5R 3Z5

Tél. : 418 862-7231  
Télé. : 418 862-1938  
Sans frais : 1 866 979-7231



*Au cours de l'année qui s'achève, nous avons été heureux de vous servir. À tous nos clients et amis,*

*Joyeux Noël et Bonne Année 2021!*

De l'équipe

**LORD et FRERES**

DODGE Jeep RAM

1001, Principale  
Tourville

418 359-2244  
1 866 959-2244

# Un Marché de Noël au-delà des attentes



exposants, soit un montant de 1000 \$. Le reste des profits sera retourné dans la communauté. Cette remise a été faite en présence du maire de la Ville de La Pocatière, M. Sylvain Hudon, du maire de la Municipalité de Sainte-Anne-de-la-Pocatière, M. Rosaire Ouellet, du député de Montmagny-L'Islet-Kamouraska-Rivière-du-Loup, M. Bernard Généreux, et du curé de l'Unité missionnaire du Centre, M. Christian Bourgault. Le maire de la Ville de La Pocatière, M. Sylvain Hudon, mentionnait « être ravi de cet événement incontournable favorisant l'économie de proximité et le circuit court ». De nombreux tirages de produits des exposants ont eu lieu dans la semaine du Marché de Noël. Les gagnants avaient à se présenter au kiosque de l'exposant pour récupérer leurs produits.

La 6e édition du Marché de Noël de La Pocatière s'est tenue à la Cathédrale de Sainte-Anne de La Pocatière les 27 et 28 novembre derniers sous le respect des consignes des autorités de la Santé publique.

Autant les organisateurs, les exposants que la clientèle sont satisfaits de la tenue de ce Marché de Noël resté fidèle à la vision de ses fondateurs. Ce marché regroupait 41 exposants de la région venus présenter leurs produits agroalimentaires et leurs œuvres de métiers d'art. Sur deux jours, plus de 1000 personnes

ont circulé dans les allées à sens unique pour faire leurs achats. Les Chevaliers de Colomb du Conseil 5425 Sainte-Anne, organisateur du Marché de Noël de La Pocatière, ont remis à la Fondation André-Côté la majeure partie des profits générés par la location de tables aux

Un Joyeux Noël  
et une Année 2021  
exceptionnelle!  
Merci à toute ma clientèle  
de son encouragement!

*Coiffure Nouvo-Style enr.*  
**ELLE ET LUI**  
*Brigitte St-Onge, prop.*

731, route 230 Est  
Saint-Pascal **418 492-6494**

Aucune occasion n'est plus propice que celle-ci pour vous dire combien nous apprécions sincèrement votre clientèle.  
**Des Fêtes très heureuses à vous tous!**

**Plomberie Stéphane Martin**

Résidentiel - Commercial  
Plomberie - Chauffage - Traitement d'eau  
Tél. : 418 852-2139  
Télé. : 418 852-1758

282, Boulevard Bégin,  
Saint-Pacôme

6494P5117

*Puisse ce temps des Fêtes remplir votre foyer d'harmonie et de chaleur, et votre coeur d'amour et de bonheur.  
Merci de votre confiance!*

**RAYNALD BEAULIEU**  
ENTREPRENEUR  
Plomberie • Chauffage

• Pompes • Traitement d'eau  
• Ventilateurs à la récupération de chaleur

**VENTE ET SERVICE**  
703, 5<sup>e</sup> avenue Mailloux  
La Pocatière  
Tél. : 418 856-3279

Membre **CMMTQ**  
Corporation des maîtres mécaniciens en tuyauterie du Québec

**Maison funéraire De la Durantaye et Fils INC.**  
et C. Lavoie et fils (Saint-Pamphile)

Cap-Saint-Ignace et L'Islet : 418 246-5337  
Saint-Jean-Port-Joli : 418 598-3093  
Saint-Pamphile : 418 356-3822  
paroisses environnantes

**Benoit et Bernard De La Durantaye et leur équipe**

Nous désirons vous offrir nos vœux de paix et de sérénité à vous et votre famille.

**Joyeux Noël et Bonne Année!**

**GÎTE et RESTO des P'tites Madames**

*Votre encouragement fut grandement apprécié et, croyez-nous, c'est avec le même bon service que nous reviendrons pour vous accueillir en janvier 2021.*

**Bonne et heureuse année!**

513, route de l'Église Nord  
Sainte-Hélène (Québec) G0L 3J0  
Tél. : 418 492-3971 • Cell. : 418 860-1653

[www.ptitesmadames.com](http://www.ptitesmadames.com)

# Un nouveau schéma de couverture de risques en sécurité incendie dès le 1<sup>er</sup> janvier 2021

Réuni le 25 novembre dernier, le Conseil des maires de la MRC de Kamouraska a choisi le 1er janvier 2021 comme date d'entrée en vigueur du nouveau schéma de couverture de risques en sécurité incendie de la MRC. Cette décision vient conclure le processus de révision du précédent schéma.

En vertu de la Loi sur la sécurité incendie, un schéma de couverture de risques en sécurité incendie consiste en un plan d'action sur cinq ans qui définit les responsabilités des municipalités, des services incendie et de la MRC par rapport à la protection incendie sur

le territoire de la MRC de Kamouraska.

Orchestré en trois grands axes — l'analyse des risques, la prévention et l'intervention — le nouveau schéma liste huit objectifs réalistes de protection contre les incendies et les 53 actions requises pour les atteindre.

Sa révision est le fruit de deux ans de travail réalisé par la MRC de Kamouraska, en étroite collaboration avec les quatre services incendie et les 17 municipalités du territoire.

«Ce dossier est prioritaire pour notre MRC et je suis fier que tous les acteurs impliqués aient coopéré pour le faire avancer ra-

## DÉPANNEUR GINARD

maintenant plus moderne et plus grand  
avec plus de choix, vous souhaitez  
*de Joyeuses Fêtes remplies de joie,  
de bonheur et de santé!*

716, route de l'Église,  
Saint-Jean-Port-Joli

Ouvert de 6h à 23h **418 598-7933**

## Joyeux Noël et Bonne Année 2021 à tous nos clients!

# FCL VENTILATION INC.

50, Parc de l'innovation  
La Pocatière

Tél. : **418 856-4936**  
Télé. : 418 856-4861

Ferblanterie C.L. VENTILATION INC.  
Climatisation et chauffage  
• résidentiel • commercial • industriel

Licence RBQ : #8002-3278-41

*La direction et tout le personnel souhaitent à leurs clients actuels et futurs un très Joyeux Noël et une Bonne Année 2021. Merci de votre encouragement!*

### LES SPÉCIALISTES DU DÉMARREUR À DISTANCE

## Vitres d'autos La Pocatière inc.

201, Route 230, La Pocatière  
**418 856-3835**

www.lebeau.ca

pidement, dans un objectif commun de protection des citoyens. Nous sommes à présent outillés d'un schéma révisé qui reflète parfaitement la réalité de notre territoire», ajoute Yvon Soucy, préfet de la MRC de Kamouraska.

«Ce nouveau schéma de couverture de

risques est avant tout un outil d'amélioration en continu de la sécurité incendie à l'échelle du territoire de la MRC de Kamouraska. Il vise également à accroître l'efficacité des organisations responsables, dans un souci d'optimisation», explique Christian Chénard-Guay, coordonnateur sécurité incendie de la MRC de Kamouraska.

Le précédent schéma, datant de 2012 à 2017 et effectif jusqu'à l'entrée en vigueur du prochain, a permis de réaliser plusieurs actions importantes, dont l'implantation des services de prévention incendie sur le territoire et la mise à niveau des services incendie. Le schéma révisé s'inscrit dans la continuité et compte plusieurs ajouts majeurs, comme une analyse géomatique du territoire, un meilleur inventaire et classement des risques, l'intégration des spécialités (sauvetage hors route, sauvetage nautique, désincarcération) ainsi que les nouvelles normes de la CNESST.

Le nouveau schéma de couverture de risques de la MRC de Kamouraska est disponible sur le site de la MRC.

Joyeux Noël et Bonne Année 2021!  
Voilà nos vœux les plus sincères de la part de

**QUINCAILLERIE**  
759, PRINCIPALE  
SAINTE-FÉLICITÉ **418 359-2532**

*Toute notre équipe souhaite à ses fidèles clients un très Joyeux Noël et une Bonne Année 2021!*

**Marché du Quartier**  
406A, 5<sup>e</sup> rue Rouleau  
La Pocatière **418 856-5445**

## Un nouvel outil d'information pour les aînés vivant en RPA

Service destiné aux personnes vivant en résidence privée pour aînés (RPA)



La Fédération des centres d'assistance et d'accompagnement aux plaintes (FCAAP) annonce la mise en ligne d'une toute nouvelle page web, destinée aux aînés qui cherchent à être mieux informés sur le bail en résidences privées pour aînés (RPA).

Ils y trouveront également de l'information sur le soutien offert par les CAAP du Québec. Articulé autour de la thématique « informer, aider, accompagner », ce nouvel outil, accessible à même le site internet de la FCAAP <https://fcaap.ca/residences-privées-pour-aines/> ou sur le site du CAAP Bas-Saint-Laurent <http://www.caapbsl.org/residences/> permettra notamment aux personnes aînées qui vivent en RPA, ainsi qu'à leurs proches, de mieux comprendre les droits et obligations associés à leur bail. Elles pourront également en apprendre davantage sur le service d'information et de soutien CAAP sur le bail, offert par les Centres d'assistance et d'accompagnement aux plaintes (CAAP) partout au Québec, et destiné aux personnes vivant en RPA qui rencontrent des situations problématiques avec leur résidence. Parmi celles-ci, citons, par exemple, les avis de renouvellement et les augmentations de loyer, la qualité des services reçus et, plus récemment, la facturation injustifiée des services d'entretien ménager non rendus à cause de la pandémie. À travers cette page web, nous invitons donc toutes les

personnes aux prises avec de telles situations à communiquer avec les conseillers du CAAP de leur région. Elles trouveront auprès d'eux de l'information pertinente, de l'aide personnalisée et l'accompagnement nécessaire dans toute démarche éventuelle.

Que la féerie de Noël réchauffe vos coeurs et que l'an nouveau soit le reflet de vos rêves!  
Je profite de l'occasion pour remercier ma clientèle de son fidèle encouragement!

*Salon Mousse & Vague enr.*

*Guylaine Lévesque, prop.*

143, avenue Morel, Kamouraska  
418 492-9306

Au plaisir de toujours bien vous servir!

1363P5117

## L'ITA prend le virage numérique et présente une offre de formation continue revisitée

L'Institut de technologie agroalimentaire (ITA) prend un virage numérique en proposant, pour le secteur agricole, une offre de formation continue qui se déploiera principalement en ligne. En effet, dans le contexte de la pandémie de COVID-19, les activités de perfectionnement qui sont au programme au courant de l'hiver 2021 se dérouleront dans une formule à distance, permettant ainsi à des participants provenant de toutes les régions du Québec de se perfectionner et d'acquérir de nouvelles compétences. L'Institut présente une offre de formation qui est à la fois variée, adaptée à la réalité et en renouvellement constant. Cette offre de formation vise à développer les compétences des travailleurs et à répondre aux besoins de main-d'œuvre qualifiée des entreprises. Ces dernières peuvent, par ailleurs, compter sur l'expertise des conseillers en formation continue de l'ITA pour évaluer les possibilités de créer une formation sur mesure correspondant à leurs besoins. Les détails sur [www.ita.qc.ca](http://www.ita.qc.ca).

La direction et le personnel du Centre du Pare-Brise M.L. vous disent un GROS MERCI pour l'année 2020.  
Au plaisir de vous servir en 2021!

*Joyeux Noël et Bonne Année!*

**CENTRE DU PARE-BRISE M.L. INC.**

151, ROUTE 230, La Pocatière 418 856-6323



En cette période des Fêtes, toute l'équipe de la Ville de Saint-Pascal vous souhaite de passer de beaux moments avec votre famille.  
Tous nos vœux de santé, paix, amour et prospérité pour la nouvelle année.  
*Bonne et Heureuse Année 2021!*



Saint-Pascal  
On voit loin!

0344HS120

*Joyeuses Fêtes*  
et une nouvelle année de paix, joie, amour et bonheur pour vous et les vôtres. Merci de votre confiance soutenue.

**HORAIRE DÛ À LA COVID-19**  
Ouvert 7 jours / 7 de 7 h à 19 h  
SAUF  
24 décembre : FERMÉ à 16 h  
25-26 déc. : FERMÉ  
31 décembre : FERMÉ à 16 h  
1<sup>er</sup>-2 janvier : FERMÉ

**taxi du coin 2020**  
418 492-2494  
Frédéric Dionne, propriétaire

- Transport adapté
- Courte et longue distance
- Dessert Saint-Pascal et la MRC de Kamouraska

0083HS120

# Quand la cuisine rassemble

Dans le cadre du projet immigration — qui a pour but de favoriser l'intégration des personnes immigrantes par l'engagement bénévole —, la CDC ICI Montmagny-L'Islet (CDC) a pu accompagner, dans son intégra-

tion, Zo Andrianoara, arrivé de Madagascar en 2019. Cuisinier de formation, Zo travaille aujourd'hui au Tim Hortons de Saint-Jean-Port-Joli.

En parallèle avec les activités proposées

par la MRC de L'Islet, Zo Andrianoara a eu l'occasion de travailler dans divers événements à caractère collectif en tant que bénévole comme la récolte de canettes et de bouteilles consignées afin de collecter des fonds

pour l'aide alimentaire. Mais c'est en mettant en application son plus grand talent que Zo a décidé de participer à la vie communautaire. En effet, il cuisine régulièrement pour l'association de la Soupe au Bouton. Zo aime cuisiner et c'est une occasion de mettre à profit ses compétences et de développer sa créativité tout en rencontrant des personnes dévouées.

« C'est un vrai plaisir pour moi de mettre au service de la communauté mon savoir-faire et ma passion. J'apprécie particulièrement le fait de relever le défi de cuisiner avec des aliments disponibles dans un comptoir alimentaire. Grâce à ces rencontres, je peux régulièrement voir les mêmes personnes, ce qui me permet de créer des liens et de me sentir entouré. En résumé, ce sont des rendez-vous qui m'aident à m'épanouir et à me sentir intégré dans ma communauté », raconte Zo Andrianoara.

Le témoignage montre à quel point la participation des nouveaux arrivants dans la vie collective est importante. Il est crucial d'organiser des rencontres régulières afin que des liens se créent entre les nouveaux arrivants et les personnes d'ici.



Zo Andrianoara, Raphael Bond et Samuel Blais.

*Nous souhaitons de très heureuses Fêtes à vous, chers clients et amis.*

*Nous vous sommes reconnaissants pour votre support et souhaitons avoir le plaisir de vous revoir bientôt.*

*Bonne et Heureuse Année 2021!*

**GARAGE N. THIBOUTOT inc.**

**Kubota**

Bruno Bérubé, rep. : cell. : 418 868-4593  
Bruno Thiboutot, prop. : cell. : 418 868-4354  
Saint-André 418 493-2060  
[www.nthiboutot.com](http://www.nthiboutot.com)

## Le Groupe automobile Fréchette Thibaut fait l'acquisition de Montmagny Mazda

Malgré la pandémie, le Groupe automobile Fréchette Thibaut (GFT) continue de voir grand. Le Groupe aux rênes de Fréchette Ford, de Thibault GM Montmagny et de Thibault GM La Pocatière annonce officiellement avoir fait l'acquisition de Montmagny Mazda, le concessionnaire automobile situé au 201, boulevard Taché Ouest à Montmagny.

« Nous sommes ravis d'intégrer Montmagny Mazda au Groupe automobile Fréchette Thibaut qui se spécialise dans la vente et l'entretien de véhicules neufs et usagés. L'expertise de l'équipe en place, combinée à la nôtre, augmentera la capacité du Groupe à desservir les clients de la région », a déclaré M. Francis Fréchette, président.

Cet investissement permet, d'une part, d'accroître l'offre du GFT avec une gamme de véhicules complémentaires à celles existantes (Ford, Chevrolet, Buick, GMC et Cadillac) et, d'autre part, de bénéficier d'une synergie qui consoli-

dera la présence du Groupe dans le marché automobile régional tout en maintenant son plan d'affaires afin de poursuivre sa croissance et sa notoriété dans le milieu. Cette acquisition s'allie bien à l'orientation que le Président du GFT et son associé, M. Christian Thibault, valorisent : offrir un service professionnel compétitif et une vaste gamme de véhicules pour tous les types de clientèles, peu importe leurs budgets et leurs besoins.

L'ajout de ce quatrième joueur au sein du Groupe automobile apporte ainsi une foule d'avantages aux clients qui auront accès à de nombreux produits tout en bénéficiant de la vaste expérience et des connaissances approfondies d'un réseau de concessionnaires, et ce, même si chaque concession demeure unique en détenant son propre modèle d'affaires et sa propre image de marque. D'ailleurs, le GFT a profité de l'occasion pour revampier son logo ainsi que celui de son nouveau membre.

*L'équipe de Berthelet Aubut désire souhaiter à sa clientèle de très Joyeuses Fêtes et pour 2021, la réalisation de tous vos projets.*

*Joyeux Noël et Bonne Année!*

**BERTHELETAUBUT**  
CONSTRUCTION & RÉNOVATION  
ENTREPRENEUR GÉNÉRAL  
RBQ 1638-3499-39

Dépositaire des produits

**LEPAGE**  
MILLWORK

**GARANTIE**  
CONSTRUCTION RÉSIDUELLE

[www.bertheletaubut.com](http://www.bertheletaubut.com)

1620, route 230, Sainte-Anne-de-la-Pocatière (Québec) G0R 1Z0  
info@bertheletaubut.com  
Cell. : 418 868-9814 | Bur. : 418 856-1064

*Tous les membres de l'équipe s'unissent pour vous offrir leurs vœux les plus chaleureux en cette période des Fêtes...*

**Lunik**  
TABAGIE ACCOMMODATION

**Lunik inc.**  
PAPETERIE-LIBRAIRIE-TABAGIE  
BOUTIQUE CADEAU IDÉE FIX  
510, avenue Martin, C.P. 367  
Saint-Pascal (Québec) GOL 3Y0  
Tél. : 418 492-2096 Téléc. : 418 492-6122  
Courriel : lunik@bellnet.ca

**HORAIRE DES FÊTES**  
24 décembre FERMETURE à 20 h  
25 décembre OUVERTURE à 9 h  
31 décembre FERMETURE à 23 h  
1<sup>er</sup> janvier OUVERTURE à 9 h



*À toute notre clientèle  
présente et future*

**Nous sommes fiers de vous annoncer que Agriscar Coopérative  
a fait l'acquisition de notre entreprise récemment.**

**Nous vous remercions de la confiance que vous nous avez témoignée  
durant plus de 60 ans et espérons vous revoir très bientôt en janvier.**

**Tout le personnel reste en place pour continuer à vous servir et  
monsieur Yvan Desjardins revient pour vous aider à réaliser vos projets.**

**Nous profitons de cette période pour vous remercier,  
chers clients et vous souhaiter de Joyeuses Fêtes et une nouvelle  
année remplie de santé, bonheur, paix, prospérité et amour.**

*Toute l'équipe de F. Gérard Pelletier inc.*



**Offrez-vous le plus beau des cadeaux...**

**L'efficacité et la durabilité de GEA Farm Technologie**

**GEA** engineering for  
a better world



**F. GERARD PELLETIER inc.**

671, boul. Hébert, Saint-Pascal  
418 492-2439 • 1 877 492-2439 • fgpinc@bellnet.ca

046H5120

# L'olympien Antoine Valois-Fortier en action virtuelle au dojo du Club Judo-La Pocatière

La saison de judo 2020-2021 est particulièrement difficile pour plusieurs clubs au Québec, surtout ceux dans les zones rouges.

Depuis septembre seulement, 75 clubs sur 127 sont enregistrés à Judo-Québec, mais plusieurs sont inactifs étant en zone rouge. Le club de La Pocatière est en action depuis septembre étant en zone orange sous la formule de la phase 4 composée de quatre judokas et ne peuvent aller dans une autre bulle. Cette année, le club Judo-La Pocatière enregistre 37 judokas alors que l'an dernier il en comptait 80. Le directeur technique Jacques Dufour n'est pas surpris de la baisse du nombre de membres. C'est à l'image de ce qui se passe au Québec à cause de la pandémie. Habituellement, Judo-Québec compte aux environs de 12 000 membres et actuellement la fédération compte tout au plus 3 000 membres.

Selon M. Dufour, avec moins de membres, c'est plus facile de respecter les bulles compte tenu de la grandeur du local de judo, sinon il aurait fallu doubler le nombre de cours.

Le directeur technique est fier des jeunes qui respectent les consignes à la lettre, au point qu'ils pourraient donner des leçons aux adultes. Pour les jeunes de 10 ans et plus, ils doivent porter le couvre-visage et ils s'en accommodent de façon remarquable.

Ainsi, Judo-Québec tient à offrir quand même des services pour créer un engouement aux clubs en action. Ainsi, le camp d'en-

traînement de décembre a été offert de façon virtuelle par le judoka et olympien Antoine Valois-Fortier. Une dizaine de clubs, dont La Pocatière, ont donc pu en bénéficier en salle (dojo) par le truchement de la technologie.

Dans les zones rouges, les judokas étaient invités à participer, mais de leur résidence. Le club de La Pocatière était le seul à recevoir les conseils d'Antoine Valois-Fortier en grand format grâce à la commandite de M. François Cayouette de FC sonorisation par l'installation d'un grand écran. Quant au projecteur, il était offert gratuitement par l'entreprise Novika de La Pocatière. Soulignons aussi la collaboration du centre de service scolaire Kamouraska-Rivière-du-Loup en donnant accès au Wi-fi de l'École Saint-Charles.

Trois membres du conseil d'administration du club Judo-La Pocatière ont été les instigateurs de cette initiative soit Mme Véronique Brillant et MM. Sébastien Lizotte et Patrick Martel. Le directeur technique Jacques Dufour n'a que des éloges pour ces parents qui s'impliquent. L'entraînement virtuel est une façon de faire à retenir pour avantager les judokas des régions éloignées de Montréal, puisqu'Antoine Valois-Fortier donnait l'entraînement à l'institut national des sports au Stage Olympique, concluait Jacques Dufour. Notons que le circuit de compétition de tous les niveaux est sur la glace évidemment à cause de la pandémie.



## Une campagne de sociofinancement pour de jeunes Karatekas

La pandémie de COVID-19 a ses impacts sur les entreprises et organismes. Dans ce contexte, les clubs sportifs ont moins de commandites et ne peuvent pas tenir autant d'activités de financement. Éric Tremblay de Karaté Kempo Soshin, qui donne des cours à Saint-Philippe-de-Néri, Sainte-Hélène-de-Kamouraska et Saint-Onésime-d'Ixworth, a décidé de faire appel aux réseaux sociaux et aux dons des utilisateurs pour remettre des bourses aux jeunes Karatekas. Une personne de la France a même fait un don. « Ce sont des bourses pour ceux qui pratiquent, pour les encourager à continuer la pratique des arts martiaux, les encourager à persévérer. Bref, c'est pour les aider à rester motivés », a dit Éric Tremblay. Au moment de mettre sous presse, plus de 200 \$ sur un objectif de 1000 \$ avaient été amassés pour remettre des bourses pour, par exemple, la performance et la persévérance. (S.G)

★ L'ÉVÉNEMENT ★

# LE PARFAIT CADEAU DES FÊTES

<b>GRAND CARAVAN 2020</b>	<b>JEEP CHEROKEE 2020</b>	<b>RAM 1500 2020</b>	<b>JEEP COMPASS 2020</b>
<b>RABAIS de 25%</b> sur le prix de détail	<b>RABAIS de 10%</b> sur le prix de détail	<b>RABAIS de 25%</b> sur le prix de détail	<b>RABAIS de 10%</b> sur le prix de détail

**Plus FINANCEMENT À 2,99% /96 MOIS SUR TOUS CES MODÈLES**

**RAM 1500 NOUVEAU MODÈLE 2020**

**RABAIS DE 10 000\$**

**AVANT D'ACHETER, VENEZ NOUS VOIR!**

**VENEZ VOIR NOTRE INVENTAIRE DE VÉHICULES USAGÉS**

**LOCATION DISPONIBLE**

**2<sup>e</sup> chance au crédit sur véhicules neufs et usagés**

**1001, Principale, Tourville**  
**418 359-2244 | 1 866 959-2244**

**www.lordetfreres.com**

# JOINS-TOI À UNE ÉQUIPE QUI FAIT LA DIFFÉRENCE !

Commence l'année 2021 en ayant un impact direct sur les patients et le personnel soignant



## Plusieurs postes ouverts dans notre usine de L'Islet

Un environnement propre et lumineux  
Une ambiance exceptionnelle  
Un domaine valorisant

**Salaire d'entrée de 19,74\$/h à 22,76\$/h  
+ prime de soir de 2,15\$/h**

[umanomedical.com/nos-emplois](http://umanomedical.com/nos-emplois)

## Bloc-notes

### LES GRANDS AMIS DU KRTB

Rivière-du-Loup  
Assemblée générale annuelle, le mardi 15 décembre 2020, à 18 h 30, via le lien suivant : <https://us02web.zoom.us/j/89750303434>. Confirmez votre présence avant le 14 décembre au

418 867-5885 #161 ou au 418 551-3941. [www.aa-quebec.org/region88](http://www.aa-quebec.org/region88).

### NARCOTIQUES ANONYMES

La Pocatière  
Groupe Revivre, FERMÉ pour l'hiver.

### LES ALCOOLIQUES ANONYMES

Saint-Pascal  
Si vous voulez arrêter de boire et vous ne le pouvez pas, nous pouvons vous aider. Informations au 418 867-3030,

### LES GROUPES FAMILIAUX AL-ANON

Saint-Pascal  
Que pouvez-vous faire lorsqu'un de vos proches boit trop ? Al-anon-alateen-quebec-est.ca, tél.: 1-844-725-2666.

Rivière-du-Loup  
Groupe Courage, réunion tous les dimanches, à 19h30, à l'Unité Domrémy, 4 rue de Gaspé.

## AU CŒUR DE L'ACTION

Développement et Paix  
CARITAS CANADA  
50 ANS DE SOLIDARITÉ



devp.org | 1 888 234-8533

@devpaix



## OFFRES D'EMPLOI

La résidence la Croisée des Chemins, située à Saint-Pacôme, à 10 minutes de La Pocatière, est à la recherche de candidats(es) pour compléter son équipe.

### Deux préposé(es) aux bénéficiaires à temps plein

Temps complet 35 heures et plus par semaine

### Un(e) préposé(e) aux bénéficiaires nuit / soir et un poste jour / soir

Salaire 19\$ / heure plus prime de nuit de 1\$ / heure plus prime avantageuse du gouvernement

### Un(e) cuisinière(e) à temps complet

**Vous aimez cuisiner? Ce poste est pour vous!**  
40 heures semaines, une fin de semaine sur deux  
Très bon salaire, possibilité de faire 2 temps partiels

**Très belle équipe de travail dynamique!**  
**Joignez-vous à notre équipe!**

Pour plus d'information vous pouvez nous écrire par courriel : [jess5064@hotmail.com](mailto:jess5064@hotmail.com) ou par téléphone au 418 894-3812

4142P5120

## NOUS RECRUTONS

- **OUVRIER CERTIFIÉ D'ENTRETIEN (PLOMBIER)**
- **ENSEIGNANT À L'ENSEIGNEMENT RÉGULIER EN :**  
- ÉDUCATION SPÉCIALISÉE
- **ENSEIGNANTS À LA FORMATION CONTINUE EN :**  
- PERFECTIONNEMENT EN MODÉLISATION DE DESSINS DE BÂTIMENT  
- STRATÉGIES D'INTERVENTION EN ZOOTHÉRAPIE  
- PHYSIQUE

Si vous voulez œuvrer dans un milieu dynamique, côtoyer des gens engagés, faites parvenir votre candidature à : [candidature@cegeplapocatiere.qc.ca](mailto:candidature@cegeplapocatiere.qc.ca)

L'utilisation des termes génériques masculins ne porte aucun préjudice, elle permet d'alléger le texte.



0228P5120



## Marché d'Alimentation Coop La Paix de Saint-Jean-Port-Joli

Nous recherchons des candidats(es) pour combler les postes suivants :

### CONTRÔLEUR(EUSE)

### GÉRANT(E) DE DÉPARTEMENT

### ASSISTANT(E)-GÉRANT(E) DE RAYON

### COMMIS DE RAYON

### CAISSIERS(ÈRES) ET EMBALLEURS(EUSES)

Salaires et avantages sociaux établis selon la convention collective.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à Raymonde Caron

par courriel : [coopspjj@globetrotter.net](mailto:coopspjj@globetrotter.net)

ou par télécopieur : 418 598-9898

Pour plus d'information sur les postes offerts : 418 598-3385



0316P5120



SERVICES AGRICOLES GRONDIN

## OFFRE D'EMPLOI

### Conseiller(ère) à la clientèle

À la recherche d'un emploi?

Que diriez-vous de travailler dans un environnement qui favorise le plaisir de conseiller les clients?

#### Rôles et responsabilités

- Assurer le service direct avec les clients
- Accueillir la clientèle avec sourire et bonne humeur
- Conseiller la clientèle pour les différents produits et articles destinés aux animaux
- Proposer un service complémentaire à la vente
- Procéder à la facturation et à l'encaissement d'une vente
- Réaliser la mise en rayon
- Vérifier la conformité de la livraison
- Préparer des commandes
- Travailler en boutique et en entrepôt

#### Compétences recherchées

- Service à la clientèle hors pair
- Bonne aisance à communiquer
- Ponctuel(le) et fiable
- Désir d'apprendre et de se dépasser
- Avoir un esprit d'équipe développé
- Être autonome, débrouillard, positif et rigoureux
- Bonne forme physique (doit soulever et apporter des sacs allant jusqu'à 25 kg)
- Formation en domaine animalier (atout)

#### Horaire et salaire

- Poste de 30 à 35 heures / semaine
- Salaire à discuter selon expérience

À titre de conseiller(ère) à la clientèle, vous aurez la chance d'évoluer dans un milieu où la coopération et l'entraide sont omniprésentes, votre apport sera primordial au succès de notre entreprise.

Vous pouvez envoyer votre CV à [seragr14@gmail.com](mailto:seragr14@gmail.com) ou venir directement en magasin.



4462P5120

## Des outils pour la première saison du club de BMX



Louise St-Laurent et Frédéric Bernier.

L'entraîneur du club de BMX les Lynx du Kamouraska, Frédéric Bernier, a reçu des outils pour l'entretien et la réparation de vélos des mains de Louise St-Laurent, conseillère en développement de projets à Projektion 16-35. Grâce à sa participation au programme de volontariat, Frédéric a pu recevoir de l'aide pour l'achat d'outils en vue de la toute première saison d'entraînement sur la piste de BMX construite à Saint-Joseph-de-Kamouraska, dans les derniers mois. Au printemps, jeunes et parents participeront à un atelier d'initiation à la mécanique de vélo. Le développement de l'autonomie et l'entraide sont au cœur du projet.

### OFFRE D'EMPLOI

#### HOMME DE MAINTENANCE

Un propriétaire d'immeubles à logements situés à La Pocatière est à la recherche d'un homme de maintenance afin d'effectuer divers travaux pour l'entretien de ses immeubles.

**Salaire et avantages sociaux compétitifs.**

Faire parvenir votre curriculum vitae à :

**Offre d'emploi**  
708, 4<sup>e</sup> Avenue, bureau 202  
La Pocatière (Québec) G0R 1Z0

1740P5120



## OFFRE D'EMPLOI

Faites carrière chez nous!

Rejoignez-vous à une équipe de plus de 50 employés

### CAISSIER/CAISSIÈRE

**Personne honnête, fiable, empathique, débrouillarde et polyvalente**

**Poste permanent**

**20 heures par semaine**

(À partir du printemps: 30 heures par semaine)

**Avantages sociaux et assurances collectives**

#### Tâches relatives au poste:

- Accueillir et orienter les clients;
- Opérer et enregistrer les transactions à la caisse;
- Répondre au téléphone et acheminer les appels;
- Balancer la caisse et imprimer les rapports;
- Autres tâches connexes à la vente.

FAIRE PARVENIR VOTRE CURRICULUM VITAE  
À L'ATTENTION DE CLAIRE BOULET

En personne ou par la poste:  
1005, rue Lévesque  
Saint-Pascal (Québec) G0L 3Y0  
ou par courriel: [info@camilledumais.com](mailto:info@camilledumais.com)

002PHS120\_4

## MENUISIER-ÉBÉNISTE PEINTRE-FINISSEUR

**Spécialiste en reproduction et restauration de portes, fenêtres et boiseries anciennes**

- Salaire compétitif selon expérience;
- Attitude dynamique et positive;
- Temps complet de jour ou de soir.

#### Postuler:

- [info@menuiserie-authentique.com](mailto:info@menuiserie-authentique.com)
- 254, av. de Gaspé Ouest, St-Jean-Port-Joli (Qc) G0R 3G0
- 418 598-7258

**M** Menuiserie  
Authentique

ATELIER DE MENUISERIE ARCHITECTURALE



8283P2370

Le **Placoteux**  
L'HEBDOMADAIRE DE LA CÔTE-DU-SUD

### OFFRE D'EMPLOI

LE PLACOTEUX est à la recherche de candidatures pour combler le poste de

## SECRÉTAIRE ADMINISTRATIF

**Sommaire :** sous l'autorité du directeur général, l'adjoint administratif tient les livres du journal, est responsable de toutes autres tâches administratives ainsi que de la réception et la correction d'épreuves.

#### Profil des compétences :

- DEP ou DEC (un atout) en administration
- Minimum de 3 ans d'expérience en administration (un atout)
- Connaissance des logiciels Acoma, Word, Excel est essentielle
- Bilinguisme un atout

#### Habilités et qualités professionnelles :

- Excellente maîtrise du français parlé et écrit
- Discrétion
- Autonomie, sens de l'organisation, débrouillardise
- Souci du détail
- Bon esprit d'équipe

#### Tâches et responsabilités :

- Cycle comptable complet (paie, fournisseurs, clients, états financiers)
- Assister les vérificateurs ou tout autre professionnel
- Superviser le dossier d'assurance collective
- Faire le suivi des entrées des publicités des représentants
- Toutes autres tâches connexes

#### Réception et correction :

- Accueillir les visiteurs, répondre au téléphone et les acheminer aux bonnes ressources
- Correction des annonces publicitaires
- Traitement et facturation des petites annonces et avis de décès
- Toutes autres tâches connexes au travail de bureau

#### Conditions et avantages sociaux :

- Poste permanent à temps complet + ou - 35 heures / semaine.
- Salaire concurrentiel en fonction de l'expérience
- Assurance collective incluant l'assurance dentaire
- Admissible à un boni annuel

**Le journal est fermé les deux semaines des vacances de la construction ainsi que deux semaines à la période des fêtes, ce qui permet de bénéficier de vacances à une période très intéressante dès la première année!**

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae et une lettre de présentation à : [direction@leplacoteux.com](mailto:direction@leplacoteux.com)

Seuls les candidats sélectionnés pour une entrevue seront contactés.

Le masculin est utilisé pour alléger le texte, et ce, sans préjudice pour la forme féminine.

Venez rejoindre  
une équipe  
dynamique et  
passionnée  
et découvrez  
l'univers de la  
presse écrite!



9996M4920

## AVIS AUX PATIENTS INSCRITS AU DRE MYRIAM DUPONT

Chers patients,

Comme certains d'entre vous le savez déjà, je quitterai la région du Kamouraska le 15 mars 2021.

D'ici là, tous mes patients seront transférés graduellement à d'autres médecins du GMF de Kamouraska, afin d'éviter des bris de suivis médicaux.

Je demeure évidemment disponible pour mes patients d'ici au 15 mars 2021. Je suis désolée des inconvenients que cela pourrait vous occasionner et je tenterai de faire cette transition le plus en douceur possible.

Pour toute question, n'hésitez pas à appeler à la clinique médicale de Saint-Pascal au 418 492-2148.

Cordialement,  
Dre Myriam Dupont

9998H5120

PROVINCE DE QUÉBEC  
MUNICIPALITÉ DE SAINT-GERMAIN  
MRC DE KAMOURASKA

## AVIS PUBLIC

Durant la période d'état d'urgence sanitaire, le processus de consultation publique qui fait l'objet du présent avis (voir arrêté numéro 2020-033 de la ministre de la Santé et des Services sociaux en date du 7 mai 2020) remplace le processus usuel de consultation publique normalement prévu aux articles 125 à 127 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme. En conséquence;

Est donné aux personnes et organismes intéressés par un règlement modifiant le règlement de zonage :

1. Que lors de la séance tenue le 7 décembre dernier, le conseil de la municipalité a adopté le PREMIER projet de « règlement numéro 217 visant à modifier le règlement de zonage numéro 82 afin de permettre l'usage d'habitation pour travailleurs saisonniers dans les zones agricoles « A » ainsi que dans les zones agroforestières « AF ».
2. Que ledit projet de règlement contient des dispositions susceptibles d'approbation référendaire.
3. Que le projet de règlement vise à modifier le règlement de zonage numéro 82 afin de permettre l'usage d'habitation pour travailleurs saisonniers dans les zones agricoles « A » et dans les zones agroforestières « AF ». Les zones A1, A2, A3, A4, A5, A6, AF1 et AF2 concernées par la modification sont illustrées sur le croquis suivant :

0334H5120



4. Que le projet de règlement ainsi que l'illustration des zones concernées au plan de zonage peuvent être consultés sur le site internet de la municipalité :

<https://www.munsaintgermain.ca/pages/reglements-municipaux>

5. Que toute personne qui désire transmettre des commentaires relativement à ce projet de règlement doit le faire par écrit dans les 15 jours de la date de la présente publication, à l'une ou l'autre des adresses suivantes :

Par courriel : [berubehelene@videotron.ca](mailto:berubehelene@videotron.ca);

Par la poste au : 146, rang des Côtes, Saint-Germain (Québec) G0L 3G0.

Donné à Saint-Germain, ce 15<sup>e</sup> jour du mois de décembre 2020.

Hélène B. Bernier, Dir. gén. & Sec. trés.



PROVINCE DE QUÉBEC  
MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE COMTÉ DE KAMOURASKA

## AVIS PUBLIC

### SCHÉMA DE COUVERTURE DE RISQUES RÉVISÉ DE LA MRC DE KAMOURASKA

**Avis public** est, par les présentes, donné par le soussigné, Jean Lachance, directeur général et secrétaire-trésorier de la MRC de Kamouraska :

QUE lors de la séance ordinaire du conseil de la Municipalité régionale de comté de Kamouraska tenue le 25 novembre 2020 a été adopté le schéma de couverture de risques révisé de la MRC de Kamouraska intitulé schéma de couverture de risques en sécurité incendie de la MRC de Kamouraska 2020-2025, conformément à l'article 23 de la Loi sur la sécurité incendie, suite à la réception de l'attestation de conformité délivrée par la ministre de la Sécurité publique;

QUE le schéma de couverture de risques révisé de la MRC de Kamouraska entrera en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2021;

QUE dès son entrée en vigueur, les municipalités de la MRC de Kamouraska qui ont participé à l'élaboration dudit schéma révisé, pourront bénéficier de l'exonération de responsabilité pour le préjudice pouvant résulter de l'intervention de leur service de sécurité incendie, selon les conditions prévues à l'article 47 de la Loi sur la sécurité incendie;

QUE toute personne peut consulter le schéma révisé ci-haut mentionné, sur rendez-vous, durant les heures normales d'ouverture du bureau de la MRC de Kamouraska situé au 235, rue Rochette, Saint-Pascal ou sur le site Internet de la MRC à l'adresse : <http://mrckamouraska.com/> dans la section « Documentation », sous l'onglet « Sécurité incendie ».

Cet avis public, publié dans le journal « Le Placoteux », servira de publication d'avis public donné par les municipalités de Ville de Saint-Pascal et Ville de La Pocière en vertu de l'article 345 de la Loi sur les cités et villes. De plus, cet avis public sera publié dans chacune des municipalités de la MRC de Kamouraska en vertu de l'article 433 du Code municipal du Québec.

Donné à Saint-Pascal, ce 11<sup>e</sup> jour du mois de décembre 2020.

Le directeur général et secrétaire-trésorier,  
Jean Lachance

0620H5120\_4



PROVINCE DE QUÉBEC  
MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE COMTÉ DE KAMOURASKA

## AVIS PUBLIC

### CALENDRIER DES SÉANCES ORDINAIRES DU CONSEIL DE LA MRC DE KAMOURASKA POUR L'ANNÉE 2021

**Avis public** est, par les présentes, donné par le soussigné Jean Lachance, directeur général et secrétaire-trésorier de la MRC de Kamouraska que le conseil de la Municipalité régionale de comté de Kamouraska a établi, conformément à l'article 148 du Code municipal du Québec, le calendrier des séances ordinaires pour l'année 2021 tel que publié ci-après et qu'il a fixé à 20 h l'heure du début des séances ordinaires.

Le 13 janvier 2021

Le 14 juillet 2021

Le 10 février 2021

Le 8 septembre 2021

Le 10 mars 2021

Le 13 octobre 2021

Le 14 avril 2021

Le 24 novembre 2021

Le 12 mai 2021

Le 8 décembre 2021

Le 9 juin 2021

**Cet avis public, publié dans le journal « Le Placoteux », servira de publication d'avis public donné par les municipalités de Ville de Saint-Pascal et Ville de La Pocière en vertu de l'article 345 de la Loi sur les cités et villes. De plus, cet avis public sera publié dans chacune des municipalités de la MRC de Kamouraska en vertu de l'article 433 du Code municipal du Québec.**

Donné à Saint-Pascal, ce 11<sup>e</sup> jour du mois de décembre 2020.

Le directeur général et secrétaire-trésorier,  
Jean Lachance

0620H5120\_3

# Les Pôles régionaux réagissent à l'arrivée du Plan d'action gouvernemental en économie sociale

Les 22 Pôles d'économie sociale du Québec, organisations entièrement dédiées au développement de l'économie sociale, ont accueilli le PAGES 2020-2025 avec enthousiasme, mais non sans quelques réserves relatives au financement de leur réseau. Ils tiennent à souligner la reconnaissance de l'économie sociale par le ministère, qui met en lumière ce modèle économique comme levier de développement. La vingtaine de mesures mises de l'avant dans le Plan et l'investissement de 137 M\$ assureront, entre autres, quelque 3500 activités d'accompagnement et de financement adaptées aux entreprises collectives, ce qu'ils estiment fort louable. Les Pôles appuient les objectifs stratégiques et ambitieux du Plan ainsi que ses priorités : la réponse au défi démographique par les services à la personne et la reprise collective; l'innovation et les technologies; l'autonomie alimentaire, l'économie circulaire et l'environnement.

« On sent dans le discours de la ministre Proulx l'importance qu'elle accorde à l'économie sociale, et ce, particulièrement dans ce contexte de relance économique et de transition sociale et écologique. Nous recevons donc positivement cette reconnaissance et ce désir du gouvernement de faire de l'économie sociale un joueur incontournable de notre économie future, et ce, dans différents sec-

teurs d'activité », mentionne l'entrepreneure, Julie Quimper, également présidente du Pôle d'économie sociale du Bas-St-Laurent. Bien que la vision, les enjeux et les objectifs connaissent un bel accueil de la part des 22 Pôles régionaux du Québec, une grande déception accompagne le tout. En effet, on ne peut que constater l'ampleur du sous-financement pour l'accompagnement des collectivités par les Pôles. Pour André Richard, administrateur du Pôle Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine, il est difficile d'envisager soutenir les ambitions du PAGES avec 10 000 \$ d'augmentation au financement de

ces organismes par année. « C'est tout simplement inconcevable de vouloir et de pouvoir déployer les quatre rôles qui font la force distinctive de notre travail, avec une augmentation de financement qui ne couvre même pas l'indexation des salaires. Il y a des limites à faire toujours plus avec moins. De plus, cela cause une iniquité entre les différentes ré-

gions, qui n'ont pas toutes accès à d'autres sources de financement. Pour certains, ce financement ne permet même pas de consolider deux ressources pour leur région. Avec si peu de moyens, comment soutenir nos collectivités et nos entreprises? Nos organisations se fragilisent et, avec elles, tout le milieu de l'économie sociale », précise l'entrepreneure.



0344H5120\_4

## AVIS PUBLIC RÈGLEMENT NUMÉRO 357-2020 AVIS D'ENTRÉE EN VIGUEUR

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné par la soussignée, Louise St-Pierre, greffière de la Ville de Saint-Pascal, que :

« Le conseil municipal a adopté lors de la séance ordinaire tenue le 7 décembre 2020, le Règlement numéro 357-2020 modifiant le Règlement numéro 282-2016 concernant la sécurité incendie.

Les intéressés peuvent prendre connaissance de ce règlement au bureau de la greffière, sur rendez-vous, durant les heures normales d'ouverture et ledit règlement entrera en vigueur conformément à la Loi ».

Donné à Saint-Pascal, ce 8<sup>e</sup> jour de décembre 2020.

La greffière,  
Louise St-Pierre, avocate, OMA



0344H5120\_5

## AVIS PUBLIC

### CALENDRIER DES SÉANCES ORDINAIRES DU CONSEIL MUNICIPAL POUR L'ANNÉE 2021

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné par la soussignée Louise St-Pierre, greffière de la Ville de Saint-Pascal que le conseil municipal a établi, conformément à l'article 319 de la Loi sur les cités et villes, le calendrier des séances ordinaires pour l'année 2021 tel que publié ci-après et qu'il a fixé à 20 h l'heure du début des séances ordinaires.

En raison du contexte sanitaire lié à la COVID-19, les séances du conseil se tiennent présentement en visioconférence jusqu'à avis contraire.

JANVIER	JUILLET
Lundi 11 janvier 2021	Lundi 5 juillet 2021
FÉVRIER	AOÛT
Lundi 1 <sup>er</sup> février 2021	Lundi 2 août 2021
MARS	SEPTEMBRE
Lundi 8 mars 2021	Mardi 7 septembre 2021
AVRIL	OCTOBRE
Mardi 6 avril 2021	Lundi 4 octobre 2021
MAI	NOVEMBRE
Lundi 3 mai 2021	Lundi 8 novembre 2021
JUIN	DÉCEMBRE
Lundi 7 juin 2021	Lundi 6 décembre 2021

Donné à Saint-Pascal, ce 8<sup>e</sup> jour de décembre 2020.

La greffière,  
Louise St-Pierre, avocate, OMA



0344H5120\_3

## AVIS PUBLIC RÈGLEMENT NUMÉRO 356-2020 AVIS D'ENTRÉE EN VIGUEUR

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné par la soussignée, Louise St-Pierre, greffière de la Ville de Saint-Pascal, que :

« Le conseil municipal a adopté lors de la séance ordinaire tenue le 7 décembre 2020, le Règlement numéro 356-2020 relatif à la prévention incendie.

Les intéressés peuvent prendre connaissance de ce règlement au bureau de la greffière, sur rendez-vous, durant les heures normales d'ouverture et ledit règlement entrera en vigueur conformément à la Loi ».

Donné à Saint-Pascal, ce 8<sup>e</sup> jour de décembre 2020.

La greffière,  
Louise St-Pierre, avocate, OMA



0344H5120\_2

## AVIS PUBLIC RÈGLEMENT NUMÉRO 355-2020 AVIS D'ENTRÉE EN VIGUEUR

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné par la soussignée, Louise St-Pierre, greffière de la Ville de Saint-Pascal, que :

« Le conseil municipal a adopté lors de la séance ordinaire tenue le 7 décembre 2020, le Règlement numéro 355-2020 concernant les nuisances.

Les intéressés peuvent prendre connaissance de ce règlement au bureau de la greffière, sur rendez-vous, durant les heures normales d'ouverture et ledit règlement entrera en vigueur conformément à la Loi ».

Donné à Saint-Pascal, ce 8<sup>e</sup> jour de décembre 2020.

La greffière,  
Louise St-Pierre, avocate, OMA



## AVIS

### DISPOSITION PAR LA VILLE DE LA POCATIÈRE

Conformément aux dispositions du paragraphe 1.0.1 de l'article 28 de la Loi sur les cités et villes, avis est donné par la soussignée, Danielle Caron, greffière, que la Ville de La Pocatière a, aux termes de la résolution numéro 84-2020, adoptée le 23 mars 2020, autorisé la vente de gré à gré à M. Philippe Nobert, de La Pocatière, d'un terrain connu et désigné au cadastre officiel du Québec, circonscription foncière de Kamouraska, comme étant le lot 4 094 117, pour le prix de 18 000 \$, toutes taxes en sus, payé comptant. Ladite vente a été publiée le 23 juin 2020 sous le numéro 25 483 676.

Donné à La Pocatière ce 9 décembre 2020.

Danielle Caron, OMA  
Greffière

# ROYAL LEPAGE KAMOURASKA-L'ISLET

Agence immobilière  
FRANCHISÉ INDÉPENDANT ET AUTONOME DE ROYAL LEPAGE

 Corinne Fortin 418 863-7202 Courtier agréé	 Pascal C. Alain 418 860-5172 Courtier	 Jean-Marc Dionne 418 856-5554 Courtier	 Aline Ouellet 418 860-6723 Courtier
--	---	--	---

 Geneviève Dionne 418 856-5554 Courtier	 Véronique Drapeau 418 894-3375 Courtier	 Marie-Claude Lamarre, adjointe 418 860-7567 Courtier	 Guyline Chenard, adjointe 418 856-3625
--	---	---	--

L'équipe par excellence  
dans le Kamouraska

*Merci pour la confiance que vous nous avez témoignée tout au long de l'année!  
Nous vous souhaitons d'Heureuses Fêtes et une Nouvelle Année 2021 remplie de bonheur et surtout de santé!*

**Nouvelle inscription**  
**ST-JEAN-PORT-JOLI, 301, RUE JACQUES-CHOUINARD**  
- Résidence avec garage annexé située près des services dans secteur tranquille. 4 chambres et 2 salles de bains complètes. Grand patio, piscine et cabanon.  
**Corinne Fortin 418 863-7202**

e RUE BÉRUBÉ - Ancestrale 5 c.c. entretenue avec soin. Offrant plusieurs possibilités, terre agricole avec grange et hangar, etc. lot de terrains pouvant être séparé. Vue sur le fleuve. <b>Jean-Marc Dionne 418 856-5554</b>
---

**Nouvelle inscription**  
**RUE ST-LOUIS** - Beau terrain situé dans un quartier recherché. 110 X 89 pi (9 790 pc). Services d'aqueduc et d'égouts municipaux.  
**Corinne Fortin 418 863-7202**

**ST-DAMASE, ROUTE 204.** Lot à bois complet d'environ 4 arpents de large et 28 arpents de profondeur. Arbres matures essences principales pour coupe totale. Accès facile, occasion unique, belle opportunité.  
**Aline Ouellet 418 860-6723 ou Pascal Alain 418 860-5172**

<b>Véronique Drapeau 418 894-3375</b>
---------------------------------------

**Nouvelle inscription**  
**STE-ANNE-DE-LA-POCATIÈRE, 320, 3<sup>e</sup> RANG OUEST** - Grande résidence 4 chambres, possibilité de 4 ou 5. Grand terrain aménagé. Intimité assurée. Libre juin 2021.  
**Corinne Fortin 418 863-7202**

<b>Marie-Claude Lamarre 418 860-7567</b>
--

Suivez-nous sur les médias sociaux :  
Facebook, Instagram, Twitter

414, 4<sup>e</sup> avenue Painchaud, La Pocatière  
Tél. : 418 856-3625 • Téléc. : 418 856-1613  
Courriel : royallepagekl@royallepage.ca  
[www.royallepagekl.ca](http://www.royallepagekl.ca)



# RE/MAX *Élégance inc.*

AGENCE IMMOBILIÈRE depuis 1986  
Franchisé indépendant et autonome de RE/MAX Québec Inc



**Gilles Couture**  
courtier immobilier agréé



**René Bélanger**  
courtier immobilier

## De Montmagny à Rivière-du-Loup

**3 bureaux  
9 courtiers**



**Marie-Josée Ouellet**  
courtier immobilier



**Thérèse Rioux**  
courtier immobilier

**418 248-1883**

**418 598-6031**

**418 856-1352**

**URGENT**

### RECHERCHONS CHALETS - MAISONS DE CAMPAGNE

**URGENT**

**418 598-6031**

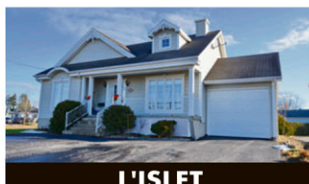
**Acheteurs motivés**

**418 856-1352**

*Nouvelles  
inscriptions*



**SAINT-AUBERT**  
450, Route 204  
118 500 \$



**L'ISLET**  
140, ch. Des Pionniers Ouest  
229 000 \$



**SAINT-PAMPHILE**  
950, Rang Double  
259 000 \$



**SAINT-MARCEL**  
34, ch. Taché Ouest  
89 900 \$



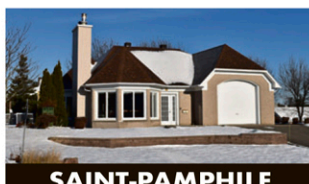
**SAINT-GABRIEL**  
87, avenue des Érables  
138 500 \$



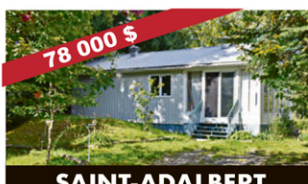
**SAINT-JEAN-PORT-JOLI**  
15, rue des Pionniers Ouest  
349 000 \$



**SAINT-ROCH-DES-AULNAIES**  
1119, route de la Seigneurie  
158 000 \$



**SAINT-PAMPHILE**  
116, 1<sup>re</sup> Rue  
269 000 \$



**SAINT-ADALBERT**  
32, ch. De la Rivière-Noire  
78 000 \$



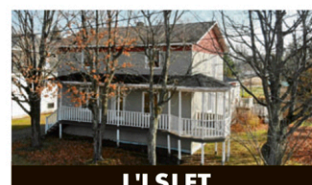
**L'ISLET**  
55, 9<sup>e</sup> Rue  
174 950 \$



**L'ISLET**  
157, ch. des Pionniers Ouest  
219 000 \$



**SAINTE-PERPÉTUE**  
256, rue Principale Sud  
84 000 \$



**L'ISLET**  
110, de la Petite Gaspésie  
139 500 \$



**SAINT-AUBERT**  
84, rue Principale Ouest  
179 500 \$



**SAINT-MARCEL**  
37, ch. Du Lac-Fontaine-Claire S.  
198 500 \$



**SAINTE-FÉLICITÉ**  
676, rue Principale  
78 500 \$



**SAINT-ROCH-DES-AULNAIES**  
1107, route de la Seigneurie  
248 500 \$



**SAINT-ROCH-DES-AULNAIES**  
110, rue Pierre-de-St-Pierre  
169 500 \$



**SAINT-PAMPHILE**  
19, rue Leclerc  
79 000 \$



**SAINT-JEAN-PORT-JOLI**  
323, rue Jean-Leclerc  
189 500 \$



**SAINT-PACÔME**  
188, boul. Bégin  
350 000 \$



**MONT-CARMEL**  
45, rue de la Fabrique  
150 000 \$



**SAINT-ROCH-DES-AULNAIES**  
1012-1014, route de la Seigneurie  
294 500 \$



**L'ISLET**  
5, boul. Nilus-Leclerc  
VENDU



**SAINT-JEAN-PORT-JOLI**  
35-37, J.-Alcide-Robichaud  
VENDU



**SAINT-BRUNO**  
10, ch. De la Rivière  
VENDU



**L'ISLET**  
51, 10<sup>e</sup> Rue  
VENDU



**LA POCATIÈRE**  
920, rue Aimé-Boutet  
VENDU



**SAINT-DAMASE**  
27, rue Bélanger  
VENDU

**Vous trouverez plus de 100 propriétés à voir sur [gillescouture.com](http://gillescouture.com)**

**NOUVEAU :  
PAIEMENT  
MASTERCARD  
DISPONIBLE**

**Petites  
annonces**

**PAYABLES AVANT LA PARUTION**

Porté à votre compte VISA ou Mastercard  
(frais de 1,00 \$)  
En argent ou par chèque  
à l'ordre du Journal Le Placoteux

**TARIFICATION**

Les taxes sont incluses dans les prix	
1 <sup>re</sup> parution (20 mots)	8,50\$
Répétition	7,50\$
1 <sup>re</sup> parution encadrée	13,50\$
Répétition	12,50\$
Mots additionnels	0,25\$

**TARIFICATION (SUITE)**

Prière (max. 20 mots)	8,50\$
Prière longue	17,00\$
Prière avec image	22,00\$
Avis de décès	75,00\$
Remerciements de sympathie	65,00\$
Messe anniversaire	65,00\$
Retour de photo	1,00\$

**Heure de tombée : vendredi 16 h 30**

Par téléphone - Saint-Pascal :  
418 492-2706, poste 101  
Sans frais : 1 855 492-2706  
Télec. : 1 855 492 9706

Par courriel : [petitesannonces@leplacoteux.com](mailto:petitesannonces@leplacoteux.com)  
**Par la poste ou à nos bureaux :**  
491, av. D'Anjou, Saint-Pascal (Québec) G0L 3Y0  
Point de service à La Pocatière:  
Singer PFAFF, 502B, 4e Av.

**PROMOTION - 20\$ / 3 SEMAINES\***

\*3 semaines consécutives, annonces identiques de 20 mots et moins, taxes incluses.

**ASTROLOGIE**

Ana Médium, spécialiste des questions amoureuses depuis 25 ans. Le secret des rencontres positives, la méthode pour récupérer son ex et des centaines de couples sauvés durablement, réponses précises et datées. Tél. : 514-613-0179 (23/12)

Médium Québec réunit toujours pour vous depuis + de 13 ans les meilleurs voyant(e)s du Québec, reconnus pour leurs dons et la qualité de leurs prédictions...Écoutez-les au 1-800-332-1036 et choisissez votre conseiller(e)

personnel(le). Depuis votre cellulaire faite le #((carré)4676. Pour les voir et mieux les connaître : [www.MediumQuebec.com](http://www.MediumQuebec.com) (06/01)

**LOGEMENTS À LOUER**

Saint-Pacôme. 2 logements 3 1/2, complètement rénové, non chauffé, non éclairé, entrée laveuse-sécheuse, avec stationnement, libre le 1er octobre, 510\$/mois. (inf) ...418 333-2589 (Marc)

**LOCAL À LOUER**

Saint-Pascal. Plusieurs unités d'entreposage de 5 X

10, accès restreint vous devez appeler pour avoir accès. 60\$/mois (inf) ...418 333-2589 (Marc)

**OFFRES DE SERVICES**

SAAQ-SAAQ-SAAQ Victime d'un accident automobile ? Vous avez des blessures ? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats tél 1-855-282-2022 [www.sosaaq.com](http://www.sosaaq.com) (23/12)

**RENCONTRES**

CONTACTS directs et rencontres sur le service #1 au Québec ! Conversations, rencontres inattendues,

des aventures inoubliables vous attendent. Goûtez la différence ! Appelez le 438-899-7001 pour les écouter, leur parler, ou, depuis votre cellulaire faites le #((carré)4676. Pour les voir et mieux les connaître : [www.MediumQuebec.com](http://www.MediumQuebec.com) (06/01)

**DIVERS À VENDRE**

Lot d'aspirateurs centraux usagers (reconditionnés). Plusieurs modèles disponibles : Beam, Duovac, Electrolux, Eureka, Aspiratex. Idéal pour chalet, garage, atelier. (inf) ...418 856-3712

**DIVERS À VENDRE**

**À LOUER**

21/2-31/2-41/2-51/2 meublés ou non, dans différents secteurs de Saint-Pascal. Appelez pour connaître nos disponibilités ou pour louer. Pas d'animaux. Priorité aux non-fumeurs. Laurier Michaud 45994147  
**418 714-0707**

À vendre, les 5 premiers albums complets de « Rénovation Bricolage », avec étui et plusieurs revues. Le tout pour 120 \$ (inf) ...418 856-4853 (le soir)

À vendre : Génératrice portable Ducar, 9000W, comme neuve. Prix : 1000,00\$. (23/12) ...418 714-4553 ...418 498-2457

**LOGEMENTS À LOUER**

Vérifiez nos disponibilités : 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2 et 5 1/2 pièces, chauffés, éclairés Situés du 901 au 911, 12<sup>e</sup> Avenue, La Pocatière  
Marco Gingras, concierge : 418 856-6715  
Réal Delagrave, Montmagny : 418 248-7141  
Sans frais : 1 877 248-7141  
**www.logementscotesud.com**

**GICLEURS PIERRE PLOURDE**  
Votre partenaire de confiance contre les incendies  
SPÉCIALITÉS : GICLEURS ET PLOMBERIE  
98, rue Voisine, Sainte-Hélène de Kamouraska (Québec) G0L 3J0  
pplourde@gicleursplourde.com  
Tél. : 418 492-9889 • Téléc. : 418 492-9031 • Cell. : 418 894-2358  
CMVTQ Corporation des maîtres mécaniciens en tuyauterie du Québec • R.B.Q. : 5594-7923-01

**QUAND LA TOXICOMANIE PREND TOUTE LA PLACE**  
faites les premiers pas  
Québec (418) 524-0320  
Montréal (514) 939-0202  
**www.portage.ca**  
PORTAGE Pour vaincre la toxicomanie

50 ans Bellema GESTION IMMOBILIÈRE  
Vous cherchez un logement ou un local commercial? Très beaux logements situés au centre-ville de La Pocatière ou sur la rue du Verger Logements chauffés et éclairés  
**DISPONIBILITÉ :**  
Local commercial sur la 4<sup>e</sup> Avenue  
Un logement 4 ½  
**VOUS CHERCHEZ UN TERRAIN?**  
Terrains à vendre au centre-ville de La Pocatière, avec services, situés au sud de la rivière St-Jean, secteur rue du Cheminot et de la Vigie  
**Bellema S.E.C.**  
418 856-2566 (jour)  
418 371-0546 (soir) Louise Ouellet  
418 598-7765 (soir) Mario Dequire  
708, 4<sup>e</sup> Avenue, bur. 202, La Pocatière

**STATISTIQUES DE LA SEMAINE du 3 au 9 décembre 2020**  
**WWW.QUILLESSTPASCAL.CA**  
**OLIVIER KAMOURASKA | CHRYSLER**  
255, av. Patry, Saint-Pascal, (autoroute 20, sortie 465)  
**418 492-3432 • 1 800 363-3432**  
**www.olivierkamouraskachrysler.com**

**SERVICE :**  
Du lundi au vendredi, de 8 h à 17 h  
Ventes :  
Lundi et mardi, de 8 h à 18 h  
Mercredi et jeudi, de 8 h à 21 h  
Vendredi, de 8 h à 18 h

**SAINTE-PACÔME CINÉMA LOUISE**  
100% numérique  
Représentation tous les jours à 19 h 30  
JUSQU'AU MERCREDI 23 DÉCEMBRE  
REPRÉS. SPÉCIALES : SAMEDI ET DIMANCHE 14 H

**MONSTER HUNTER**  
MILLA JOVOVICH  
DÉBUTANT LE JEUDI 17 DÉC.

**LES CROODS 2**  
je m'appelle humain!

INFORMATION **418 852-2891**  
**www.cinemalouise.com**

**Le Scénario cinéma**  
100% NUMÉRIQUE realD 3D  
CARREFOUR LAPOCATIÈRE  
INFO: 418 856.1319  
www.cinemascenario.com

**MONSTER HUNTER**  
MILLA JOVOVICH  
Horaires du vendredi 18 au vendredi 25 décembre  
24 décembre: Ouvert en après-midi seulement  
25 décembre: Fermé  
MONSTER HUNTER (EN ATTENTE)  
Vendredi - Samedi et Mercredi: 19h45  
Dimanche et Jeudi: 13h30  
LES CROODS 2: NOUVELLE ÈRE (G)  
Vendredi - Samedi et Mercredi: 19h30  
Dimanche et Jeudi: 14h00  
JE M'APPELLE HUMAIN (G)  
Vendredi - Samedi et Mercredi: 19h55  
Dimanche et Jeudi: 14h10  
Offrez un Certificat-Cadeau!  
Carte 5 films/40\$

**Mardi 19 h**

CLASSEMENT DES ÉQUIPES	POINTS
1 <sup>er</sup> (1) Aliments ASTA.....	781.5
2 <sup>e</sup> (5) Excavation Yvan Pelletier .....	658.5
3 <sup>e</sup> (3) Resto-Parc Mont-Carmel .....	654.5
4 <sup>e</sup> (6) Transpro BSL.....	634.5
5 <sup>e</sup> (4) Alimentation Lucien Dubé .....	626.5
6 <sup>e</sup> (2) Le Roy Du Déneigement.....	604.5

**VENDREDI 19 H 30 : TRANSPORT GABRIEL LEBRUN & FILS**

PHSF .....	Michelle Sénéchal .....	277
PHSM .....	Bertrand Pelletier.....	226
PHTF .....	Michelle Sénéchal .....	694
PHTM .....	Bertrand Pelletier .....	590

**SAMEDI 10 H : INSTALLATION DE CHEMINÉES PATRICE LEVESQUE**

PHSG .....	Pier-Luc Desjardins .....	201
PHSS .....	Loïc Lepine.....	153
PHTG .....	Pier-Luc Desjardins.....	471
PHTM .....	Loïc Lepine.....	362

**DIMANCHE 19 H : ENTREPRISE DORIS PELLETIER**

PHSF .....	Johanne Michaud .....	169
PHSM .....	Isabelle Ouellet.....	152
PHSM .....	Jean-Philippe Morin.....	219
PHSM .....	Albert Dionne.....	205

**LUNDI 13 H : CONSTRUCTION MARCEL CHAREST & FILS**

PHSF .....	Lise Pelletier.....	174
PHSF .....	Gemma Roy .....	167
PHSF .....	Francine Blais.....	164
PHSM .....	Réal Beaulieu.....	209

**LUNDI 19 H : LES Puits ARTÉSIENS C.G. THÉRIAULT**

PHSM .....	Patrice Levesque.....	247
PHTF .....	Diane St-Pierre.....	555
PHTM .....	Patrice Levesque.....	650
PHTM .....	Michel Pelletier.....	630

**LUNDI 21 H : SAM (SERVICES AGRO-MÉCANIQUE)**

PHSM .....	Martin Ouellet.....	235
PHSM .....	Christian Levesque.....	220
PHTF .....	Luce Garon.....	506
PHTM .....	Martin Ouellet.....	609

**MERCREDI 13 H : PROVIGO SAINT-PASCAL**

PHSF .....	Aline Viel .....	178
PHSM .....	Isidore Michaud .....	175
PHSM .....	Jean-Guy Levesque .....	158
PHTF .....	Aline Viel .....	504

**MERCREDI 19 H : PNEUS FM**

PHSM .....	Alain Roy .....	277
PHTF .....	Céline Corriveau.....	623
PHTF .....	Cécile Joseph.....	501
PHTM .....	Alain Roy .....	770

**CARQUEST**  
219, avenue Rochette  
Saint-Pascal  
418 492-2704  
vous présente  
**L'ÉTOILE DE LA SEMAINE**  
**MICHELLE SÉNÉCHAL**  
QUADRUPLE : 887  
SIMPLE : 266 SIMPLE : 277  
**OUVERT-OUVERT-OUVERT**  
**(AVEC RÈGLES SANITAIRES RESPECTÉES) 418 492-2146**

**PLUS HAUTS SIMPLES DE LA SEMAINE**

1 <sup>er</sup> Mathieu Levesque (6) Transpro BSL.....	258
2 <sup>e</sup> Isidore Roy (2) Le Roy Du Déneigement.....	247
2 <sup>e</sup> Damien Jean (5) Exc. Yvan Pelletier.....	247
2 <sup>e</sup> Maxime Caron (1) Aliments ASTA.....	247

**PLUS HAUTS QUADRUPLES DE LA SEMAINE**

1 <sup>er</sup> Isidore Roy (2) Le Roy du Déneigement .....	854
2 <sup>e</sup> Marco Lizotte (4) Alim. Lucien Dubé.....	820
3 <sup>e</sup> Damien Jean (5) Exc. Yvan Pelletier.....	809

**MEILLEURES MOYENNES DE LA SAISON**

1 <sup>er</sup> Marco Lizotte (4) Alim. Lucien Dubé.....	214.5
2 <sup>e</sup> Isidore Roy (2) Le roy du déneigement .....	205
3 <sup>e</sup> Alain Plourde (6) Transpro BSL.....	203

**LIGUE ÉLITE** Jeudi 19 h  
**Provigo Saint-Pascal**  
501, avenue Patry  
Saint-Pascal (Québec) G0L 3Y0  
Tél. : 418 492-1034  
Ouvert de 7 h à 21 h tous les jours  
Service de livraison à domicile

**CLASSEMENT DES ÉQUIPES 2<sup>e</sup> BLOC**

POINTS	
1 <sup>er</sup> (2) Mallette.....	710.5
2 <sup>e</sup> (3) Toyota.....	683
3 <sup>e</sup> (4) Tabagie Lunik.....	595.5
4 <sup>e</sup> (5) CarrXpert Kam.....	524.5
5 <sup>e</sup> (1) Aux Délices de Roy.....	515
6 <sup>e</sup> (6) Ent. Doris Pelletier .....	509.5
7 <sup>e</sup> (7) Equipement Patrick Bérubé.....	505
8 <sup>e</sup> (8) Alimentation St-Bruno .....	500

**PLUS HAUTS SIMPLES DE LA SEMAINE**

Denis Pelletier (4) Tabagie Lunik.....	256
2 <sup>e</sup> Yvan St-Pierre (1) Aux Délices de Roy.....	246
2 <sup>e</sup> Richard Roussel (6) Ent. Doris Pelletier.....	246
3 <sup>e</sup> Jeannine Roussel (3) Toyota RDL.....	242

**PLUS HAUTS QUADRUPLES DE LA SEMAINE**

1 <sup>er</sup> Richard Roussel (6) Ent. Doris Pelletier .....	929
2 <sup>e</sup> Denis Pelletier (4) Tabagie Lunik.....	846

**MEILLEURES MOYENNES MASCULINE ET FÉMININE**

1 <sup>er</sup> Pierre Chénard (2) Mallette .....	216
2 <sup>e</sup> Cédric Lizotte (1) Aux Délices de Roy.....	214

**EXPLOITS DE LA SEMAINE**

Hommes - **DISTRIBUTION M. FROMAGE 2017**

..... Mathieu Levesque .....	258 moy. 178	
..... Alain Roy .....	277 moy. 199	
..... Maxime Caron .....	247 moy. 177	
..... Yvan St-Pierre .....	246 moy. 184	
PHT .....	Alain Roy .....	770 moy. 199
PHQ .....	Richard Roussel.....	929 moy. 208

Femmes - **FAMILIPRIX EXTRA R. PARADIS ET M. PELLETIER INC**

PHS .....	Michelle Sénéchal .....	277 moy. 187
..... Jeannine Roussel.....	242 moy. 192	
PHT .....	Michelle Sénéchal .....	694 moy. 187
..... Céline Corriveau.....	623 moy. 176	

**Proprio Direct**  
AGENCE IMMOBILIÈRE

Denis Desjardins  
Courtier immobilier résidentiel et commercial  
Pascal Jean  
Courtier immobilier résidentiel et commercial  
Marie-Josée Couturier  
Courtier immobilier  
Audrey D'Anjou  
Courtier immobilier résidentiel

**L'Équipe 418 551-2121**  
410, 4<sup>e</sup> AVENUE LA POCATIÈRE

**VENDU! À PARTIR DE 2%\***  
CERTAINES CONDITIONS S'APPLIQUENT

**VENDU**

ST-JOSEPH-DE-KAMOURASKA - 155 RTE DE L'ÉGLISE  
**38 500 \$**  
TERRAIN

**NOUVEAU**

LA POCATIÈRE - CARRÉ BON ACCUEIL  
**249 000 \$**

SAINT-PASCAL - 777 RUE BEAUDET  
**149 500 \$**

ST-ONÉSIME-D'IXWORTH - 22 CHEMIN DU VIDE  
**275 000 \$**

SAINT-PACÔME - 156 RUE GALARNEAU  
**149 900 \$**

Toute l'équipe d'Olivier Kamouraska Chrysler vous souhaite un  
**Joyeux temps des Fêtes**  
et vous remercie pour cette belle année.

*Que 2021 soit pour vous une année remplie de douceurs et de santé!*

*Que vos rêves les plus fous se réalisent!*

Toute notre équipe sera heureuse de vous accueillir en 2021  
avec nos inventaires complets autant dans les véhicules neufs qu'usagés!



Mathieu Decarufel, Benoit Chouinard,  
Ovide Lévesque, Marie-Ève Dumont,  
Olivier Dionne et Sébastien Bilodeau.



Étienne Levesque, Alexandre Morin,  
Hugo Soucy et Sandra Bourgelas.

*Une fidélité  
à toute épreuve!*



Raynald Fréchette, contrôleur,  
30 ans de service

On ne peut pas consacrer 30 ans de sa vie à une entreprise sans y laisser une partie de son cœur. Que quelqu'un puisse donner autant d'années au service d'une même entreprise, c'est l'une des plus belles preuves de dévouement et de loyauté. « Raynald, tel un capitaine de bateau, tu es resté à la barre dans toutes les situations avec la tête froide. Nous tenons à te remercier de toutes ces années à notre service et pour les années à venir. Une nouvelle ère s'écrit et tu es un pilier pour nous tous. »



Éric Dumais, Stéphane Aubut, Maxime Caron, Jacques Lavoie et Jason Michaud.



Richard Labrie, Mathieu Parent et Daniel Lévesque.

LA PUISSANCE D'UN GROUPE  
**OLIVIER**  
KAMOURASKA | CHRYSLER

255, avenue Patry, Saint-Pascal  
418 492-3432 | 1 800 363-3432  
olivierkamouraskachrysler.com